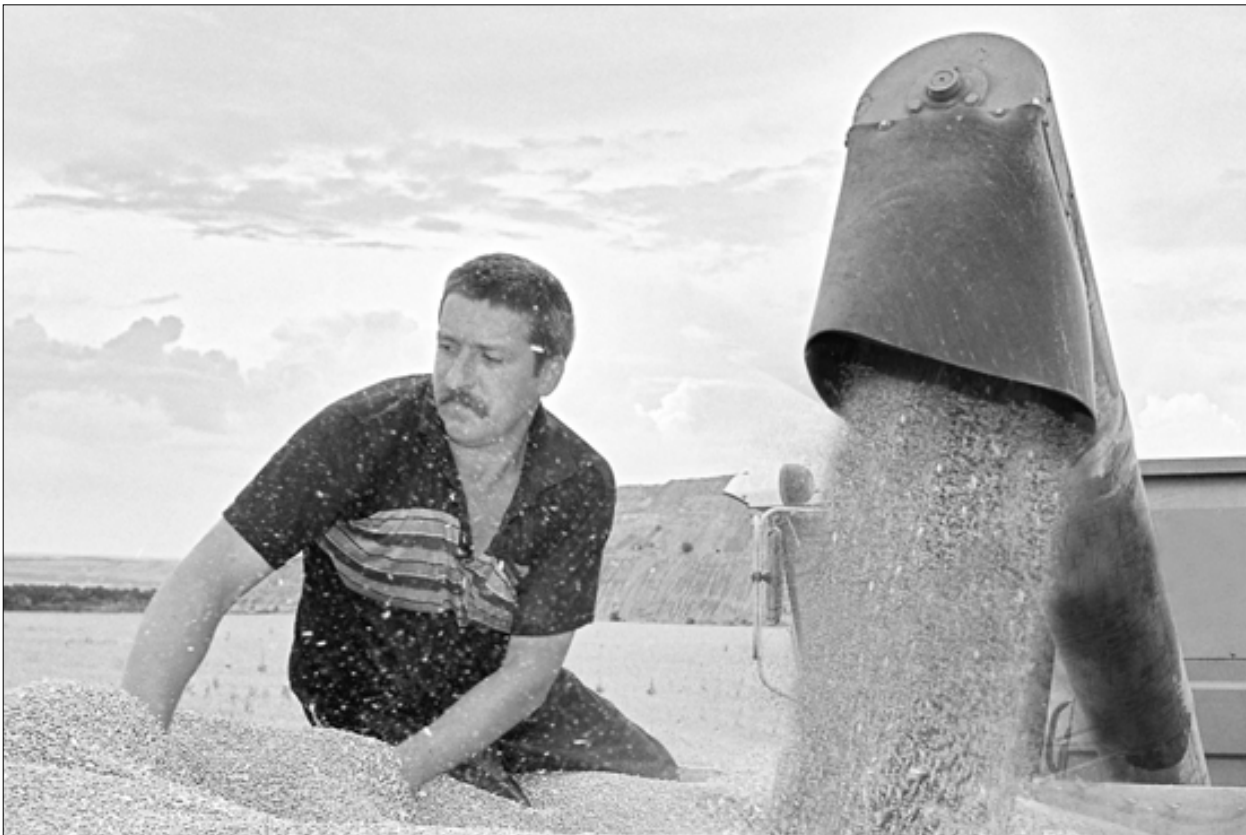




ГАЗЕТА  
ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
УКРАЇНИ

# Голос України

## ХЛІБ ПОЛІТИЧНИЙ



**Триває епопея битви за врожай. Аграрії країни зібрали ранні зернові і зернобобові з більш як половини посівних площ. Посуха справді попрацювала проти хліборобів. Середня врожайність гектара не досягає і 20 центнерів, що, звичайно, мало радує й аграріїв, і багатьох політиків. Багатьох, бо — дострокові парламентські вибори. Хлібна «карта» нині — козирний туз у політичній колоді. Ті, хто при**

**владі, кажуть: запасів у країні продовольчої пшениці досить, і що є сили намагаються утримати ціни на продукт номер один. Принаймні — до моменту волевиявлення.**

(Закінчення на 4-й стор.).

**На знімку: в багатьох господарствах Старобільського району Луганської області вже зібрали озиму пшеницю. На черзі — яровий ячмінь, далі — круп'яні культури, соняшник, кукурудза...**

### КОРОТКО

■ У Дніпродзержинську шість забруднених радіоактивними речовинами чанів потрапили до рук крадіїв.

■ Київ планує створити до 2011 року центр обліку безпритульних.

■ «Чорноморнафтогаз» розпочав заміну ізоляції магістральних газопроводів Криму.

■ ДАК «Хліб України» вже реалізувала 44 тис. тонн борошна на 54,4 млн. грн.

■ За добу в Україні сталося 229 пожеж.

(За повідомленнями Укрінформу).

### ■ НОВИНИ

#### Ціни на овочі зросли

На третину впродовж останнього часу подорожчали овочі на ринках Вінниччини. За даними обласного управління статистики, зростання цін на городину випереджає всі види продовольчих товарів. Капуста подорожчала на 29 відсотків, коренеплоди та гриби — більш як на двадцять. Високою залишається ціна на помідори — за кілограм просять чотири-п'ять гривень. Картоплю продають по три-чотири гривні за кілограм. Підняли ціни й на фрукти та ягоди. Літню дорожнечу на овочі і фрукти фахівці пояснюють їх низьким урожаєм.

А ось у сусідів за Дністром городина вродила рясно і за ціною дешевша. Однак митні ставки на молдовські овочі роблять їх такими само дорогими, як і на ринках Вінниччини. За словами голови облради Григорія Заболотного, регіон чи не вперше за останні роки зіткнувся з проблемою забезпечення сировиною консервних заводів. Тому облдержадміністрація й облрада внесли пропозицію до Кабінету Міністрів тимчасово запровадити нульову ставку мита на овочі з сусідньої з регіоном Молдови, інформує наш власкор **Віктор СКРИПНИК**.

#### Міліціонери побили дітей у санаторії

П'ятьох міліціонерів звільнено зі служби після побиття підлітків у дитячому оздоровчому центрі «Миргородський», повідомили «Голосу України» у центрі зв'язків з громадськістю УМВС України в Полтавській області.

В оздоровчий центр на чергування заступили два інспектори зв'язу патрульної служби. Їхнім зав-

данням була підтримка порядку на дискотеці, яка розпочиналася близько 19-ї години. На той час частина дітей повернулася з річки та стояла у коридорі. Працівники міліції почали словесно ображати підлітків, а двох із них покликали до своєї кімнати. Через кілька хвилин хлопці вибігли звідти і поскаржилися товаришам, що міліціонери їх побили. Захистити ображених зібралося дев'ятеро підлітків.

У свою чергу, міліціонери зателефонували своїм чотирьом колегам, які також охороняли порядок в оздоровчому центрі. Ті з'явилися за півгодини, і один із них ударив хлопця-підлітка в обличчя і в присутності дітей словесно образив жінку-вихователя. Директор закладу негайно відреагував на неправомірні дії правоохоронців і звернувся з письмовою заявою до керівництва Миргородського міськрайвідділу міліції.

Результатами цієї історії стали дисциплінарні стягнення та звільнення з органів внутрішніх справ, повідомляє наш **полтавський власкор Дмитро СКОБЕЛЬСЬКИЙ**.



## СЬОГОДНІ В НОМЕРІ:

**Олександр Мороз:**

**«У ході передвиборної кампанії активно використовуватимуть соціопитування на замовлення і чорний піар»**

У ході передвиборної кампанії активно використовуватимуть соціологічні опитування на замовлення, складені на догоду тій чи іншій політичній силі, і чорний піар. Такий прогноз в інтерв'ю «РБК-Україна» озвучив Голова Верховної Ради Олександр Мороз. «Як і раніше, з'являться соціологічні опитування на замовлення на догоду тій чи іншій політичній силі, активно використовуватимуть чорний піар — недостовірну, неправдиву, компрометуючу інформацію про політичних конкурентів», — вважає він.

На думку О. Мороза, суб'єкти виборчого процесу насамперед зроблять ставку на телевізійну рекламу. «...Телебачення використовуватиметься як фактор, що найбільше впливає на свідомість, — сказав він. — До речі, вже кілька місяців на порушення законодавства (ЦВК має спочатку зареєструвати партію як суб'єкти виборчого процесу, і з моменту оголошення виборчих перегонів вони можуть розпочати рекламну політичну кампанію) на телеканалах показують рекламні ролики «Народної самооборони», БЮТ, а недавно — ролик Президента, який порушує законодавство про рекламу щодо пропаганди конкретної посадової особи».

## Адам Мартинюк відвідує західні регіони

Учора Перший заступник Голови Верховної Ради України Адам Мартинюк розпочав робочий візит до західних областей країни з чернівецького регіону. Протягом тижня він планує відвідати Тернопільську, Івано-Франківську, Львівську та Волинську області й зустрітися з представниками громадськості — почути їхні проблеми і розповісти про своє бачення останніх політичних подій.

## Відроджений з попелу через три століття

У першій гетьманській столиці Чигирині Патріарх Київський і всієї України-Руси Філарет освятив відбудовану козацьку церкву апостолів Петра і Павла.

У храмі, який стояв у сімнадцятому столітті під Кам'яною-Замковою горою, молилися козаки і старшини. 1678 року під час штурму Чигирини 200-тисячним турецьким військом церкву разом з гетьманською столицею було зруйновано.

Через більш як три століття археологи, досліджуючи історичну частину Чигирини, знайшли неподалік колишньої гетьманської резиденції руїни храму. Благодійна організація «Нашадки гетьмана Богдана Хмельницького» на чолі з відомим будівничим-меценатом Іваном Бездітним за власні кошти відродили святиню.

Лідія ТИТАРЕНКО.

Черкаська область.

**На знімку: відкриття церкви святих апостолів Петра і Павла.**

Фото автора.



### ■ Я ВАМ ПИШУ...

#### Фронтвики, продайте ордени!

Наші нагороди куплять сьогодні майже на будь-якому сільському базарі. Бойові заслуги воїнів-визволителів стали не потрібні нинішнім нашим урядовцям. Пенсії у всіх однакові: в тих, хто мав бойові заслуги, ордени, й тих, хто їх не мав.

Назвіть, будь ласка, де ще є така держава або земля, щоб так зневажали ветеранів, як у нас в Україні? Хто мав ордени і хто не має — одна дяка.

З повагою **Іван ШЕВЧУК**,

учасник бойових дій Великої Вітчизняної війни.

Підвисоке Новоархангельського району Кіровоградської області.



## ■ ПАРТІЙНІ РЯДКИ

## Суд підтвердив законність обнулення списків блоку «Наша Україна»

Вищий адміністративний суд поставив крапку у розгляді питання стосовно обнулення списків блоку «Наша Україна». Про це заявила заступник глави секретаріату Президента — представник Президента у Конституційному Суді і в Центральній виборчій комісії Марина Ставнійчук.

ВАСУ відмовив у задоволенні касаційної скарги Партії промисловців і підприємців України, яка подавалася на ухвалу Апеляційного суду Києва у справі за адміністративним позовом виборчого блоку «Наша Україна» до ЦВК.

Нагадуємо, що 11 травня 2007 року Печерський суд столиці визнав: вирішення питання щодо позбавлення кандидатів у народні депутати, яких ще не визнано обраними і не зареєстровано як парламентаріїв України, належить до внутрішньої компетенції партійців, у даному разі блоку «Наша Україна». А з огляду на внесення змін до Закону про вибори народних депутатів України, нині ЦВК «практично втратила свої повноваження» робити висновки щодо рішень партій та блоків про так зване обнулення списків», — роз'яснила М. Ставнійчук.

## Молоді опоненти разом пізнають секрети управління

*У школі муніципального менеджменту «Моє місто», що працювала упродовж двох місяців при міській раді Кам'яця-Подільського, вручено сертифікати першим випускникам (на знімку).*

Серед них молоді представники місцевих осередків партій «Пора», УНП, БЮТ, «Наша Україна», Партії регіонів. Партійні розбіжності не зашкодили молодим лідерам разом пізнавати секрети управління економікою та соціальною сферою міста. Вони захистили 17 проектів, що стосуються розвитку громади. Серед обраних тем — створення електронної бази молоді, застосування енергозберігальних технологій у житлово-комунальному господарстві.

Більшість слухачів школи одночасно навчаються і в Польсько-українському центрі громадської освіти, здобувають навички з діяльності публічної адміністрації, євроінтеграційних процесів.

*Віра ШПИЛЬОВА.*

Хмельницька область.



Фото автора.

# Громада — великий чоловік

## ■ САМОВРЯДУВАННЯ

*«На цій території мої правила». Такий напис стояв на робочому столі голови Новосвітської селищної ради. Однак більшість виборців з цим твердженням не були згодні.*

На вимогу громади Нового Світу члени робочої групи кримського уряду провели тут виїзну нараду. А перед тим перевірили роботу селищної ради та виконкому. І виявили істотні недоліки, низький рівень виконавчої дисципліни та підготовки працівників. Численні порушення призвели до загальної втрати в бюджеті лише торік двох мільйонів гривень.

Володимир Пініці, обраному на посаду селищного голови рік тому, сповна дісталояся за допущені помилки. Приміром, вода в популярне курортне селище надходила лише дві години на добу, бо водогін Судак — Новий Світ був в аварій-

ному стані і потребував реконструкції. Не було розроблено програму розміщення відходів, не велася робота з орендарями, що давало їм можливість ухилятися від оподаткування. Приватні готелі не реєструвалися, а ціни у них не моніторилися. Ставку з прибутку від здавання житла збільшили, а затвердити «забули». У курортному селищі не було кас продажу квитків. Набережна очікувала реконструкції... Голова не раз обіцяв засадити її трояндами, але не помічав, як тут масово знищували занесені в Червону книгу ялівці та фісташки.

Селищний голова Нового Світу з оприлюдне-

ними звинуваченнями не погодився, пояснити намагався все «інтригами опозиції». На вирішення проблемних питань, за його словами, був потрібен тільки час. Натомість голова робочої групи, перший заступник голови кримського уряду Євген Михайлов підбив підсумки:

— Доки в селищній раді стан справ не нормалізується, ми не дамо голові спокійно спати. Якщо недоліки не усунуть в рекомендовані терміни, уряд вживе необхідних заходів, аж до переобрання керівника селища. Урядовці й депутати не чекатимуть, коли голови селищних рад навчатися працювати. Не можна очікувати чотири роки, доки керівники повернуться обличчям до виборців і зобов'язань, які давали.

# 70 % українців не довіряють владі

*Таке переконання висловила лідерка БЮТу Юлія Тимошенко вчора на прес-конференції. Тому в нашій країні необхідні стратегічні зміни. А першим кроком на шляху до покращення ситуації має стати прийняття нової Конституції, вважає Юлія Тимошенко.*

Чинний варіант Основного Закону, каже політична лідерка, має сім вад. Він пропагує двовладдя (нині Президент і Прем'єр-міністр мають сумісні функції), керівники

країни можуть діяти безконтрольно, а притягнути їх до відповідальності неможливо. Згідно з теперішньою Конституцією, опозиція не має жодних прав, щоб контролювати владу, а судді повністю залежні від усіх гілок влади. Крім того, політична сила, яка віднайде 300 голосів у парламенті, може повністю узурпувати владу. Але найголовнішою вадою Юлія Тимошенко назвала повну відстороненість народу від процесу

керування країною, бо процедура проведення референдуму така складна, що прості люди не зможуть подолати всі юридичні перепони.

Головна умова для створення нової Конституції — повне утримання політиків від цього процесу, переконана лідерка БЮТу. Законотворенням мають займатися юристи, вважає вона. А остаточний варіант Основного Закону — підтримати народ.

*Надія СМІАН.*

# Уряд готується до підвищення зарплат і пенсій

## ■ ФОТОФАКТ



Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.

Під час засідання Кабінету Міністрів біля будинку уряду з вимогами перерахувати пенсії.

дві пропозиції — як заробити кошти, а потім — як їх використати, тоді буде зрозуміло, — зауважив Віктор Янукович. «Нині нам пропонують, щоб ми знайшли 67 млрд. грн. і виплатили. А за рахунок чого — ніхто не сказав,

— додав Прем'єр-міністр.

Водночас він запевнив, що його уряд має «твердий намір» забезпечити раніше обіцяне підвищення зарплат і пенсій. Він звернувся до керівників фінансового і соціального бло-

ку Кабінету Міністрів з вимогою забезпечити і поточні соціальні виплати, і подальше їх зростання.

«У цьому році заплановано ще одне підвищення зарплат і пенсій», — нагадав головний урядовець.

немо виконати всі рекомендації і найдрібніші зауваження. Разючі помилки допускалися через недосвідченість, або (що там приховувати) невіправдану амбітність і горор. Тепер долаємо недавню невмілість.

Коли новосвітський голова почав виконувати обов'язки, у виконкомі працювало лише троє людей, які місяцями не отримували зарплатню. Юриста, бухгалтера не було, звітність не велася, банківські рахунки було заморожено. Раніше Володимир Пініца працював на виробництві (на заводі шампанських вин), тож нюансів діловодства не знав. За рік, що минув після виборів, життя багато чого навчило. Сьогодні у виконкомі трудяться нові люди, але й досі багатьом потрібна підтримка і консультації досвідченіших працівників. За цим звертаються в асоціацію органів місцевого самоврядування

Криму.

Нині борються за прозорість операцій із землею. Приміром, ЗАТ «Новий Світ» звернулося в селищну раду з проханням продати земельну ділянку в 4,4 гектара. Оціночну експертизу вартості цієї землі в 2,4 мільйона гривень зробили ще за колишнього голови. Нині ця сума зросла до 5,6 мільйона. Землю вперше тут продали не дешевше, ніж в селищах Ялти й Судака.

— Ми усвідомили й не забуваємо, що обрані передусім для розв'язання нагальних проблем новосвітців, — каже сьогодні Володимир Пініца. — Турбота про просту людину стала щоденним дороговказом у моїй роботі.

Навіть колишню табличку на своєму робочому столі голова Новосвітської селищної ради змінив на іншу: «Громада — великий чоловік».

*Віктор ХОМЕНКО.*



# Де собака заритий: у місті чи на селі?

## Бомба, закладена ще в радянські часи, спрацювала у Білій Церкві на землях села Шкарівки

### ■ КОНФЛІКТ

У Білій Церкві велике протистояння. Місцева влада блокує прихід до міста стратегічного інвестора. На боці міського голови і міських депутатів — їхні колеги із райради і деякі громадські організації. Цікаво, що позицію нинішніх міських депутатів і голови поділяли і їхні колеги із попереднього скликання, коли це питання два роки тому вперше з'явилося на світ Божий. Представники міськради стверджують, що 600 мільйонів доларів, які компанія «Євро Фінанс Лтд.» має намір вкласти в будівництво сталепрокатного міні-заводу, та 240 мільйонів гривень, що їх інвестор зобов'язується витратити на розвиток соціальної та культурної інфраструктури міста, не потрібні Білій Церкві, де і так достатньо великих підприємств. Бо екологічне навантаження, яке із пуском заводу додасться до вже наявного, буде загрозливим для частини їхнього міста. Мовляв, концентрація деяких шкідливих речовин перевищуватиме гранично допустимі норми, тим паче що

### Опоненти стверджують протилежне, оперуючи тими самими цифрами

Розібратись у ситуації, що склалася, непросто, адже, на перший погляд, аргументи обох сторін однаково переконливі. Проте, як відомо, правда завжди одна. Про будівництво заводу сьогодні знає кожен білоцерківцеві. Наразі ця тема є однією з головних у місцевих ЗМІ. Майже щотижня у білоцерківських газетах та на телеканалах виходять матеріали з докладним викладенням точок зору обох сторін. Противники будівництва заводу гуртуються навколо новоствореної громадської організації «Біла Церква — наш дім». Усі зусилля цієї організації спрямовано на те, щоб поінформувати жителів міста про нібито величезну загрозу, що її несе в собі завод. Кислотні дощі, темна хмара, що нависає над квітучим містом, зневоджена річка Рось, підвищення рівня смертності — ось такі невеселі перспективи обіцяють білоцерківцям деякі депутати міськради і громадська організація «Біла Церква — наш дім» в разі будівництва заводу. Людям властиве довіряти владі, а особливо у випадку, коли вона захищає щось старе й звичне, а тому інвестор в цьому разі виступає в невідгдній ролі новатора, якому маси на підсвідомому рівні схильні не довіряти.

Проте інвестор не здається. Він намагається переконати громадськість у своїй правоті, викладаючи факти, які свідчать про те, що завод не представляє екологічної небезпеки ані для жителів Білої Церкви, ані для населення Білоцерківського району, на території якого він розташується. Компанія-інвестор не є новим ігроком на вітчизняному ринку, навпаки — вона є провідним заготівельником і трейдером лому чорних металів в Україні. Та й ідея будівництва заводу не нова. Рішення про будівництво було прийнято ще у 2005 році, і сьогодні компанія пройшла всі етапи погодження проектної документації, отримавши позитивний висновок Державної комплексної експертизи щодо техніко-економічного обґрунтування проекту. Питання технологічних та екологічних аспектів розміщення сталепрокатного заводу в Білоцерківському районі були предметом розгляду Комітету Верховної Ради України з питань промислової і регуляторної політики та підприємства. Рішенням вищозгаданого засідання комітету від 06.03.2007 року надано загалом схвальний висновок про доцільність будівництва. Її також було ретельно досліджено і підтверджено Мінпромполітики України та Мінекономіки. Проект замайорів окремим пунктом у Державній програмі розвитку та реформування гірничо-металургійного комплексу України на період до 2011 року, яку затверджено постановою Кабінету Міністрів України. До проекту будівництва сталепрокатного заводу схвально ставляться депутати і голова Шкарівської сільської ради Білоцерківського району, Білоцерківська райдержадміністрація, Київська облдержадміністрація, Київська обласна рада четвертого скликання...

Можливо, я й стомив читачів цим довгим, аж ніяк не повним, переліком союзників інвестора і його проекту, але зробив це зумисне, щоб поставити риторичне запитання: на чиему боці позиційна перевага?

Як стверджує інвестор, реалізація проекту збільшить товарообіг на 4 мільярди гривень щорічно, а також принесе до бюджетів різного рівня більш як 430 мільйонів гривень відрахувань. Додавши на заводі і в прилеглих інфраструктурах буде створено майже 5 тисяч робочих місць. Проте сторонній людині в Білій Церкві одразу

вже й нині деякі ці показники зашкалюють. Не буде поновлено водність місцевої річки Рось, бо технологічна вода — 10,6 тисячі кубометрів на добу не повертатиметься назад. Буде вирубано чимало дерев і навряд чи їм знайдуть заміну, велике занепокоєння викликають шлаки — побічний продукт металургійного виробництва. Місцеві екологи взагалі дійшли категоричного висновку. Оскільки Біла Церква — це територія, яка зазнала дії забруднення внаслідок Чорнобильської катастрофи, то будівництво, на їх думку, підприємства, що погіршує радіоекологічну ситуацію, взагалі заборонено законом. Аргументи противників будівництва можна наводити й наводити.

Натомість інвестор пояснює, що будується не допотопний металургійний гігант, а завод абсолютного нового для України типу, на якому використовуватимуться найсучасніші й широко застосовувані в західних країнах екологічно безпечні технології виготовлення металу.

впадає в око якась демонізація інвестора, якийсь нездоровий ажіотаж довкола проекту. На думку інвестора, основна проблема в тому, що він дистанціюється від участі в політичних розбірках місцевого масштабу.

Протягом майже трьох місяців у Білій Церкві тривало громадське обговорення питання доцільності будівництва заводу. Згодом влада вирішила заручитись підтримкою населення у своєму протистоянні з інвестором. І сесія міськради прийняла рішення у день святої Трійці — 27 травня провести ще й місцевий референдум стосовно доцільності будівництва заводу та його екологічної безпечності. День було вбрано вкрай невдало — свято і нестерпна спека. На дільниці прийшло лише 25 відсотків білоцерківчан від тих, хто мав право голосу. Референдум не відбувся, 200 тисяч бюджетних гривень кабули влету, але обидві сторони з його результатів дійшли абсолютного протилежних висновків.

Противники будівництва нарікають на обставини, які нібито зашкодили народному волевиявленню. Мовляв, якщо не погодні умови, то білоцерківчан точно сказали б тверде «ні» будівництву. А так тільки простежується тенденція, що 80 відсотків населення міста не підтримує будівництва заводу. Приблизники будівництва стверджують протилежне. На їх думку, тільки кожен п'ятий учасник місцевого плебісциту не підтримав ідею будівництва заводу. А чи не свідчить рівень явки на референдум, про який в місті було стільки розмов, про низький кредит довіри білоцерківчан до міської влади? До речі, це стосується не лише білоцерківчан. Приголомшують, приміром, позачергові вибори міського голови Ірпня, що під Києвом, які відбулися 17 червня. Там право голосу мають 53 тисячі громадян. Взяли участь у голосуванні 12,5 тисячі ірпінчан. А головою обрали чоловіка, за якого проголосували трохи більш як 3,6 тисячі виборців. Ось такі пироги.

Загалом референдум не відбувся, тож рік до нього не можна повертатись. Але ситуація в місті залишається напруженою. Питання майбутнього будівництва досі спричиняє якусь підсвідому емоційну тривогу і, як на мене, закомплексовану недовіру до інвестора. Не хочуть вірити йому депутати і зась! Приміром, один з лідерів громадської організації «Біла Церква — наш дім» переконаний, що вночі на майбутньому заводі з метою економії... відкриватимуть поглинаючі фільтри і випускати дим із труби в атмосферу (!). Мовляв, менталітет у нас такий. До самого заводського обладнання і технології у нього претензій немає. А от до того, як його експлуатуватимуть...

А керівник однієї з фракцій у міськраді переконаний, що інвестор не виконуватиме соціальної угоди, яку підписав з ним від імені виконкому міськради міський голова. Згідно з цією угодою компанія «Євро Фінанс Лтд.» зобов'язалась інвестувати в соціальну та культурну сферу Білої Церкви 240 мільйонів гривень. Є підписи і печатки обох сторін. Відповідно логіка депутата, оче-

видно, має дедуктивний характер. А для вирішення суперечностей є суд.

### Вплив «рівний нулю», «слабкий»

Кілька слів про сам майбутній завод. Його особливості полягає у тім, що за сировину там металобрухт, а метод плавки — електродуговий без використання газу, вугілля, руди. Мартенівські печі — то вже вчорашній день. У США половину сталі виготовляють методом електродугової плавки, а у Західній Європі — 40 відсотків. У державній програмі розвитку гірничо-металургійного комплексу таке перепрофілювання визначене як основне. Екологічно безпечнішого і якіснішого методу виготовлення сталі поки що людство не придумало.

Я не даремно на початку статті перелічив солідних прибічників проекту будівництва сталепрокатного заводу в Білій Церкві. Всі вони дали позитивне резюме щодо планів будівництва підприємства. Вплив об'єктів сталепрокатного заводу на навколишнє природне середовище оцінюється компетентними органами як «рівний нулю», «слабкий». Ступінь очистки повітря на такому підприємстві — 99,7 відсотка. Це витяги із висновків солідних установ, а не рекламних буклетів інвестора. Відходи виробництва — шлак — інвестор має намір реалізувати будівельникам і шляховикам. Він посилається на досвід інших країн, зокрема, Німеччини і Швейцарії, де цим відходам знайшли застосування.

Цікава деталь. Щоб ознайомити своїх опонентів із роботою подібних підприємств, інвестор організовував їм поїздки на сталепрокатний завод до Єгипту, побували вони і у Молдові на металургійному підприємстві, нині готується поїздка делегатів місцевої громади до такого самого заводу, який розташований у самому центрі швейцарського міста Герлафінген. Як на мене, якщо там були якісь негаразди, а не позитив, то своїх опонентів я на такі об'єкти не возив би. Це моя обивательська думка.

Ну і що дали такі поїздки? Спочатку низку «викривальних» матеріалів у місцевих ЗМІ. А потім — спростування, приміром, обурена реакція молдавської сторони в особі заступника міністра природних ресурсів і екологічного контролю Придністров'я, начальника держуправління Рибницького міського і районного екологічного контролю, а також заступника директора Молдовського металургійного комбінату (м. Рибниця). Від такого контрастного промивання точно закипають мізки у середньостатистичного білоцерківця, і він махне рукою і на референдум, і на протистояння: «Та ну вас обох»...

Хоча в економічно-соціальному плані середньостатистичному мешканцю Білої Церкви інвестор обіцяє багато. І зарплату 2500 гривень, значно вищу за середню сьогодні в місті. І соціальний пакет, який, на жаль, не всі підприємства і фірми Білої Церкви можуть запропонувати. Чи зрадіє чинний директорський корпус, якщо у них почнеться відплив кадрів? Чи звикли до конкуренції у соціальному плані діючі підприємства міста на Росі?

### Парадокси б'ють навідмаш

А парадокс ситуації в Білій Церкві полягає ще й в тому, що для того, щоб розпочати будівництво електросталепрокатного заводу, інвестору формально не треба згоди міської влади. Бомбу заклали ще в радянські часи, коли волевоим рішенням з Москви у Білій Церкві вирішили збудувати шинний комбінат. Його звели на землях Шкарівської сільської ради, які прилягали до міста. Згодом на цих само землях виріс і цілий житловий масив по вулиці Леваневського. Так було і є кілька десятиріч: люди жили у Білій Церкві, але на землях Шкарівської сільської ради. Багаторічна невизначеність у земельних кордонах міста і району не раз приводила до непорозумінь і парадоксів. І ось — черговий, бо формально завод планується розмістити на землях села Шкарівки, які інвестор купив на аукціоні. До речі, великий білоцерківський мікрорайон «Гайок» (військове містечко) також формально розташований на землях уже Фурсівської сільської ради — знову невпорядкованість меж міста і району... Там також можна чекати чергових непорозумінь.

Тож перераховуючи союзників інвестора, я не обмовився, назвавши депутатів і голову Шкарівської сільради, які підтримали ініціативу будівництва електросталепрокатного заводу на формально своїх, а фактично прилеглих до Білої Церкви земель. У Шкарівці також відбулися громадські слухання щодо доцільності розміщення заводу. Їх результат — цілковита підтримка ідеї будівництва заводу.

До чого веду? А як ви гадаєте: куди піде значна і досить велика сума податків — до міського бюджету чи бюджету району, села Шкарівки? Звичайно, за місцем реєстрації суб'єкта господарської діяльності. Може, саме тут собака заритий?

Безперечно, конфлікт навколо будівництва сталепрокатного заводу в Білій Церкві треба розглядати комплексно. Але у ситуації, що склалася, важливо, аби великий бізнес зберіг політичну нейтральність, щоб він не став своєрідним цапом-відбувайлом, який має відвернути на себе увагу від найбільш актуальних проблем міського сьогодення, політичних протистоянь місцевого рівня.

Леонід БРОВЧЕНКО.  
Київська область.  
Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

### ■ ОФІЦІЙНО ПОСТАНОВА Верховної Ради України

### Про Рекомендації парламентських слухань «Захист прав інтелектуальної власності в Україні: проблеми законодавчого забезпечення та правозастосування»

Верховна Рада України постановляє:

1. Схвалити Рекомендації парламентських слухань: «Захист прав інтелектуальної власності в Україні: проблеми законодавчого забезпечення та правозастосування».
2. Кабінету Міністрів України до 1 січня 2008 року проінформувати Верховну Раду України про стан виконання Рекомендацій за підсумками парламентських слухань «Захист прав інтелектуальної власності в Україні: проблеми законодавчого забезпечення та правозастосування».
3. Контроль за виконанням цієї Постанови покласти на Комітет Верховної Ради України з питань науки і освіти.

Голова  
Верховної Ради України  
О. МОРОЗ.

м. Київ,  
27 червня 2007 року.  
№ 1243-V.

### ПОСТАНОВА Верховної Ради України

### Про Рекомендації парламентських слухань на тему: «Національна інноваційна система України: проблеми формування та реалізації»

Верховна Рада України постановляє:

1. Схвалити Рекомендації парламентських слухань на тему: «Національна інноваційна система України: проблеми формування та реалізації».
2. Кабінету Міністрів України до 1 січня 2008 року поінформувати Верховну Раду України про стан виконання Рекомендацій, схвалених цією Постановою.
3. Контроль за виконанням цієї Постанови покласти на Комітет Верховної Ради України з питань науки і освіти.

Голова  
Верховної Ради України  
О. МОРОЗ.

м. Київ,  
27 червня 2007 року.  
№ 1244-V.

### «У зв'язку з припиненням повноважень народного депутата України Рибакова І. О. вважати недійсними посвідчення помічників-консультантів»

Власенка Вадима Івановича (номер посвідчення 264/11),  
Гроссу Михайла Васильовича (номер посвідчення 264/12),  
Денисенка Євгена Олеговича (номер посвідчення 264/13),  
Кириєнко Ольги Григорівни (номер посвідчення 264/05),  
Комісарова Сергія Валентиновича (номер посвідчення 264/06),  
Мазурашу Михайла Георгійовича (номер посвідчення 264/14),  
Осаволоука Сергія Леонідовича (номер посвідчення 264/07),  
Савєвич Іванни Петрівни (номер посвідчення 264/08),  
Сироти Петра Савелійовича (номер посвідчення 264/16),  
Трайдакала Олега Ігоровича (номер посвідчення 264/09),  
Шандровської Ірини Миколаївни (номер посвідчення 264/10).

Управління кадрів».

■ КОМЕНТАР

Хліб політичний

(Початок на 1-й стор.).

Допомогти домогтися жаданої стабілізації має на меті введення з початку липня близьких до нульових квот на експорт пшениці, жита, ячменю і кукурудзи. У політичному плані крок, нехай і не ринковий, але логічний. В уряді побоюються, що без такого адміністративного втручання «вибухнуть» ціни на хлібобулочні вироби. Врожай і так небагатий, а зернотрейдерам дай тільки волю — вивезуть не лише продовольчий запас, а і насіннєвий фонд...

Такий прокол в аграрній політиці вже мав місце в неврожайному 2003-му, коли спритні торговці продали за кордон мільйони тонн зерна. Незабаром Україна змушена була докуповувати колосові за рубежом і випікати хліб з дорогої пшениці — 1200—1300 гривень за тону.

В опозиції свій хлібний інтерес. Неврожай — сильний аргумент обвинуватити уряд у неефективності. Причому не обов'язково, щоб продукт номер один істотно зріс у ціні, для створення ажіотажу на продовольчому ринку досить вести розмови про його неминуче подорожчання. Напередодні можливих виборів захисників трудового народу — як грибів після дощу. Виявилося, партій аграрно-селянського спрямування, які активно кинулися відстоювати інтереси хліборобів, — греблю гати. А очолюють їх, здебільшого, все ті самі люди, котрі «дореформували» село до «ручки». Благо, тепер, прикриваючись аграрною ідеєю, у парламент пролізти не так просто. Виборець нині не той, а «реформовані» селяни на аграрну наживку клюють слабо. У «рятівників села» одна надія — влитися своєю партією у велику політичну силу і вторгувати в такий спосіб хоча б одне місце в прохідній частині списку.

Ну, Бог з ними, з політиками, які зазвичай за будь-якого розкладу — завжди в плюсах! Що ми виграємо, і що програємо в цій ситуації — ось що важливо. У хліборобів, яким усупереч непогоді вдалося виростити і зібрати колосові, гарна перспектива закінчити рік з прибутком. Уже нині стартові ціни на пшеницю нового врожаю перевищили торішні майже вдвічі. Якщо в липні 2006-го проблематично було знайти покупця, готового платити за продовольчу пшеницю по 550 гривень за тону, то нині ціни сягають тисячі гривень за тону. І чекати, що зерно почне дешевшати, не варто. Найімовірніше, підвищений попит на колосові на світовому ринку не дасть опуститися цінам і в Україні, навіть незважаючи на обмеження експорту з нашої країни.

На жаль, від високих внутрішніх цін на зерно будуть потерпілі. Тваринницьким господарствам утримувати худобу стане дорожче. Але ж ціна зерна — це не тільки вартість хліба, а і молока, і м'яса. Сам хліб, звичайно, не дорожчатиме такими темпами, як пшениця. Але зростання вартості буханця, швидше за все, після виборів, неминуче. Причиною цього, як завжди, стануть об'єктивні чинники: третина вартості хліба — ціна борошна, а значить — зерна. Але головним чинником подорожчання може стати не пшениця, а недешеві енергоресурси.

Галина КВИТКА.

«Зауваження» з кримінальним відтінком

Корпоративна солідарність, яку проявили журналісти під час недавнього пікетування Генпрокуратури, принесла позитивний результат: ГПУ скасувала постанову про відмову в порушенні справи проти народного депутата України Верховної Ради 5-го скликання Олега Калашнікова. Як повідомила прес-служба відомства, нині кримінальну справу направлено прокуророві Кисва для організації подальшого розслідування. Звичайно, таке рішення Різницької ще не означає повного торжества справедливості, але принаймні обиділо одне: факт перешкодження законній професійній діяльності тележурналістів не вдалося замулити у прокурорських архівах. І справа нашої «цехової» честі — добитися, щоб «подальше розслідування» не перетворилося на «хімічистку» дорогого депутатського костюма.

Тим часом сам пан Калашніков не приховує роздратування журналістською атакою на його «безвинне розмахування кулаками». В ефірі «5 каналу» він навіть пригрозив знімальній групі СТБ, якої «взагалі не торкався», а тільки «робив зауваження», карою за наклеп: «... Я залишаю за собою право кожному з тих мерзотників, які знущалися цілий рік над людиною... Будете нести відповідальність...» Мораліст з депутатським мандатом, переосмисливши результати свого «зауваження», взагалі дозрів до нової версії інциденту: він вважає його «потужною політичною провокацією, спрямованою проти стабільності у країні і проти Партії регіонів». Якщо зважити на те, що лікарської допомоги після специфічного виховного уроку потребували «провокатори», а не сам «педагог», то міцний кулак у розумінні регіонала, мабуть, і є синонімом стабільності. Здається, його однопартійці, принаймні в публічних заявах, не зовсім поділяють такий погляд на демократію. Тоді виникає питання: хто ж завдав удару іміджу партії — побіті журналісти чи сам Олег Калашніков?

І ще одна цитата, що характеризує «бездоганність» морального обличчя постраждалого від «мерзотників» депутата. На його думку, Маргарита Ситник, яка назвала Калашнікова безпосереднім організатором нападу на знімальну групу, «не є журналісткою. Вона до інших, може, фахових професій належить, але не до цієї професії». До якої «фахової професії» належить сам автор цього глибокодумного висновку, читачі, сподіваюся, здогадаються самі. І це буде не наклепом, а справедливим «зауваженням».

Людмила КОХАНЕЦЬ.

Обіцянок, як осколків

■ ПРОДОВЖЕННЯ ТЕМИ

Проїхати повз Новобогданівку, не поцікавившись, як землякам живеться в екстремальних умовах, я не міг. Адже загроза нових вибухів не минула. Не заспокоює людей навіть оптимізм міністра Нестора Шуфрича. Нещодавно у ЗМІ просочилася його фраза, яка спричинила нервовий тик у жителів села. Міністр запевняє, що якщо навіть одночасно вибухне весь арсенал (а це більш як 20 тисяч тонн боєприпасів, з яких 2,5 тисячі — наднебезпечні) — це не привід для занепокоєння. Мовляв, населеним пунктам, залізниці, автомагістралі нічого не загрожувє. Ризикують тільки сапери МНС. Вони цього спекотного літа постійно поливають снаряди, фарбують їх, ховають під захисну сітку. Одне слово, роблять усе, щоб «порохова бочка» не злетіла...

Новобогданівцям, з якими довелося спілкуватися, небайдужа доля бійців. Але, на жаль, своя сорочка ближче до тіла. Багато селян після вибухів у 2004—2006 роках дотепер чекають обіцяного — ремонтів будинків, компенсацій. І сусідство зі складом, що займає 150 гектарів, їх, зрозуміло, як і раніше, не влаштовує. І доки фахівці знешкоджують небезпечний об'єкт, жителі час від часу нагадують про себе.

Ось уже два місяці новобогданівці їздять у Мелітополь на засідання виїзного військового місцевого суду Дніпропетровського гарнізону. Потерпілі (а їх 2039 осіб) дають свідчення у кримінальній справі, порушеній 2004-го після перших вибухів. Разом з 17 свідками селяни розповідають, як усе відбувалося. І запитують у головуючого в суді майора юстиції Дмитра Осійка: чи буде задоволено їхні позовні вимоги з відшкодування збитків? Питання неабияке, тому що представники відповідача (Міноборони) з'явилися в суд з незвичайними дорученнями.

— Згідно з цими документами, військові юристи позбавлені права визнавати повністю як частково позови потерпілих, — розповідає голова військового місцевого суду Дніпропетровського гарнізону полковник юстиції Василь Коваленко. — Уявіть, як судді вести розгляд, якщо матеріалами слідства документально підтверджено і ніким не оскаржувано ті чи інші збитки потерпілих, а представники відпові-



дача їх в гріш не цінують. Зрозуміло, новобогданівці обурені...

Суд над трьома обвинувачуваними (командир частини, солдат і бізнесмен) почався у вересні 2006-го, але з такою позицією Міноборони, мабуть, він не швидко ухвалить вердикт. На той час і склади можуть зникнути. Але залишаться люди з нерозв'язаними проблемами.

І чи не вийде так, що цапів відбувайлів покарають, а справжні винуватці трагедії відсидяться в кушах і незабаром вийдуть з них героями?

Новобогданівцям залишається

сподіватися не тільки на справедливий суд, який, незважаючи на дивні ігри відповідача, розгляне по суті всі цивільні позови фізичних і юридичних осіб, а і на можновладців, які щедрі на обіцянки, але не поспішають і сьогодні їх виконувати.

Як, до слова, розтрачено бюджетні кошти, виділені Новобогданівці? Про це наступного разу.

Іван ЄЛІЯШ.

Мелітопольський район Запорізької області.

На знімку: 22 серпня 2006 року. Мешканець Новобогданівки Дмитро Цибко на руїнах свого будинку.

Фото Бориса ДВОРНОГО (з архіву Укрінформу).

А тим часом

Доки військовий суд розбирається зі злочином зразка 2004 року, у 275-й артилерійській базі кинули виклик п'ятеро «героїв»-військовослужбовців, викравши десятки тонн латунних гільз та інших складових снарядів. Декількома авторейсами вони вивезли вантаж через КПП військової частини в Новобогданівці і планували здати його в підпільний пункт прийому металобрухту. У погононосіїв вилучено також кілька гранат «Ф-1». Досудове слідство веде військова прокуратура Запорізького гарнізону.

— Вона підготувала матеріали в суд про обрання зловмисникам запобіжного заходу у вигляді взяття під варту, — каже Василь Коваленко. — Але оскільки підозрювані зізналися у вчиненому, від них взяли підписку про невийїзд.

У Новобогданівці працює спеціальна комісія Міноборони. На період службового розслідування керівництво Збройних Сил України (ЗСУ) відсторонило від посади командира частини, начальника штабу і головного інженера.

Якщо буде доведено їхню причетність до махінацій з металобрухтом, їх позбавлять військових звань і звільнять по службовій невідповідності, заявили в Генеральному штабі ЗСУ. Долю злодіїв, очевидно, вирішить суд.

У Міністерстві оборони констатують, що розкрадання зброї і боєприпасів в армії не рідкість, але в таких обсягах — вперше.

У басейні діти отруїлися хлором

Позавчора під час купання в басейні ужгородського спортивно-оздоровчого комплексу «Спартак» парами хлору отруїлися 12 дітей.

За повідомленням центру пропаганди головного управління МНС України в Закарпатській області, напередодні тут ремонтували водяну помпу. Після цього в трубі, через яку подають до басейну воду, скупчилися пари хлору, який використовують для дезінфекції. При запуску помпи ці пари потрапили в

басейн. На той час тут купалося 30 дітей віком від 6 до 14 років. Під час медичного обстеження в десятих виявлено легке отруєння. Двох — 7-річну дівчинку та 9-річного хлопчика — з діагнозом «отруєння середнього ступеня тяжкості» довели до госпіталізувати.

Нині концентрація хлору в басейні не перевищує допустимих меж, однак його роботу тимчасово зупинено.

Іван ГУДЗОВАТИЙ.

Закарпатська область.

■ ФОТОФАКТ



Третій рік поспіль вихованці військово-патріотичних клубів Донецької області на літніх канікулах прилучаються до армійського життя на базі навчального полігона місцевого гарнізону внутрішніх військ, де опановують навички вогневої підготовки і практичної стрільби, рукопашного бою, скелелазіння.

Фото Євгена БЕЛЕНЬКОГО.



# Що це: другий Чорнобиль чи безпечний курорт?

МНС і МОЗ України стверджують, що перевищення допустимих концентрацій окислів фосфору на Львівщині, де в понеділок перекинулися й зайнялися вагони з жовтим фосфором, не виявлено. Мешканці потерпілих територій не схильні довіряти цій інформації, хоча віце-прем'єр України, глава штабу з ліквідації наслідків катастрофи Олександр Кузьмук і заявив, що уже можна пити воду з криниць, купатися і загоряти. Аджє вранці у віаторок він же говорив про «другий Чорнобиль».

Прем'єр-міністр України Віктор Янукович, відкриваючи вчора засідання уряду, сказав, що розмовляв з Олександром Кузьмуком, який повідомив, що техногенну катастрофу ліквідовано і зараз ідеться про ліквідацію її наслідків. Прем'єр закликав усіх представників уряду, в тому числі Міністерства аграрної політики, вжити заходів до ліквідації наслідків катастрофи, зокрема спрямованих на захист від них людей, сільськогосподарських угідь і худоби.

Поки що існує чотири версії причин катастрофи: поганий стан колії, поганий стан потяга (невдале кріплення вагонів), порушення правил перевезення небезпечного вантажу і диверсія.

За однією з версій, аварія могла статися через поганий стан цистерн. Так вважає міністр транспорту і зв'язку України Микола Рудьковський. За його словами, 3 липня проводилося технічне обстеження тієї ділянки залізниці, на якому сталася аварія, і жодних порушень не було виявлено.

Віктор Янукович у свою чергу запевнив, що обставини аварії потяга з фосфором у Львівській області вимагають усебічного вивчення, після чого винні будуть покарані. Янукович доручив Першому віце-прем'єр-міністру Миколі Азарову використовувати можливості ре-

## Коментарі

**Прес-служба Міністерства охорони навколишнього природного середовища:**

— Забруднення поверхневих вод і ґрунтів не зафіксовано. Перевищення гранично допустимої концентрації окислів фосфору в межах населених пунктів не виявлено. (Проте, за непідтвердженою інформацією, обласна СЕС та лабораторія екологічної інспекції Львівської області станом на 8 годину ранку 18 липня виявила в атмосферному повітрі населених пунктів Ангелівка і Лісове фосфорний ангідрид концентрацією в 3,5 міліграма на кубічний метр за норми 0,15 міліграма. — «Голос України»).

**Глава прес-служби МНС Ігор Кроль:**

— Люди можуть спокійно косити траву, збирати врожай, ловити рибу в річках, купатися, засмагати. За результатами досліджень, проведених органами санепідемслужби державної екологічної інспекції, вод-

ного господарства та ветеринарної служби, перевищень гранично допустимих концентрацій сполук фосфору в повітрі, воді та ґрунті не виявлено. Зокрема, лабораторією державної екологічної інспекції у Волинській області підтверджено якість та безпечність води в річці Західний Буг та меліоративних каналах від місця виникнення надзвичайної ситуації до суміжних районів Львівщини і Волині. Повітря та вода в криницях і відкритих водоймах цілком безпечні. Вміст сполук фосфору на цей час знизився до передаварійного рівня внаслідок локалізації пожежі. Проби повітря і ґрунту відбиратимуть щодня до остаточної ліквідації ситуації.

Розпочався процес планування обслування місця аварії спеціальною сумішшю. Нині тут працюють 120 рятувальників МНС, 100 працівників міліції і стільки само вояків внутрішніх військ, 53 військовослужбовці, а також бригади залізничників.



зервного фонду бюджету для ліквідації наслідків катастрофи.

За останніми даними МНС, у медичні установи звернулися по допомогу із симптомами інтоксикації дихальних шляхів і отруєння продуктами горіння фосфору 69 осіб, із них 19 дітей. Водночас, за інформацією прес-служби Міністерства оборони України, у військово-медичному клінічному центрі регіону перебувають 18 потерпілих з діагнозом «гостре інгаляційне отруєння

продуктами горіння фосфору», з них троє — в стані середнього ступеня тяжкості, решта — легкого. Як запевняє начальник військово-медичного клінічного центру Сергій Петрук, загрози життю пацієнтів немає.

**Коли верстася номер, з'явилася інформація про нові, локальні, спалахи фосфору на місці катастрофи. Про це в ефірі «5 каналу» заявив той-таки віце-прем'єр-міністр України Олександр Кузьмук.**

*Фото Володимира ПЕСЛЯКА (Укрінформ).*

*Р. С. Як повідомляє УНІАН, точна формула розлитой речовини поки що невідома. Її мають надати казахські фахівці, що прибули вчора на місце аварії. У причинах того, що сталося, теж ще не розібралися. Крім того, дивує відсутність повної і достовірної інформації про інцидент. Нагадуємо, що жовтий фосфор є отруйною речовиною, здатною спричинити у людини ураження мозку, кісток, некроз печінки і набряк легень. При прямому потрапленні на шкіру викликає сильний опік, при проковтуванні чи вдиханні парів фосфору — отруєння. Щоб убезпечити себе від можливих наслідків, необхідно користуватися респіраторами, не виходити на вулицю роздягненим, пити для профілактики сорбенти. Вікна краще щільно зачинити і завісити змоченим у содовому розчині простирадлом. Якщо речовина потрапила на шкіру — промити тривідсотковим розчином соди.*

## Небезпечна гра в мовчанку

Прикро, але доводиться констатувати, що служба оповіщення Міністерства з надзвичайних ситуацій і цього разу спрацювала неоперативно. Так, голова Берестечківської міської ради Микола Шотік про аварію на залізниці біля станції Ожидів дізнався аж о 23 годині, тобто через сім годин, і то не з офіційних джерел, а від знайомих.

Інформація про хімічний стан повітря і ґрунту й досі надходить

рідко. Все це породжує різні чутки. Щоправда, захворювань худоби поки що не зафіксовано. Однак втрачати пильність не можна. Аналізи показують, що вміст фосфорного ангідриду в повітрі в Берестечку і в сусідньому з ним селі Піски перебуває на межі гранично допустимої концентрації.

*Микола ЯКИМЕНКО.*

Волинська область.

## Госпіталізовано ще одного очевидця аварії

До відділення анестезіології та інтенсивної терапії Тернопільської обласної клінічної лікарні з симптомами отруєння дихальних шляхів потрапив 34-річний Василь М. Чоловік працює у будівельному управлінні Львівської залізниці. Під час аварії потяга, що перевозив фосфор, він перебував на станції Ожидів, бачив, як у небо піднялася біла хмара. Вночі його разом з іншими працівниками відправили до Буська в районну лікарню. Після огляду відпустили. Василь повернувся додому на Тернопільщину, однак нудота, болі в горлі змусили звернутися до лікарів. Із районної лікарні його

направили до відділкової станції Тернопіль, а звідти — до обласної. Стан хворого, кажуть лікарі, середньої тяжкості.

Аварія на залізниці неподалік Львова спричинила тривогу і в тернопільців. Але в управлінні з питань надзвичайних ситуацій, у міській санепідемстанції заспокоюють: загрози життю і здоров'ю мешканцям краю немає, вміст фосфору в повітрі в межах норм. Між тим вулиці Тернополя почали поливати, що останнім часом буває вкрай рідко. Кажуть, що у зв'язку зі спекою, а не аварією потяга.

*Любов ЛЕВИЦЬКА.*

## ■ ФОТОФАКТ



*Луганський скульптор, народний художник України Євген Чумак завершив роботу над п'ятиметровим пам'ятником земляку — відомому поетові-пісняру Михайлу Матусовському, який буде встановлено до Дня Луганська — у вересні цього року.*

*Фото Вадима ЛІСНОГО (Укрінформ).*

## «Сі Бриз-2007» продовжує збирати жертви

Уже п'ятий учасник міжнародних миротворчих навчань «Сі Бриз-2007» вийшов із строю. Цього разу серйозну травму дістав матрос турецького фрегата «Явуз», що перебуває в акваторії Одеського морського торгового порту. Як з'ясувалося, турецький військовослужбовець під час कराбельних робіт зламав кілька пальців лівої руки. На допомогу прийшли українські моряки з ракетного артилерійського корвета «Придніпров'я». Вони зняли потерпілого з борта корабля і доставили в Практичну гавань. Звідти машиною швидкої допомоги турецького матроса відвезли до травматологічного відділення військово-медичного центру Південного регіону, де йому надали екстрену медичну допомогу.

*В'ячеслав ВОРОНКОВ.*

## Рішення про зонування скасовано

Як вже повідомляв «Голос України», у березні Миколаївська обласна рада затвердила зонування території регіонального ландшафтного парку «Кінбурнська коса». На думку представників багатьох екологічних громадських організацій, це рішення прийняли з порушенням низки законодавчих актів. На підставі перевіренних фактів прокуратура області винесла свій вердикт: «зазначене рішення є незаконним та підлягає скасунанню». В протесті зазначається, що обласна рада прийняла рішення про зонування без затвердженого проекту організації території. Прокуратура також вказала й на інші порушення, які допустили депутати, голосуючи за зонування коси. Прокурор області Микола Стоянов зобов'язав облраду скасувати рішення у десятиденний термін із дня надходження протесту. Втім, з дня відправки протесту пройшло майже три тижні, а сесія за цей час не проводилася, тому й рішення не скасовано.

*Олена ІВАШКО.*

## ■ СВІТ КОРОТКО

**БРАЗИЛІЯ**

**Розбився літак. Майже 200 загиблих**

Унаслідок катастрофи пасажирського літака Аеробус-320 у Бразилії загинули всі пасажери та члени екіпажу. За словами губернатора штату Сан-Паулу Хосе Серра, рятувальники, які працюють на місці катастрофи, впевнені: із 176 осіб (170 пасажирів і 6 членів екіпажу), котрі перебували на борту, не вижив ніхто. Під час посадки літак не встиг вчасно загальмувати на злітній смузі, виїхав за її межі, перетнув автошлях, що розташована поруч з аеропортом, і врізався в заправну станцію. Після вибуху спалахнула велика пожежа.

**ЛІВІЯ**

**Замість розстрілу — довічне ув'язнення**

Вища рада юстиції Лівії скасувала смертний вирок, винесений стосовно п'яти болгарських медсестер і палестинського лікаря, звинувачуваних у зараженні лівійських дітей ВІЛ-інфекцією. Вищу міру замінили довічним тюремним ув'язненням. Таке рішення ухвалено після заяви сімей дітей, котрі підписали прохання про скасування страти стосовно медиків. Річ у тому, що родини потерпілих одержали великі грошові компенсації — приблизно мільйон доларів за кожну заражену дитину. Хто виплачує гроші, не повідомляється. Вища рада юстиції Лівії була останньою інстанцією країни, котра вправі змінити смертний вирок. Засуджені медики заперечували всі звинувачення. Експерти, які виступали на стороні захисту, заявили, що діти заразилися через антисанітарні умови в лікарнях.

**ЯПОНІЯ**

**Закрито найбільшу в світі АЕС**

Мер міста Касивадзакі Хіроші Аїда розпорядився закрити найбільшу у світі атомну електростанцію Касивадзакі-Каріва, на якій після землетрусу було безліч аварій.

АЕС стоятиме доти, доки її подальше функціонування не визнають безпечним. Нагадаємо, що в результаті недавнього землетрусу, сила котрого становила 6,8 бала, в фундаментах деяких будівель станції було виявлено тріщини, а в сімох енергоблоках знайдено майже 50 ушкоджень. Пізніше з'ясувалося, що перекинулося також 100 баків з радіоактивними відходами.

## ■ ПОВЕРТАЮЧИСЬ ДО НАДРУКОВАНОГО

У номері за 17 липня 2007 р. на 13-й сторінці через технічну помилку було надруковано невірний підпис до фото в матеріалі Миколи Якименка «Вірний друг — вартий двох». Насправді на знімку начальник відділу Рожищенського сирзаводу Михайло Шевчук вручає подарунок мешканці Цумані Марії Парфенюк.





Фотоетюд Юлії ПОТАПЕНКО.



► **Витоки**

## Посади ліщину біля хати

*У всі часи і всюди, куди б доля не закидала українця — у Казахстан, Сибір чи на Далекий Схід, його оселя завжди оточена садом. Вишня, яблуня, груша, слива, черешня щедро пригощають смачними плодами. Також садять неплодові — для душі, для краси. Щоправда, є дерева, яких ніколи не побачиш біля хат, чому так?*

Наші предки вірили, в кожного дерева є свій дух, і тому не можна ламати, кривдити дерева. Біля хати уникали садити «бісове дерево» — бузину, яка швидко розросталась. Так само небажаними були осика (Юда повісився), сосна (навиває на людину сум і спиває силу, вважали в Галичині) і навіть горіх, тому що на корі в нього виступають плями, які віщують нещастя. Улюблену в Україні калину також можна було садити не скрізь, краще їй рости на кутку хати або біля колодязя. Зате, коли народжувалась дівчинка,



коло подвір'я вкорінювали ліщину, щоб вона захищала її так, як свого часу Богородицю з немовлятком Христом.

Щоб дівчатка в домі не хворіли, не можна було рубати яблуньок. Взагалі, вкоротити вік дереву, що росло в саду, запрошували людину сторонню, а на пеньок клали шматок хліба. Наші предки вважали, що в кожному саду є найстарше дерево, яке всихає тоді, коли помирає господар дому.

Сучасні наукові дослідження підтверджують знання, відомі нашим предкам задовго до цього: людина перебуває в стані постійного енергообміну з середовищем, що її оточує. Саме тому поруч з українською хатою росли такі дерева, які обдаровували не лише плодами, а й здоров'ям, красою та силою.

**Галина БОНДАРЕНКО, етнолог.**  
Фото з архіву «Голосу України».

► **Адреса для добрих справ**

## Малюки з інкубатора

У Бахчисарайській районній лікарні відкрили черговий центр для виходження немовлят з критичною масою тіла. Завдяки найсучаснішому високотехнологічному японському й американському устаткуванню вартістю в півмільйона гривень тут можна виплекати до нормальних параметрів навіть діток з вагою в п'ятсот грамів.

Створення відділу реанімації новонароджених з подальшою мережею подібних закладів — спільний проект програми Фонду Віктора Пінчука «Колиски надії» і міністерства охорони здоров'я автономії. Презентований комплекс включає закритий інкубатор з апаратом штучної вентиляції легень, спеціальним вимірювачем кров'яного тиску, пульсоксиметром, шприцевим інфузором та багатьма іншими досконалими приладами.

Відділення устаткували й комп'ютерним центром з виходом в Інтернет, щоб лікарі мали змогу оперативного проконсультуватися з колегами інших регіонів і країн. Бахчисарайські неонатологи завчасно пройшли тренінг, організований фондом, адже робота на такому склад-

ному устаткуванні потребує спеціальних знань і навичок. Сьогодні вони готові надати екстрену ефективну допомогу «найважчому» немовляті. Адже в районі 10 відсотків новонароджених потребують такої допомоги, це близько ста немовлят на рік. Хоча показники народжуваності хороші: лише за останнє півріччя кількість народжених збільшилася майже на чверть.

На презентації нового відділення «колиски надії» відзначено, що Крим успішно реалізує програму поліпшення медичної бази на принципах співфінансування із державного, республіканського, місцевих бюджетів і спонсорських коштів, єдиний з регіонів України отримав 1,6 млн. грн. субвенції із Києва. На ці кошти невдовзі створять перинатальний центр ще в одному районі півострова й зміцнять базу Республіканської дитячої лікарні.

**Віктор ХОМЕНКО.**

Крим.

**Р. С. Як повідомили у Фонді Віктора Пінчука «Колиски надії», днями відкрито ще один, дев'ятий за рахунком, центр надання допомоги новонародженим — в Ізмаїлі Одеської області. На черзі — Донецьк, Сімферополь і Одеса.**

► **Обережно: діти!**

## Прогулянка розтяглася на тиждень

*Восьмирічний Дениско Зацепін приїхав до Києва з друзями, щоб погуляти і подивитися місто. Але коли діти поверталися додому, у Фастів, — хлопчик відстав від друзів і не встиг на електричку.*

Залишившись зовсім один у незнайомому місті, Дениско якийсь час вештався по вокзалу, поки його не помітили працівники соціального центру реагування на першочергові проблеми дітей.

Довідатися що-небудь про нього і його рідних виявилось не так просто. Адже дитина не завжди може точно назвати свою домашню адресу. Така сама проблема була й у Дениса. Щоб допомогти йому повернутися до батьків, працівники центру зв'язалися з «Службою розшуку дітей».

Так хлопчик потрапив на екрани телевізорів. На щастя, в одному з випусків телепрограми мама побачила свого Дениска. Вона негайно приїхала за ним у Київ. Зараз хлопчик вдома, у сімейному колі. Тривала тижнева подорож хлопчика, на щастя, закінчилася благополучно.

**Всеукраїнський благодійний проект «Служба розшуку дітей».**

**«Магнолія-ТБ» та газета «Голос України» представляють всеукраїнський благодійний проект «Служба розшуку дітей»**

**Чіна ДОНЕЦЬ**

У Київській області пропала Ніна Донець. Дівчинка виглядає на 16 років, приблизно 160 см на зріст, середньої статури. Має чорне пряме волосся до плечей, кругле обличчя, прямий ніс, повні губи, великі сірі очі. У що може бути одягнена зараз, невідомо.



**Олена ГРОЗНИЦЬКА**



У Донецькій області розшукується Олена Грозницька. На вигляд дівчині 14-15 років, середнього (для свого віку) зросту, худорлява. Має темно-руське волосся, овальне обличчя, темні дугоподібні брови, прямий ніс, тонкі губи, загострене підборіддя, великі карі очі. У що може бути одягнена зараз, невідомо.

**Телефон «Магнолії-ТБ» (044) 251-48-51.**  
**E-mail: tsr@magnolia-tv.com.**  
**Сторінка в Інтернеті: www.detipoisk.com.**

## На світ з'явився в «уазіку»

► **Отakoї!**

*Точну кількість екстравагантних пологів у селі Соснівка Дубенського району вам не назве навіть місцевий фельдшер Ольга Миколаївна Юхимчук. Зрештою, найголовніше те, що всі вони закінчувались благополучно.*

Про 18-річну Катерину Левченко в Соснівці від її односельців почули: «Перше дитя народила вдома, друге — в дорозі до Дубно, а ось третю дитинку, мабуть, таки доведе до роддому».

— Я розумію, — каже наймолодша соснівська мама, — що пологовий будинок на те й існує, щоб у ньому народжувати. Але інколи природа у це правило вносить свої корективи. Подібне трапилося зі мною. Першу дитинку, сина Романчика, я народила вдома. Щоправда, під наглядом нашого фельдшера Ольги Миколаївни. Другого синочка народила в «уазіку»... Того дня я вже була в Дубно, у жі-



ночій консультації. Лікарі сказали, що до строку ще три тижні. Але автобус, яким добиралася з райцентру до рідного села, розтряс мене добряче на нашій горі-дорозі. Тому й почалися пологи. У супроводі нашого фельдшера мене повезли «уазиком» назад у Дубно. По дорозі водій

Сергій умовляв мене, щоб дотерпіла якихось десять хвилин. Але розродилася просто в авто — що я могла вдяти? Водія Сергія в куми запросила, на його честь і назвала другого сина. А Ольга Миколаївна для обох моїх синів як хрещена бабуся.

За метрів тридцять від Катерини Левченко, по тій же вулиці Молодіжній, мешкає родина Слободенюків. Господиною тут — Марія Миколаївна. Вона свого часу стала повитухою для своєї доньки Оксани. Та приїхала в гості з Тернополя і в неї почалися пологи.

— Я не розгубилася, — каже жінка. — Але добре, що якраз до нашого дому підоспіла Ольга Миколаївна. Тепер моєму онукові вже сьомий рік.

— Я й сама інколи дивуюся з того, що Соснівка видає такі екстравагантні пологи, — каже на це Ольга Юхимчук. — Пояснити їх якимись місцевими особливостями марно. Єдине, можли-

во, варто врахувати, що Соснівка, Нагоряни та Ясенівка, які я обслуговую, віддалені від райцентру. Втім, профілактика тут — на доволі високому рівні, хоча раптові пологи все-таки трапляються. Це, звичайно, не патологія, але правду кажуть: на те й



пологовий будинок, щоб у ньому народжувати. Тут, якщо, не дай Боже, якісь ускладнення, відразу можна належну допомогу надати. А вдома?.. Чи в дорозі?.. Добре, що жодного разу в моїй практиці подібного не траплялося. Хоч складнощі були. Виручали знання, досвід — тож, на щастя, усі, хто народився вдома при моєму сприянні, живі-здорові. Цікаво, що з них тільки одна дівчинка. Решта — хлопчики.

Ольга Юхимчук працює фельдшером двадцять шість років. Мріє про сучасну фельдшерську сумку, в якій є практично все для невідкладної медичної допомоги. Але вона коштує дорого — півтори тисячі гривень...

**Євген ЦИМБАЛЮК, Олександра ЮРКОВА.**

Рівненська область.

На знімках: фельдшер Соснівської амбулаторії Ольга Миколаївна Юхимчук розглядає альбом із фотокартками дітей, яким вона допомогла з'явитися на світ; наймолодша соснівська мама Катерина Левченко.

Фото Євгена ЦИМБАЛЮКА.





## Не боріться з темпераментом. Він вроджений

### ► Психологічний лікнеп

Відомо, що кожен з нас належить до одного з чотирьох типів темпераменту. Кожний — або сангвінік, або холерик, або флегматик, або меланхолік. Але так само незаперечно й те, що жодна людина в один з тих темпераментів повністю не вписується, жорсткого поділу не існує. Тип темпераменту виводиться з переваг одних рис над іншими, тому це до певної міри — умовність.

Шановні батьки, знаючи, що тип темпераменту дається Богом, природою, уникайте неправомірних претензій до дітей. Не потрібно вимагати неможливого і треба знати способи, як нейтралізувати небажані прояви темпераменту, як грамотно керувати емоційним станом дитини. Сподіваємося, що запропоновані матеріали допоможуть батькам провести першу діагностику дітям та й самодіагностику проявів темпераменту.

### Сангвініки

Про них можна сказати: «Такі не йдуть на дно». Сангвініки — емоційні, контактні, життєрадісні, з багатою мімікою. Легко пристосовуються до нових обставин, нових вимог, незнайомих людей. З виразу обличчя легко здогадатися, який у них настрій, як ставляться до того, з ким спілкуються. Переважає у них оптимістичний настрій. Сангвініки розуміють і люблять гумор. Зговірливі, надійні, співчутливі. Веселі співрозмовники, бажані в будь-яко-



му товаристві — можливо, через свій оптимізм. Ще до кінця не розгадана ця тайна, але в присутності сангвініка люди відчувають себе комфортно, без напруги. Тільки-но зійшлись, а ніби давно знайомі.

Сангвініки довго працюють без втоми, але тільки тоді, коли робота їх цікавить. Якщо ж вона їм байдужа, можуть кинути, не довівши до кінця. Із задоволенням беруться за нову справу, відзначаються винахідливістю. І хочуть, щоб їх хвалили. Легко переборюють труднощі і допомагають їх долати іншим. Часто стають лідерами. Однак відносно легко піддаються навіюванню, тому можуть потрапити й під небажаний вплив. Уміють стримувати свої почуття. Збудження і гальмування в них орієнтовно у співвідношенні 50 на 50 відсотків. (Це те, що дістається з генами у спадок від батьків, ді-

дів, прадідів.) Сангвініків легко дисциплінувати, оскільки вони швидко виробляють потрібні навички й перебудовуються без труднощів. Вони загалом доброзичливо ставляться до інших, практично в них немає ворогів, бо з розумінням ставляться до думок і вчинків інших, толерантні. Як стверджував академік Павлов, «сангвініки шасливі, легкі натури. Вони найбільше пристосовані до життя, оскільки сильніші, врівноваженіші, енергійніші, легші за інших на підйом, до того ж не здатні довго сердитися, незлопам'ятні». Їхній улюблений колір — червоний. І це природно — його обирають сильні, фізично здорові люди, які живуть сьогоdnішнім днем. Уже в ранньому дитинстві «червоні» діти (сангвініки) серед кольорових олівців вибирають саме червоний.

Людей з темпераментом сангвініка можна було б назвати улюбленицями долі, якби в найпотаємнішому куточку їхньої душі не з'являвся інколи морок.

Цікава деталь із спостереження медика: «Якщо в мого пацієнта перша група крові, переді мною сангвінік. Він оптиміст. Отже, при лікуванні — мій союзник і помічник. І це добре».

Таїса МОСТОВА.

**До речі**  
Родоначальником учення про типи темпераменту був лікар Гіппократ (V—IV століття до нашої ери). Уже в XX столітті розвинув і поглибив цю сферу науки вчений зі світової слави ім'ям, лауреат Нобелівської премії фізіолог Іван Павлов. Своєю унією пізніше обмовився: «Існує стільки типів темпераменту, скільки етносів на землі».

(Далі буде).

Мал. Олександра  
МОНАСТІРСЬКОГО.

## Червоний — улюблений колір «Канарки»

### ► Її історія

Улюбленими кольорами її змалечку були яскраві. За це й звали батьки «канаркою». «Канарочка наша летить!», — посміхалися односельчани, побачивши її здалеку. Перехопивши червоним шовковим шарфом каштанові хвилі волосся, кароока дівчинка дунко сміялася, закинувши голову. Росла веселою, бешкетною, легко товаришувала з хлопцями, адже була, на відміну від більшості дівчаток, здатна на рішучий, сміливий учинок. Захищала слабких і вміла очолити відчайдушну виласку в сусідський фруктовий сад. Це було на початку тридцятих років, коли сільська дитвора не була розпечена їдлом.

Один сусід з особливого «почуття добра і справедливості» вберіг свої яблуні, на яких гілки зі стиглими плодами вже гнулися до землі, від настирливих дітлахів — утикав стовбури дерев шматками битого скла. Щойно дівчинка перша здолати паркан і босоніж полізла на дерево... Коли її батько, директор сільської школи, запитував, хто це затіяв і хто брав участь, дочка відповіла: «Та це мені закортіло покуштувати яблучка». Узимку кинулася рятувати молодшого братика, який провалився в ополонку, катаючись на саморобних ковзанах. Її мати, вчителька математики тієї самої школи, безутішно плакала біля дочки з температурою за сорок, а батько, блідий, кусаючи губи, шепотів: «Як же так?! Ану тримайся... Як же ми без...»

Без неї не могли друзі — сільські дітлахи, а ще більше — молодші сестри і брати (адже дітей у родині було шестеро, вона старша). Особливо коли зовсім молоді від пологів померла мама, а потім на фронті від фашистського снаряду загинув батько. Старша дочка тримала під своїм крилом усіх молодшеньких, аж поки їй, 16-літній дівча, не погнали в Німеччину. Там віддали до хазяїна, у якого вона важко працювала аж до визволення. Ховаючи від чужих людей сльози, вона підбадьорювала сама себе, тихенько наспівуючи: «Несе Галя воду, коромисло гнеться...» Бо пісня гарна, бо нагадувала батьківщину, і ще тому що звали дівчину Галею...

Не озлобившись, не затаївши образу на життя, з ретельністю пожежника, що кидається в огонь рятувати потерпілих, вона збирала по всій Україні своїх розгублених братів і сестер, допомагала їм знайти своє місце в житті. Так, найменшеньку, Світланку, забрала з дитячого будинку, 14-річного Жорика і 16-річну Тамілу віддала в учили-

ща. А сама спершу працювала паспортисткою (мала чудовий каліграфічний почерк!), а потім улаштувалася продавцем у ідальню політехнічного інституту. Там і зустріла молодого постового міліціонера Степана — своє кохання, майбутнього чоловіка, батька трьох дочок, котрі, наче плоди на дереві, з'являлися одна по одній. Мріючи стати акторкою чи вчителькою, вона легко будувала своє сімейне життя. Виховуючи трьох дітей, із грамотого закінчила школу робітничої молоді. Працювала на київському заводі «Точелектроприлад», стала бригадиром, ветераном праці. На світанку, поцілувавши сплячих дітей, молодечою ходою поспішала до своїх «дівчат» на конвеєрі, і неодмінно в накрохмаленому білому халатику і косинці, із запасом веселих жартів. А на свято 9 Травня на центральній площі столиці співала у заводському хорі улюблених з дитинства пісень в українському народному вбранні. «Ой ти, Галю, Галю молодая...» або «Ой, чий-то кінь стоїть, що сива гривонька...» — співає вона й зараз.

Добре слово, задушевні наспіви, промениста посмішка супроводжують Галину Іванівну Литвинчук усе її життя, обігріваючи і висвітлюючи долі близьких і знайомих. Ні турботи, ні злигодні, ні хвороби не змогли ослабити потік її доброї енергії. Сьогодні, оточена трьо-



ма дочками, чотирма онуками і двома правнуками, разом з чоловіком вона не перестала радіти життю, з вірою і надією дивиться у майбутнє. Тепло і зворушливо каже про неї одна з дочок: «Мама, як маленька пташка з руденьким чубчиком, буває така ніжна й беззахисна, так хочеться її захистити, оберекти, та коли треба — стає сильною й рішучою». «Мамцю, ну чого дитина мене не слухається, а робить по-своєму?!», — скаржиться друга дочка. «Не переживай, потерпи, — заспокоює бабуся Галя. — Дитина ж бо має якось утверджуватися. Не заважай їй, краще допоможи. Підкажи, поясни. Діти — чудові, їх треба розуміти». Ніколи не підвищивши голос на своїх дочок, Галина Іванівна не заохочує це і стосовно онуків.

Та й не тільки — стосовно кожної людини. У раді ветеранів Великої Вітчизняної дев'ятого мікрорайону Мінського району Києва, активісткою якого вона є вже чимало років, її знають як чуйну, веселу, добру, безжурну. І незамінну. Не минає й двох годин, як у домі лунає телефон: «Галюню, допоможи...», «Галино Іванівно, ми вас запрошуємо на зустріч, без вас ніяк... Проспіваємо, потанцюємо!», «Приходьте на свято удвох зі Степаном Антоновичем, ми вас чекаємо!». І збирається. Приміряє червону кофтинку — кольору діяльної любові, оптимізму, життєвої активності. Із дзеркала дивиться усміхнена жінка з добрими й розумними очима. «Я потрібна пенсіонерам — нашим бабусям і дідусям, і зроблю усе, що можу!». Артистка, вчителька, чудова кравчиня і кулінар, добра чарівниця, любляча мати, обожнювана дружина, турботлива і мудра бабуся і прабабуся — все у ній і про неї. Це — її статус, її відповідальність за своє життя, у якого вектор — рух по висхідній.

Тетяна ГУРЛЕВА.  
Фото із сімейного альбому.

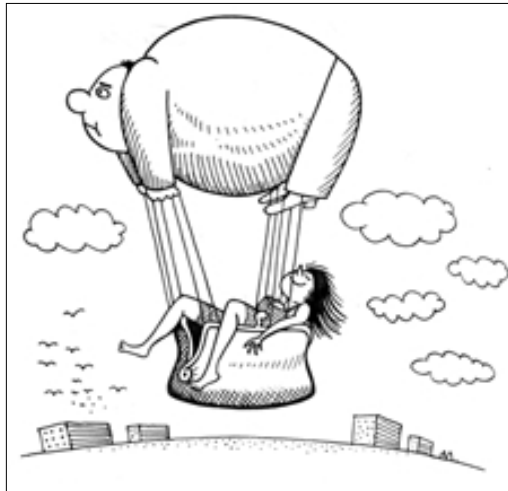
## Що чекає американського нареченого?

### ► Іноземцям на замітку

За Миколасом міцно закріпилася слава міста, де мешкають найкрасивіші дівчата України. І з недавнього часу сюди ринули потенційні женихи не тільки близького, а й далекого зарубіжжя.

У більшості випадків дівчата зустрічають їх з відкритими обіймами, даруючи любов і ласку. Можливо, багато миколаївських дам і виправдовують надії женихів із зарубіжжя. Однак деякі «розводили» іноземців, залишаючи їх після щедрого частування без грошей, коштовних речей і документів.

Якось міліціонери відділу Державної служби охорони при Центральному райвідділі Миколаївського міського управління міліції доставили в чергову частину компанію: трьох дівул і американця. Американський холостяк, 37-літній Сміт вирішив, що йому час женитися. Від друзів, у яких уже були дружини з Росії, почув, що найкрасивіші дівчата України живуть у Миколаєві. Зібравши грошенят і прихопивши із собою дорожній кінокамеру і цифровий фотоапарат, вирушив американець на пошуки тієї єдиної, з якою мріяв прожити свій вік. Після приїзду в наше місто Сміт



оселився в готелі. Рано вранці, після хорошого відпочинку, турист спустився у фойє. А там уже тинялися три місцеві дівки. Помітивши «клієнта», вони миттю взяли ситуацію у свої руки.

Зрадівши, що знайшлися люди, котрі його розуміють (одна з дівчат непогано говорила англійською мовою), американець запросив дівчат у бар. Тут вони випили, розслабилися. Побачивши в руках іноземного гостя

цифровий фотоапарат, дівчата вихопили його з рук туриста і почали фотографувати одна одну. Гість, трохи приголомшений нахабністю дівок, спробував відібрати у них фотоапарат. А коли встав — вони спритно відібрали в нього портмоне, у якому були американський паспорт, посвідчення водія і кредитні картки. На кожній з них, за словами потерпілого, було по 1000 доларів США.

Щоб уникнути скандалу, дівчатам запропонували віддати портмоне. Старша з компанії, 20-літня Наталя, повернула паспорт і кредитні картки. А портмоне разом з посвідченням водія вона викинула в куші неподалік від готелю. Щоправда, міліціонери його так і не знайшли. Іноземний гість відбувся легким переляком, невеликими матеріальними втратами, а проти дівок, за фактом крадіжки, порушили кримінальну справу.

Володимир ЗАЦЕРКЛЯНИЙ,  
член Національної спілки журналістів України, Центр громадських зв'язків УМВС Миколаївської області.  
Мал. Олександра  
МОНАСТІРСЬКОГО.

### ► Домашній адвокат

## Дама здавала в багаж...

Я купила авіаквиток «Мілан — Париж» в Італії на рейс іноземної авіакомпанії. У Парижі виявилось, що моя валіза (з обновлениями) пропала. Що мені робити?

Марина ЧАЛІЙ.

Донецьк.

Як тільки ви виявили пропажу багажу в аеропорту на місці прибуття, зверніться до службовця у вікно з розшуку багажу. негайно пишуть заяву в авіакомпанію, в якій купили квиток. У заяві необхідно вказати: номер багажної бирки, вказівку на зацікавленість у доставці багажу, номер і копію квитанції додаткового збору, докладно опишіть зовнішній вигляд валізи. Якщо ви залишилися в чужій країні без речей, авіакомпанія-перевізник повинна видати вам набір із предметами першої необхідності. За статистикою, половину всього багажу, що загубився, знаходять в перші два дні.

Якщо багаж не знайдений більше трьох днів, вам необхідно настійно зажадати від представництва авіаційної компанії чек на придбання одягу.

Розшук багажу зазвичай триває три тижні. Якщо багаж знайшовся, авіакомпанія зобов'язана доставити його на вашу адресу безплатно. А якщо валіза пропала, авіакомпанія повинна виплатити компенсацію за 1 кг ваги по 20 умовних одиниць (євро, долар).

Звертаю вашу увагу, що в авіаквитку, як правило, зазначено обмеження відповідальності перевізника (відповідно до ст.22 Варшавської Конвенції), тому ви не зможете одержати від авіакомпанії ні повної ціни втраченого гардероба, ні компенсації морального збитку.

Леся ПЕТРОВА,  
юрист.



ПОНЕДІЛОК,  
23 ЛИПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини  
06.35, 07.15, 08.10 Спорт  
06.40, 07.20, 08.15 Погода  
06.55 Глобус України  
07.55, 08.20 Православний календар  
07.10 Ера бізнесу  
08.20 Рейтингова панорама  
08.30 «Батьківська хата»  
08.45 Ранкові поради

**Перший Національний**  
09.00 Діловий світ  
09.10 Погода  
09.20 Д/ф «Нове вбрання землі»  
10.10 Наша пісня  
10.55 Х/ф «Все шкереберть»  
12.35 Погода  
13.00 Т/с «Монте-Крісто. Любов та помста» 113 с  
14.10 Прем'єра Д/ф «Боспорські агони» Ф.1,2  
15.10 Погода  
15.20 М/с «Нормальний Норман» 6 с.  
15.45 Індіго  
16.10 Т/с «Навпаки» 4 с.  
16.40 Д/с «Закохані у тварин» 32 с.  
17.10 Перші Європейські спортивні ігри. Мотокрос  
17.55 Д/с «Найвизначніші центри світових цивілізацій» 1 с.  
18.30 Український вимір  
19.00 Діловий світ  
19.10 Світ спорту  
19.15 Погода  
19.25 Вечірня казка  
19.40 Д/с «Школа виживання» 7 с.  
20.30 Перші Європейські спортивні ігри. Щоденник  
21.00 Новини  
21.20 Діловий світ  
21.35 Світ спорту  
21.45 Погода  
21.50 Т/с «День народження Буржуя» 5 с.  
22.55 Трійка, Кено

**ТРК «Ера»**  
23.00 Підсумки  
23.20 Спецрепортаж з Сергієм Сиволапом  
23.35 Спорт  
23.40 Погода  
23.45 Документальний серіал «Таємниці та міфи ХХ сторіччя»  
00.15 DW. Новини Європи  
00.50 Меридіан

**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Т/с «День народження Буржуя» 5 с.  
02.10 Т/с «Монте-Крісто. Любов та помста» 113 с.  
02.50 Служба розшуку дітей

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.00, 07.30, 08.30 «Сніданок з 1+1»  
07.00 Дісней! «Чудеса на віражах», 8 с  
08.00 «Єралаш»  
09.00 Т/с «Дочки — матері», 33 с  
10.00 Т/с «Два з половиною чоловіки — 3», 52 с  
10.30, 02.10 Т/с «Ксена», 130 с  
11.30 Т/с «Не родись вродлива», 110 с  
12.30 Т/с «Янгол — охоронець», 120 с  
13.30 Т/с «Хто в домі господар?», 83 с  
14.00 Т/с «Хто в домі господар?», 84 с  
14.30 «Сімейні справи з Іриною Калинською», 6 с  
15.30, 19.30 «ТСН: Телевізійна служба новин»  
15.55, 19.25, 23.15 «ТСН. Погода»  
16.00 «Сказання про хрещення Русі», 11 с  
16.05 Т/с «Танго втрюх», 11 с  
17.10 Т/с «Дочки — матері», 34 с  
18.20 Т/с «Янгол — охоронець», 121 с  
20.00, 01.25 Т/с «Проклятий рай», 19 с  
21.00 Т/с «Виклик», 9 с  
22.05 Т/с «Виклик», 10 с  
23.10 «ТСН. Преспорт»  
23.20 «Щоденник «Європейські спортивні ігри»  
23.30 Комедія «Танго втрюх»  
02.55 «Єралаш»  
03.15 Т/с «Дива», 9 с  
04.00 Т/с «Гора», 9 с  
04.45 «Документ +»  
05.15 Т/с «Чоловіки для слабкої жінки», 147 с

ІНТЕР

06.00, 07.00, 08.00, 12.00, 17.20 Новини  
06.10 «Доки всі вдома».

06.50, 07.50 «Уроки тітоньки Сови».  
07.10 «Ранок з Інтером»  
08.10 Ситком «Золота теща»  
08.50 «Шиканемо!».  
10.00 Т/с «Тетянин день».  
11.00 Т/с «Гонитва за щастям».  
12.15 «КВК-2007. Відкрита українська ліга».  
14.35 Фільм «Іноземці». 1,2 сс.  
17.35 «Жди меня»  
19.00 Т/с «Гонитва за щастям».  
20.00, 01.30 «Подоробиці».  
20.30 Т/с «Тетянин день».  
21.30, 02.00 Т/с «Полювання на ізюбра».  
22.35 Д/ф «Полювання на королів».  
23.20, 02.55 Фільм «Зона висадки».  
04.30 «Все для тебе».  
04.55 Комфорт-шоу «Квадратний метр».  
05.25 Мультфільм

ІСТV

06.05 Служба розшуку дітей  
06.10, 03.30 Факти  
06.25, 07.50 Ділові факти  
06.30 Євро-2012: Шанс стати кращими  
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 01.55, 03.45 Погода  
06.40, 08.35 300 сек/год  
06.45, 11.50 «Пляж. Рятувальники Малибу». Т/с  
07.45, 08.45 Факти. Ранок  
07.55, 08.55, 19.10, 01.45 Спорт  
08.10, 13.05 Каламбур  
09.10 «Пошта для шефа». Х/ф  
11.15 «Леся+Роман». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.50 «Геркулес». Х/ф  
17.40 «Агенція НЛС». Т/с  
18.45 Факти. Вечір  
19.25 «Альф». Т/с  
20.00 «Опери. Хроніки відділу убивств-2». Т/с  
21.05 Клуб колишніх дружин  
22.00 «Каменська-4». Т/с  
23.00 «Фаворський». Т/с  
00.00 Автопарк. Парк автомобільного періоду  
00.35 «Зона. Тюремний роман». Т/с  
01.30 Факти. Підсумок дня  
02.00 «Ігри для дорослих». Інтерактив  
03.50 «Вогняний смерч: 72 години в Окленді». Х/ф  
05.05 «Загальмований розвиток». Т/с  
05.25 «Профайлер». Т/с

СТБ

05.30 Ранковий виграш  
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 Вікна-Новини  
07.05, 08.10 Бізнес плюс  
07.10 Промені смерті  
08.15 Х/ф «Озброєний і дуже небезпечний»  
10.45 Х/ф «Гра у чотири руки»  
13.00 Х/ф «Чотири пера»  
15.45 Т/с «Кармеліта»  
17.00 «Правила життя. Жива вода»  
18.05 Х/ф «Секретний фарватер»  
20.55 Т/с «Адвокат»  
22.20 Т/с «Секретні матеріали»  
23.20 «Паралельний світ»  
00.35 Вікна — Спорт  
00.45 Нічний виграш

НОВИЙ КАНАЛ

06.15 Т/с «Студенти»  
07.00 Т/с «Слухай сюди»  
07.30, 08.25, 19.15, 00.55 Погода  
07.35, 13.55 Т/с «Сабрина — юна відьма»  
08.00, 15.25 Побачення з мамою  
08.30, 14.25 Т/с «Сімейка Френ»  
09.00 Наша Раша  
10.05 Т/с «Кобра-11»  
11.10 Х/ф «Блакитна хвиля»  
13.30, 19.00, 00.40 Репортер  
13.35 М/с «Дак Доджерс»  
14.55 Тачку напрокачку  
16.15 Т/с «Баффі-переможниця вампірів»  
17.15 Х/ф «Гарячі голови»  
19.10, 00.50 Спортрепортер  
19.20 Т/с «Євламрія Романова: слідство веде дилетант-2»  
20.25 Т/с «Щасливі разом»  
21.25 Т/с «Солдати»  
22.25 Х/ф «Дикі штучки»  
01.00 Служба розшуку дітей  
01.10 Комеді-клуб  
01.50, 03.05, 04.25 Студія Зона ночі  
01.55 Невідома Україна  
03.10 Кіноальманах «Культурна спадщина»  
03.35 Перемога над сонцем. Епілог  
04.05 Писанки  
04.30 Моя адреса — Соловки. Пастка  
04.50 Моя адреса — Соловки. Тягар мовчання  
05.10 Музей Ханенків  
05.30 Наукове кіно України 30-40 років  
05.55 Зона ночі

УКРАЇНА

06.30 Т/с «Героїчні пригоди Геркулеса»

07.20 «Autonews»  
07.50, 18.10 Т/с «Клон»  
09.00, 20.40 Професія — репортер  
09.30 Х/ф «Після дощика в четвер»  
10.55, 12.55, 17.25, 20.35, 00.55, 02.55, 04.25 Погода  
11.00, 17.30 Жарт за жартом  
12.00, 19.00 Щиросерде зізнання  
13.00 Т/с «На безіменній висоті»  
15.00 Т/с «Полювання на асфальті»  
16.00 ДСТ «Срібний апельсин»  
17.00, 20.00, 02.30, 04.00 Події  
17.15, 20.30, 02.50, 04.20 Події-спорт  
21.10 Х/ф «Без обличчя»  
00.00 «Футбольний уїкенд»  
00.30 Концерт  
03.00 Телетеатр  
04.30 Х/ф «Зайчик»  
06.00 Мультфільми

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач  
06.10 «Це — Україна!»  
06.20, 09.20, 23.55, 01.10, 05.45 «Огляд преси»  
06.25, 08.20, 10.15, 13.15, 23.40, 04.50 «Погода у світі»  
06.30, 07.10, 08.10, 09.50, 20.45, 00.15 «Бізнес-час»  
06.40, 07.40, 08.40, 22.45, 23.45, 00.25, 03.45 «Час спорту»  
06.50, 08.50, 11.15, 14.15, 22.40, 05.50 «Погода в Україні»  
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 23.00, 00.00, 02.00 «Час новин»  
07.20, 09.25, 12.20, 15.20, 21.50, 00.35 «Погода на курортах»  
07.50 «Автопілот-новини»  
09.30, 23.25, 05.00 «Час-Тайм»  
10.05, 13.05 «Час: світ»  
10.30, 11.30, 12.30, 13.30 Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»  
11.05, 14.05 «Час: регіони»  
14.30, 15.30 Програма «5 елемент»  
16.05, 17.05 Ток-шоу «Майдан» з Данилом Яневським  
18.15 Програма «Особливо небезпечно»  
18.45 «Київський час»  
19.25 «Хроніка дня»  
19.45 «Час економіки»  
20.00, 22.00, 01.15, 03.00 «Час новин» (російською)  
20.10, 02.20, 03.10 «Новий час»  
21.00, 04.00 «Час»  
22.15, 01.30, 05.15 Програма «Відкрита зона»  
00.45 «Ресторанні новини»

ТОНІС

06.00 Клуб 700  
06.25 Шокуючий світ  
06.50 Дорослі казки про тварин  
07.25 Світові Одісеї  
07.50 Програма «Банкнота»  
08.00 Програма «Нерухомість»  
08.15, 08.55, 21.00, 23.50, 02.50 Програма «Погода»  
08.20 Спецпроект  
09.00, 16.50 Хіт-парад дикої природи  
10.10 Х/ф «Бастер»  
12.00, 17.50 Жіночий погляд Оксани Пушкіної  
12.50 Жорстокі таємниці минулого  
13.15 Гомо Сапієнс  
14.15 Пристрасті за комахами  
14.45 Пункт призначення — світ  
15.50 Світ природи Бі бі сі  
18.30 «24 години» «24 години. Спорт» Погода  
18.35 Цей дивовижний світ  
19.00 Неймовірні історії  
20.00 Магія зброї  
20.30, 23.30, 00.50, 02.55 «24 години»  
20.55, 23.40, 03.15 «24 години. Спорт»  
21.10, 00.00 Краща світова двадцятка  
22.05 Т/с «Мегре»  
23.05, 02.35 Програма «Світські хроніки»  
01.05 Вікторина для кмітливих  
03.20 Програма «60 хвилин»  
04.10 Генії від природи  
04.40 Архітектори мостів  
05.10 Майстри ювеліри  
05.30 Слідкуємо за здоров'ям

НТН

07.00, 08.00, 17.00, 19.00 Вчасно  
07.10, 09.00 Іноземці  
07.20, 07.50, 08.20, 09.10, 22.30 Спорт  
07.30, 08.10, 22.40 Бізнес-новини «Ціна питання»  
07.40 Мультфільм  
08.30, 18.30, 21.40, 00.55 Свідок  
09.20 Речовий доказ  
09.50 «Особистий погляд». І.Саруханов.  
10.25 Х/ф «Земля Саннікова»  
12.30, 02.05 Х/ф «Вертикаль»  
14.20 «Золотий гусак»  
15.20, 05.30 Х/ф «Безіменна зірка» 1 с.  
17.30 «Час суду»

18.55 Погода  
19.30, 23.45 Т/с «Марш Турецького — 3»  
20.35 Т/с «Медовий місяць»  
22.00 Вчасно підсумки  
22.50, 01.20 Т/с «CSI: Лас-Вегас»  
00.50 Вчасно. Дайджест.  
03.20 Д/ф «Машини на мільйон доларів»  
05.05 Д/ф «Видатні вчені»  
06.30 «Переможний голос віруючого»

МЕГАСПОРТ

06.30 Мегафон / вітрина. Нон-стоп  
08.55, 18.55 Спортфайли  
09.30, 12.00, 18.35, 19.30, 20.50, 23.10, 00.35, 03.10, 03.55 Мегафон. Спортивні новини  
09.50 Теніс. ATP Countrywide Classic. Півфінал. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
12.15, 17.05 Велоспорт. Тур де Франс. 15-ий етап. Пряма трансляція  
14.55 Футбол. Азійське турне. «МЮ» (Англія) — «Шенжен» (Китай). Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
19.45, 23.25 Огляд Кубку Америки  
21.05 Футбол. Азійське турне. «МЮ» (Англія) — «Шенжен» (Китай). В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
00.50 Професійний бокс. KOTV Classics  
01.55 Мегафон. Нон-Стоп  
02.40 Це теж називають спортом  
03.25 Екстремальний спорт  
04.10 Легка атлетика. Гран-прі IAAF. Ретимнон. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

КИЇВ

06.00 СТН-тижневик  
06.30 СТН-спорт-тижневик  
07.00, 18.10 У центрі уваги  
07.50 М/с «Оггі та Кукарачі»  
08.15 Мультфільми  
08.40 Про сім'ю  
08.55, 04.00 Дім живих історій  
09.15, 14.50 Т/с «Донька садівника»  
10.05, 16.10 Т/с «Злодійка-2»  
10.55 Т/с «Сім'я»  
11.40 Х/ф «Казка про корову»  
13.25, 20.35 Т/с «Муссоліні і я»  
15.40 Д/ф «Секрети фільмів про дику природу»  
17.00, 20.00, 23.20, 02.10 СТН  
17.15 Т/с «Сім'я»  
18.05, 19.00 Енциклопедія величних  
19.05 Т/с «Анастасія»  
20.30, 23.45 Міська варта  
21.45 Х/ф «Заручники честі»  
23.50 Свіжа преса  
23.55 Чорний квадрат  
00.25 Х/ф «Тисяча шматочків золота»  
02.30 Х/ф «Червоний телефон. Стежкою терору»  
04.20 Х/ф «За шучим велінням»  
05.15 Т/с «Анастасія» с.3

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

05.00, 08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00 Новини  
05.05, 08.15 «Добрий ранок»  
09.55 «Малахов+»  
11.15 «Вічний поклик». Т/с  
12.20 «Фазенда»  
13.00, 22.35 Інші новини  
13.25, 02.45 «Контрольна закупівля»  
14.20, 02.15 «Зрозуміти. Пробачити»  
14.55, 01.30 «Лоліта. Без комплексів»  
15.55, 03.10 «Дві долі». Т/с  
17.15 «Федеральний суддя»  
18.00 «Убивча сила». Т/с  
19.05 «Чекай на мене»  
20.00, 01.00 Час  
20.30 «Операція». Т/с  
21.30 Т/с «Хресний син»  
23.00 «Проти ночі»  
23.50 «Добраніч»  
04.05 «Нехай говорять» з А.Малаховим

РТР-Планета

07.00 «Вісті».  
10.00, 17.25, 01.30 «Янгол-охоронець». Т/с  
10.45, 20.00, 02.15 «Танго втрюх». Т/с  
11.35 «Реальна фантастика».  
11.45 Х/ф «Зроби мені боляче».  
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.  
13.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.  
13.35 Х/ф «Чекай на мене, Ганно».  
14.40 Мультфільм.  
15.10, 23.40, 04.55 Новини культури.  
15.30, 06.00 «Третьяковка — дар безцінний».  
16.20 Вісті-Московська область.  
16.35 «Приватне життя». Шоу з В.Молчановим та Л.Кремер.  
18.10, 00.25 «І.Ільїнський. Життя артиста».  
20.45, 03.55 Т/с «Таємна варта».

21.30 Вісті-Санкт-Петербург.  
21.50 «Моя срібна куля. Дочка Пушкіна». Ведучий — В.Вульф.  
22.40 «Жив я вперше на цій землі...».  
Р.Рождественський.  
23.20, 04.40 «Вісті +».  
00.00, 06.25 «П'яте тавро». Ф 1 «Таємниця Сергієва Посаду».  
01.15 Вісті-спорт.  
05.15 «Моя срібна куля. Дочка Пушкіна». Ведучий В.Вульф.

КДТРК

07.00, 12.55, 14.05, 16.20, 18.45 Мультфільми  
07.15, 12.10, 20.20, 00.00 «Астропоради»  
07.25, 18.00 Україна. День за днем  
07.50 М/с "Літаючий будинок"  
08.15 Місце зустрічі -- Хрещатик, 26  
08.45 Економічний вісник  
09.35 Х/ф "Київські прохачі"  
11.30 "Кинозустрічі"  
12.00, 13.55, 17.30, 20.25 Служба розшуку дітей  
12.15 "Ваше здоров'я"  
12.35 Д/ф "Горовиць"  
13.25 Кіноконцерт "Кіно -- учора, сьогодні, завжди"  
14.40 Дорога до Криму  
15.00 Хіт-базар  
15.25 Д/ф "Український дім пана Маркіяна"  
16.00, 20.00, 23.40 "За київським часом"  
16.50 Д/ф "Надія"  
17.00 Кіноконцерт "Кіно -- учора, сьогодні, завжди"  
17.35 "Клуб "Суперкниги"  
18.20 Д/ф "Гілочка з вулиці Бочча"  
19.00 "Ваше здоров'я"  
19.20 Київ ліричний  
19.30 "Кінозустрічі"  
20.30 Вищий пілотаж  
20.50 "Чорнобиль. Післямова"  
22.00 "Вечірні легенди рідного краю"  
22.10 Історія однієї картини  
22.25 "Глас"  
22.55 "Володимирська, 15"  
23.15 Хіт-базар  
00.05 Х/ф "Київські прохачі"

ВІВТОРОК,  
24 ЛИПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини  
06.35, 07.15, 08.10 Спорт  
06.40, 07.20, 08.15 Погода  
06.55 Глобус України  
07.55, 08.20 Православний календар  
07.10 Ера бізнесу  
07.35 Будівельний майданчик  
07.45 Дай лапу!  
08.30 Pivot point  
08.45 Ранкові поради  
**Перший Національний**  
09.00 Діловий світ  
09.10 Погода  
09.20 Д/с «Найвизначніші центри світових цивілізацій» 1 с.  
09.50 Кіно. ua  
10.25 Х/ф «Читальниця»  
12.05 Д/с «Школа виживання» 7 с.  
12.55 Погода  
13.35 Т/с «Монте-Крісто. Любов та помста» 114 с.  
14.40 Служба розшуку дітей  
14.50 Здорово  
15.10 Погода  
15.20 М/с «Нормальний Норман» 7 с.  
15.45 Індіго  
16.10 Т/с «Навпаки» 5 с.  
16.40 Д/с «Закохані у тварин» 33 с.  
17.10 Перші Європейські спортивні ігри. Рerбі  
17.55 Д/с «Найвизначніші центри світових цивілізацій» 2 с.  
18.30 Український вимір  
19.00 Діловий світ  
19.10 Світ спорту  
19.15 Погода  
19.25 Вечірня казка  
19.45 Громадська варта  
20.05 Д/с «Школа виживання» 8 с.  
21.00 Новини  
21.20 Діловий світ  
21.35 Світ спорту  
21.40 Погода  
21.50 Т/с «День народження Буржуя» 6 с.  
22.55 Трійка, Кено  
**ТРК «Ера»**  
23.00 Підсумки  
23.20 Спорт  
23.25 Погода



23.30 Документальний серіал «Таємниці та міфи ХХ сторіччя»

00.05 Документальний фільм «Енциклопедія таємниць»

00.35 Документальний серіал «Гра долі»

01.00 Меридіан

**Перший Національний. Нічний канал**

01.25 Т/с «День народження Буржуя», 6 с.

02.20 Т/с «Монте-Крісто. Любов та помста», 114 с.

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.00, 07.30, 08.30 «Сніданок з 1+1»

07.00 Дісней! «Чудеса на віражах», 9 с.

08.00 «Єралаш»

09.00 Т/с «Дочки — матері», 34 с.

10.00 Т/с «Два з половиною чоловіки — 3», 53 с.

10.30, 02.05 Т/с «Ксена», 131 с.

11.30 Т/с «Не родись вродлива», 111 с.

12.30 Т/с «Янгол — охоронець», 121 с.

13.30 Т/с «Ніжне чудовисько», 5 с.

14.30 «Сімейні справи з Іриною Калинською»

15.30 «ТСН: Телевізійна служба новин»

15.55, 19.25, 23.15 «ТСН. Погода»

16.00 «Сказання про хрещення Русі», 12 с.

16.05 Т/с «Танго втрьох», 12 с.

17.10 Т/с «Дочки — матері», 35 с.

18.20 Т/с «Янгол — охоронець», 122 с.

19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин»

20.00, 01.20 Т/с «Проклятий рай», 20 с.

21.00 Т/с «Виклик», 11 с.

22.05 Т/с «Виклик», 12 с.

23.10 «ТСН. Проспорт»

23.20 «Щоденник - Європейські спортивні ігри»

23.35, 05.55 «Служба розшуку дітей»

23.40 Комедія «Розшукується у Малибу»

02.50 «Єралаш»

03.00 Т/с «Дива», 10 с.

03.45 Т/с «Гора», 10 с.

04.30 «Документ +»

05.00 Т/с «Чоловіки для слабкої жінки», 148 с.

ІНТЕР

06.00, 07.00, 08.00, 12.00, 18.00 Новини

06.10 «Гід країнами світу». Південна Корея.

07.10 «Ранок з Інтером»

07.50 «Уроки тітоньки Сови».

08.10 Ситком «Золота теща»

08.50, 15.50 Т/с «Агент національної безпеки-2».

10.00 Т/с «Тетянин день».

11.00, 19.00 Т/с «Гонка за щастям».

12.10 Т/с «Любов як любов».

13.15 Т/с «У ритмі танго».

14.20 Д/ф «Полювання на королів».

14.50, 05.15 Т/с «Прапорщик, йо-майо!»

16.50 Т/с «Любов як любов»

18.15 «Ключовий момент».

20.00, 01.45 «Подобиці».

20.30 Т/с «Тетянин день»

21.30, 02.20 Т/с «Полювання на ізюбра».

22.35 Д/ф «Сни Ахілеса».

23.15, 03.15 Фільм «Підрозділ «Дельта»».

02.15 Телевізійна служба розшуку дітей.

ICTV

06.15, 03.20 Факти

06.30, 07.50 Ділові факти

06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 01.40, 03.35 Погода

06.40, 08.35 300 сек/год

06.45, 11.50 «Пляж. Рятувальники Малибу». Т/с

07.45, 08.45 Факти. Ранок

07.55, 08.55, 19.10, 01.35 Спорт

08.10 Каламбур

09.10 Діти напрокат

10.15, 22.15 «Каменська-4». Т/с

11.15 «Леся+Рома». Т/с

12.45 Факти. День

13.05, 17.40 «Агенція НЛС». Т/с

14.30 «Хауз — доктор медицини». Т/с

15.30 «Копальня». Т/с

16.35, 20.00 «Опери. Хроніки відділу убивств-2». Т/с

18.45 Факти. Вечір

19.25 «Альф». Т/с

21.05 «Танкер «Танго». Т/с

23.20 «Фаворський». Т/с

00.20 «Зона. Тюремний роман». Т/с

01.20 Факти. Підсумок дня

01.50 «Ігри для дорослих». Інтерактив

03.40 «Маленька Віра». 1 с. Х/ф

05.00 «Загальмований розвиток». Т/с

05.20 «Профайлер». Т/с

СТБ

05.30 Ранковий виграш

07.00, 08.00, 18.00, 22.00 Вікна-Новини

07.05, 08.10 Бізнес плюс

07.10 Прокляття клану Онасиссів

08.15 Х/ф «Секретний фарватер»

11.15 Х/ф «Скажи, що любиш»

14.40 Т/с «Пуаро Агати Крісті»

15.45 Т/с «Кармеліта»

17.00 «Неймовірні історії кохання» з Надією Мейхер

18.10 «Документальний детектив. Тінь Онопрієнка»

19.00 «Правила життя. Раби культів»

20.00 «Приватні історії. А.Апіна»

20.55 Т/с «Адвокат»

22.20 Т/с «Секретні матеріали»

23.20 «Розкопуочи правду. Хто збудував єгипетські піраміди?»

00.45 Вікна — Спорт

00.55 Нічний виграш

НОВИЙ КАНАЛ

06.15 Т/с «Студенти»

07.00 Т/с «Слухай сюди»

07.30, 08.25, 19.15, 00.40 Погода

07.35, 13.55 Т/с «Сабрина — юна відьма»

08.00, 15.30 Побачення з мамою

08.30, 14.25 Т/с «Сімейка Френ»

09.00, 19.20 Т/с «Євлампія Романова: слідство веде дилетант-2»

10.10 Т/с «Кобра-11»

11.15 Х/ф «Велика любов мимоволі»

13.30, 19.00, 00.25 Репортер

13.35 М/с «Дак Доджерс»

14.55 Тачку на прокачку!

16.00 Т/с «Баффі - переможниця вампірів»

17.00, 20.25 Т/с «Щасливі разом»

17.55, 21.25 Т/с «Солдати»

19.10, 00.35 Спортрепортер

22.25 Х/ф «Кидали»

00.50 Х/ф «За любов до гри»

03.00 Т/с «Полтергейст»

03.40, 04.55, 05.15 Студія «Зона ночі»

03.45 Невідома Україна

05.00 Олександр Довженко. Роздуми після життя

05.20 Репресована культура. Незнищене товариство

06.05 Зона ночі

УКРАЇНА

06.30, 17.00, 20.00, 02.30, 04.00 Події

07.05, 17.15, 20.30, 02.50, 04.20 Події-спорт

07.15, 08.55, 10.55, 12.55, 17.25, 20.35, 02.55, 04.25 Погода

07.20, 16.00 ДСТ «Срібний апельсин»

07.50, 18.00 Т/с «Клон»

09.00 Х/ф «Зайчик»

11.00, 17.30 Жарт за жартом

12.20, 19.00, 23.00 Щиросерде визнання

13.00 Х/ф «Без обличчя»

15.00 Т/с «Полювання на асфальті»

20.40 Професія — репортер

21.10 Х/ф «Блокпост»

23.30 Х/ф «Вночі»

03.00 Телетеатр

04.30 Х/ф «Все навпаки»

06.00 Мультфільми

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач

06.10, 18.45 «Київський час»

06.20, 09.20, 23.55, 01.10, 05.45 «Огляд преси»

06.25, 08.20, 10.15, 13.15, 16.15, 23.40, 04.50 «Погода у світі»

06.30, 07.10, 08.10, 09.50, 20.45, 00.15 «Бізнес-час»

06.40, 07.40, 08.40, 22.45, 23.45, 00.25, 03.45 «Час спорту»

06.50, 08.50, 11.15, 14.15, 17.15, 22.40, 05.50 «Погода в Україні»

07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 23.00, 00.00, 02.00 «Час новин»

07.20, 09.25, 12.20, 15.20, 21.50, 00.35 «Погода на курортах»

07.50 «Автопілот-новини»

09.30, 23.25, 05.00 «Час-Тайм»

10.05, 13.05, 16.05 «Час: світ»

10.30, 11.30, 12.30, 13.30 Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»

11.05, 14.05, 17.05 «Час: регіони»

14.30, 15.30 Програма «5 елемент»

16.30 Програма «Драйв»

17.30 Програма «Велика політика»

18.15 Програма «Відкрита зона»

19.25, 22.15, 05.15 «Хроніка дня»

19.45 «Час економіки»

20.00, 22.00, 01.15, 03.00 «Час новин» (російською)

20.10, 02.20, 03.10 «Новий час»

21.00, 04.00 «Час»

00.45 «Коктейль»

01.30 Програма «Автопілот-тест»

ТОНІС

06.00 Клуб 700

06.25, 07.45, 20.55, 23.40, 03.00 «24 години. Спорт»

06.30, 15.50 Світ природи Бі-бі-сі

07.25, 20.30, 23.30, 00.45, 03.00 «24 години»

07.50 Програма «Банкнота»

08.00 Програма «Нерухомість»

08.15, 08.55, 21.00, 23.50, 02.55 Програма «Погода»

08.20, 18.35 Цей дивовижний світ

09.00, 16.50 Хіт-парад дикої природи

10.00, 04.10 Генії від природи

10.35, 05.30 Стежимо за здоров'ям

11.30, 23.05, 02.35 Програма «Світські хроніки»

11.50 Служба розшуку дітей

12.00, 17.55 Жіночий погляд Оксани Пушкіної

12.35, 05.05 Майстри ювеліри

13.05, 03.15 Жорстокі таємниці минулого

13.35, 22.05 Т/с «Мегре»

14.45, 19.00 Неймовірні історії

15.15, 04.40 Архітектори мостів

18.30 «24 години». «24 години. Спорт». Погода.

20.00 Магія зброї

21.10, 00.00 Краща світова двадцятка

01.05 Вікторина для кмітливих

НТН

07.00, 08.00, 17.00, 19.00 Вчасно

07.15, 07.45, 09.00 Фреш-PRESS

07.20, 07.50, 08.20, 09.10, 22.30 Спорт

07.30, 08.10, 22.40 Бізнес-новини «Ціна питання»

08.30, 18.30, 21.40, 00.55 Свідок

09.20, 03.30 Х/ф «Солодка жінка»

11.30, 02.05 Х/ф «Небезпечні гастролі»

13.30 «Рослинне життя». М. Расторгуєв

14.10, 20.35 Т/с «Медовий місяць»

15.20, 05.25 Х/ф «Безіменна зірка», 2 с.

17.30 «Час суду»

18.55 Погода

19.30, 23.45 Т/с «Марш Турецького — 3»

22.00 Вчасно. Підсумки

22.50, 01.20 Т/с «CSI: Лас-Вегас»

00.50 Вчасно. Дайджест.

05.00 Д/ф «Видатні вчені»

06.30 «Переможний голос віруючого»

МЕГАСПОРТ

06.30 Мегафон-вітрина. Нон-стоп

08.55 Теніс. ATP Countrywide Classic. Півфінал/Фінал. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

12.40, 17.20, 18.10, 21.00, 21.55, 22.45, 01.10, 02.30 Мегафон. Спортивні новини

12.55 Premier League Asia Trophy 2007. «Портсмут» — «Фулхем». Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

15.10 Premier League Asia Trophy 2007. «Ліверпуль» — «Гонконг». Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

17.35, 20.30 Велоспорт. Тур де Франс. Огляд тижня

18.25 Premier League Asia Trophy 2007. «Портсмут» — «Фулхем». В перерві: Мегафон. Спортивні новини

21.20 Футбол. Мундіаль

22.10 Інверсія. Юрій Стеценко

23.00 Premier League Asia Trophy 2007. «Ліверпуль» — «Гонконг». В перерві: Мегафон. Спортивні новини

01.25 Професійний бокс. KOTV Classics

02.45 Академічне веслування. Кубок світу. 3-й етап. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

КИЇВ

06.00, 17.00, 20.00, 00.00, 02.30 СТН

06.20, 00.30 Свіжа преса

06.25, 18.10 У центрі уваги

07.15, 11.50, 12.55, 18.05, 19.00 Енциклопедія величних

07.45 М/с «Оггі та Кукарачі»

08.10 Мультфільми

08.40 Бізнес-ситуація

08.55 Дім живих історій

09.15, 14.50 Т/с «Донька садівника»

10.05, 16.10 Т/с «Злодійка-2»

10.55, 17.15 Т/с «Сім'я»

11.55, 02.05 Життя тварин

12.25 Споживач

13.25 Т/с «Муссоліні і я»

15.40 Чорний квадрат

19.05 Т/с «Анастасія»

20.30, 00.25 Міська вартя

20.35 Т/с «Дванадцять стільців»

21.50 Х/ф «Дорога янголів»

00.35 Х/ф «Заручники честі»

02.55 Х/ф «Павук»

04.25 В Гостях у Д.Гордона. Н.Калиниченко

05.15 Т/с «Анастасія», с.4

**ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА**

05.00, 08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00 Новини

05.05, 08.15 «Доброго ранку»

09.55 «Малахов+»

11.15 «Вічний поклик». Т/с

12.20 «Фазенда»

13.00, 22.35 Інші новини

13.25, 02.40 «Контрольна закупівля»

14.20, 02.15 «Зрозуміти. Пробачити»

14.55, 01.30 «Лоліта. Без комплексів»

15.55, 03.10 «Дві долі». Т/с

17.15 «Федеральний суддя»

18.05 «Убивча сила». Т/с

19.10, 04.05 «Нехай говорять» з А.Малаховим

20.00, 01.00 Час

20.30 «Операція». Т/с

21.30 Т/с «Хресний син»

23.00 «Проти ночі»

23.55 «Завойовник». Д/ф

РТР-Планета

07.00 «Вісті».

10.00, 17.25, 01.30 «Янгол-охоронець». Т/с

10.45, 20.00, 02.15 «Танго втрьох». Т/с

11.30 «Жив я вперше на цій землі...». Р.Роздественський.

12.15, 20.45, 03.55 Т/с «Таємна вартя».

13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.

13.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.

13.35 Х/ф «Мачуха Саманішвілі».

15.00 Мультфільм.

15.10, 23.40, 04.55 Новини культури.

15.30, 06.00 «Петербург: час і місце».

16.20 Вісті-Московська область.

16.35 «Приватне життя». Шоу з В.Молчановим та Л.Кремер.

18.15, 00.30 «Той, що пережив тирана».

21.30 Вісті-Санкт-Петербург.

21.50, 05.15 «Генерал Цвигун. Останній постріл».

22.40 «Апокриф». Шоу В.Єрофєєва.

23.20, 04.40 «Вісті +».

00.00, 06.25 «П'яте клеймо».

«Наближення до таємниці».

01.15 Вісті-спорт.

КДТРК

07.00, 16.00, 20.00, 23.40 "За київським часом"

07.15, 12.10, 20.20, 00.00 "Астропоради"

07.25, 18.00 Україна. День за днем

07.45 М/с "Подорож у минуле"

08.15 Трудова книжка

08.25 Запитай у влади

09.10, 11.55, 12.35, 13.55, 19.25 Мультфільми

10.15 Школа незвичайних наук

10.30, 11.10, 12.00, 13.20, 15.50, 18.55, 20.25, 22.35 Служба розшуку дітей

10.35, 11.15, 13.25, 16.20, 18.25, 20.30 Місце зустрічі — Хрещатик, 26

12.15 Музичні історії

12.55 Художник В. Покиданець

14.20 Д/ф "Леся Сердюк"

14.50 "Гумор"

16.50 Школа незвичайних наук

17.10 Клуб "Суперкниги"

17.30 Чернігівщина в житті великих

19.00 Музичні історії

19.40 "Архімісто"

21.00 Київський форум

22.10 Театральний Київ

22.40 "Глас"

23.10 Молодіжна телевізійна служба

00.05 Співає Г. Гаркуша

СЕРЕДА, 25 ЛИПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**

06.00 «Доброго ранку, Україно!»

06.00 Ранкова молитва

06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини

06.35, 07.15, 08.10 Спорт

06.40, 07.20, 08.15 Погода

06.55 Глобус України

07.10 Ера бізнесу

07.55, 08.20 Православний календар

08.30 «Батьківська хата»

08.45 Ранкові поради

**Перший Національний**

09.00 Діловий світ

09.15 Погода

09.20 Д/с «Найвизначніші центри Світових цивілізацій» 2 с.

09.50 «Далі буде...» з А. Охрімовичем

10.25 Х/ф «Тінь злочину», 1 с.

12.05 Д/с «Школа виживання», 8 с.

12.55 Погода

13.35 Т/с «Монте-Крісто. Любов та помста», 115 с.

14.45 Курорти України

15.10 Погода

15.20 М/с «Нормальний Норман», 8 с.

15.45 Індиго

16.05 Т/с «Навпаки», 6 с.

16.35 Д/с «Закохани у тварин», 34 с.

17.05 Перші Європейські спортивні ігри. Сумо

17.50 Д/с «Найвизначніші центри світових цивілізацій», 3 с.

18.25 Український вимір

18.55 Футбол. Чемпіонат України. «Металург» (Донецьк) — «Чорноморець» (Одеса). 1 тайм

19.45 Мегалот

20.00 Футбол. Чемпіонат України. «Металург» (Донецьк) — «Чорноморець» (Одеса). 2 тайм

21.00 Новини

21.20 Діловий світ

21.30 Світ спорту

21.40 Погода

21.50 Т/с «День народження Буржуя», 7 с.

22.50 «Суперлото», «Трійка», «Кено»

**ТРК «Ера»**

23.00 Підсумки

23.20 Спорт

23.25 Погода

23.30 Документальний серіал «Таємниці та міфи ХХ сторіччя»

00.05 Документальний фільм «Енциклопедія таємниць»

00.35 Документальний серіал «Гра долі»

01.00 Меридіан

**Перший Національний. Нічний канал**

01.20 Погода

01.25 Т/с «День народження Буржуя», 7 с.

02.15 Т/с «Монте-Крісто. Любов та помста», 115 с.

03.05 Служба розшуку дітей

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.00, 07.30, 08.30 «Сніданок з 1+1»

07.00 Дісней! «Чудеса на віражах», 10 с.

08.00 «Єралаш»

09.00 Т/с «Дочки — матері», 35 с.

10.00 Т/с «Два з половиною чоловіки — 3», 54 с.

10.30 Т/с «Ксена», 132 с.

11.30 Т/с «Не родись вродлива», 112 с.

12.30 Т/с «Янгол — охоронець», 122 с.

13.30 Т/с «Ніжне чудовисько», 6 с.

14.30 «Сімейні справи з Іриною Калинською», 8 с.

15.30 «ТСН: Телевізійна служба новин»

15.55, 19.25, 00.00 «ТСН. Погода»

16.00 «Сказання про хрещення Русі», 13 с.

16.05 Т/с «Танго втрьох», 13 с.

17.10 Т/с «Дочки — матері», 36 с.

18.20 Т/с «Янгол — охоронець», 123 с.

19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин»

20.00, 02.05 Т/с «Проклятий рай», 21 с.

21.00 «Фестиваль «Юрмала-Нова хвиля». «Відкриття»

23.55 «ТСН. Проспорт»

00.05, 05.55 «Служба розшуку дітей»

00.10 Комедія «Костолом»

02.50 «Єралаш»

03.10 Т/с «Дива», 11 с.

03.55 Т/с «Гора», 11 с.

04.40 «Документ +»

05.10 Т/с «Чоловіки для слабкої жінки», 149 с.

ІНТЕР

06.00, 07.00, 08.00, 12.00, 18.00 Новини

06.10, 13.15 Т/с «У ритмі танго».

07.10 М/с «Трансформери».

07.40 «Уроки тітоньки Сови».

08.10 «Ранок з Інтером»

08.45, 15.50 Т/с «Агент національної безпеки-2».

10.00 Т/с «Тетянин день».

11.00, 19.00 Т/с «Гонка за щастям».

12.10, 16.55 Т/с «Любов як любов»

14.20 Д/ф «Сни Ахілеса».

14.55, 04.40 Т/с «Прапорщик, йо-майо!»

18.15 «Ключовий момент».

20.00 «Подобиці».

20.30 Т/с «Тетянин день»

21.30, 02.10 Т/с «Полювання на ізюбра».

22.40 Д/ф «Тюремна мітка».

23.20 Фільм «Підрозділ «Дельта» 2: Колумбійський зв'язок».

01.35 «Подобиці»



02.05 Телевізійна служба розшуку дітей  
03.00 Фільм «Підрозділ «Дельта» 2: Колумбійський зв'язок».  
05.25 Кулінарне шоу «Картата потата».

ICTV

06.05 Служба розшуку дітей  
06.10, 03.20 Факти  
06.25, 07.50 Ділові факти  
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 01.40, 03.35 Погода  
06.40, 08.35 300 сек/год  
06.45, 11.50 «Пляж. Рятувальники Малібу». Т/с  
07.45, 08.45 Факти. Ранок  
07.55, 08.55, 19.10, 01.35 Спорт  
08.10, 12.25 Каламбур  
09.10, 21.05 «Танкер «Танго». Т/с  
10.15, 22.15 «Каменська-4». Т/с  
11.20 «Леся+Рома». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.05, 17.40 «Агенція НЛС». Т/с  
14.30 «Хауз — доктор медицини». Т/с  
15.30 «Копальня». Т/с  
16.35, 20.00 «Опери. Хроніки відділу убивств-2». Т/с  
18.45 Факти. Вечір  
19.25 «Альф». Т/с  
23.20 «Фаворський». Т/с  
00.20 «Зона. Тюремний роман». Т/с  
01.20 Факти. Підсумок дня  
01.50 «Ігри для дорослих». Інтерактив  
03.40 «Маленька Віра». 2 с. Х/ф  
05.05 «Загальмований розвиток». Т/с  
05.25 «Профайлер». Т/с

СТБ

05.30 Ранковий виграш  
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 Вікна-Новини  
07.05, 08.10 Бізнес плюс  
07.10 Секретні матеріали КДБ: секс і шантаж  
08.15 Х/ф «Чародії»  
10.15 Х/ф «Пристрасть»  
13.30 «Приватні історії. А.Апіна»  
14.40 Т/с «Пуаро Агати Крісті»  
15.45 Т/с «Кармеліта»  
17.00 «Правила життя. Раби культури»  
18.10 «Документальний детектив. Три карти»  
19.00 «Нез'ясовно, але факт»  
20.00 «Володимир Висоцький»  
20.55 Т/с «Адвокат»  
22.20 Т/с «Секретні матеріали»  
23.20 «Розкопуючи правду. Нефертиті: мумія повертається»  
00.40 Вікна — Спорт  
00.50 Нічний виграш

НОВИЙ КАНАЛ

06.15 Т/с «Студенти»  
07.00 Т/с «Слухай сюди»  
07.30, 08.25, 19.15, 00.55 Погода  
07.35, 14.00 Т/с «Сабрина — юна відьма»  
08.00, 15.30 Побачення з мамою  
08.30, 14.30 Т/с «Сімейка Френ»  
09.00, 19.20 Т/с «Євлампія Романова: слідство веде дилетант-2»  
10.10 Т/с «Кобра-11»  
11.15 Х/ф «Як Майк»  
13.30, 19.00, 00.40 Репортер  
13.35 М/с «Дак Доджерс»  
14.55 «Тачку — на прокачку!»  
16.00 Т/с «Баффі-переможниця вампірів»  
17.00, 20.25 Т/с «Щасливі разом»  
18.00, 21.25 Т/с «Солдати»  
19.10, 00.50 Спортрепортер  
22.25 Х/ф «Затяжний стрибок»  
01.00 Служба розшуку дітей  
01.10 Х/ф «Наречена і забобони»  
02.55 Т/с «Полтергейст»  
03.35, 04.45 Зона ночі  
03.40 Невідома Україна  
04.50 Сходи до неба  
05.10 Скарби музеїв Києва  
05.20 Українське бароко  
05.50 Зона ночі

УКРАЇНА

06.30, 17.00, 20.00, 02.30, 04.00 Події  
07.05, 17.15, 20.30, 02.50, 04.20 Події-спорт  
07.15, 08.55, 10.55, 12.55, 17.25, 20.35, 02.55, 04.25 Погода  
07.20, 16.00 ДСТ «Срібний апельсин»  
07.50, 18.00 Т/с «Клон»  
09.00 Х/ф «Все навпаки»  
11.00, 17.30 Жарт за жартом  
12.20, 19.00, 23.00 Щиросерде визнання  
13.00 Х/ф «Блокпост»  
15.00 Т/с «Полювання на асфальті»  
20.40 Професія — репортер  
21.10 Х/ф «Другий у команді»  
00.00 Х/ф «Містер Ікс»  
03.00 Телетеатр  
04.30 Х/ф «І знову Аніскін», 1 с.  
06.00 Мультифільми

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач  
06.10, 18.45 «Київський час»

06.20, 09.20, 23.55, 01.10, 05.45 «Огляд преси»  
06.25, 08.20, 10.15, 13.15, 16.15, 23.40, 04.50 «Погода у світі»  
06.30, 07.10, 08.10, 09.50, 20.45, 00.15 «Бізнес-час»  
06.40, 07.40, 08.40, 22.45, 23.45, 00.25, 03.45 «Час спорту»  
06.50, 08.50, 11.15, 14.15, 17.15, 22.40, 05.50 «Погода в Україні»  
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 23.00, 00.00, 02.00 «Час новин»  
07.20, 09.25, 12.20, 15.20, 21.50, 00.35 «Погода на курортах»  
07.50 «Автопілот-новини»  
09.30, 23.25, 05.00 «Час-Тайм»  
10.05, 13.05, 16.05 «Час: світ»  
10.30, 11.30, 12.30, 13.30 Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»  
11.05, 14.05, 17.05 «Час: регіони»  
14.30, 15.30 Програма «5 елемент»  
16.30 Програма «Арсенал»  
17.30 Програма «Феєрія мандрів»  
18.15 Програма «Територія закону»  
19.25 «Хроніка дня»  
19.45 «Час економіки»  
20.00, 22.00, 01.15, 03.00 «Час новин» (російською)  
20.10, 02.20, 03.10 «Новий час»  
21.00, 04.00 «Час»  
22.15, 01.30, 05.15 Програма «Перший відділ»  
00.45 «Ресторанні новини»

ТОНІС

06.00 Клуб 700  
06.25, 07.45, 20.55, 23.40, 03.05 «24 години. Спорт»  
06.30, 15.50 Світ природи  
07.25, 20.30, 23.30, 00.50, 02.55 «24 години»  
07.50 Програма «Банкнота»  
08.00 Програма «Нерухомість»  
08.15, 08.55, 21.00, 23.50, 02.50 Програма «Погода»  
08.20, 18.35 Цей дивовижний світ  
09.00, 16.50 Хіт-парад дикої природи  
10.00, 04.10 Генії від природи  
10.35, 05.30 Слідкуємо за здоров'ям  
11.30, 23.05, 02.35 Програма «Світські хроніки»  
11.50 Служба розшуку дітей  
12.00, 17.55 Жіночий погляд Оксани Пушкіної  
12.35, 05.10 Майстри-ювеліри  
13.05, 03.20 Жорстокі таємниці минулого  
13.35, 22.05 Т/с «Мегре»  
14.45, 19.00 Неймовірні історії  
15.15, 04.40 Архітектори мостів  
18.30 «24 години» «24 години. Спорт» Погода  
20.00 Магія зброї  
21.10, 00.00 Краща світова двадцятка  
01.05 Вікторина для кмітливих

НТН

07.00, 08.00, 17.00, 19.00 Вчасно  
07.15, 07.45, 09.00 Фреш-PRESS  
07.20, 07.50, 08.20, 09.10, 22.30 Спорт  
07.30, 08.10, 22.40 Бізнес-новини  
«Ціна питання»  
08.30, 18.30, 21.40, 00.55 Свідок  
09.20, 03.25 Х/ф «Любов зла»  
11.15, 02.05 Х/ф «Хазяїн тайги»  
13.15 «Рослинне життя»  
О.Домогаров  
14.05, 20.35 Т/с «Медовий місяць»  
15.15, 05.25 Х/ф «Трое в човні, якщо не рахувати собаки», 1 с.  
17.30 «Час суду»  
18.55 Погода  
19.30, 23.45 Т/с «Марш Турецького — 3»  
22.00 Вчасно підсумки  
22.50, 01.20 Т/с «CSI: Лас-Вегас»  
00.50 Вчасно. Дайджест.  
04.35 Д/ф «Машини на мільйон доларів»  
06.30 «Переможний голос віруючого»

МЕГАСПОРТ

06.30 Мегафон / вітрина. Нон-стоп  
09.00 Футбол Мундіаль  
09.40, 14.15, 18.35, 19.55, 23.00, 01.20 Мегафон. Спортивні новини  
10.00 Теніс. «Megaron Ladies Open by PEOPLEnet». Півфінали  
14.30 Велоспорт. Тур де Франс. 16-й етап. Пряма трансляція  
18.50 Професійний бокс. KOTV Classics  
20.10 Легка атлетика. Супергран-прі IAAF (Монако). Пряма трансляція  
23.15 Футбол. Азійське турне. «МЮ» (Англія) — «Урава

Редс» (Японія). В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
01.35 Світовий футбол  
02.05 Легка атлетика. Чемпіонат світу серед молоді. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

КІЇВ

06.00, 17.00, 20.00, 00.00, 03.00 СТН  
06.20, 00.30 Свіжа преса  
06.25 У центрі уваги  
07.15, 11.50, 12.55 Енциклопедія великих  
07.45 Пригоди Робіка  
08.05 Мультифільми  
08.35 Юридична консультація  
08.55, 03.25 Дім живих історій  
09.15, 14.50 Т/с «Донька садівника»  
10.05, 16.10 Т/с «Злодійка-2»  
10.55 Т/с «Сім'я»  
11.55, 02.35 Життя тварин  
12.25 Економічний вісник  
13.25, 20.35 Т/с «Дванадцять стільчик»  
15.40 Молодіжна телевізійна служба  
17.15 Т/с «Матері, дружини і коханки»  
18.05, 05.15 Т/с «Анастасія»  
19.00 Громадські слухання  
20.30, 00.25 Міська варта  
21.50 Х/ф «Панночки з Вілько»  
00.35 Х/ф «Дорога анголів»  
03.45 Х/ф «Чапаєв»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

05.00, 08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00 Новини  
05.05, 08.15 «Добрий ранок»  
09.55 «Малахов+»  
11.15 «Вічний поклик». Т/с  
12.20 «Фазенда»  
13.00, 22.35 Інші новини  
13.25, 02.45 «Контрольна закупівля»  
14.20, 02.15 «Зрозуміти. Пробачити»  
14.55, 01.30 «Лоліта. Без комплексів»  
15.55, 03.10 «Дві долі». Т/с  
17.15 «Федеральний суддя»  
18.05 «Убивча сила». Т/с  
19.10, 04.05 «Нехай говорять» з А.Малаховим  
20.00, 01.00 Час  
20.30 «Операція». Т/с  
21.30 Т/с «Хресний син»  
23.00 «Проти ночі»  
23.50 «Добраніч»

РТР-Планета

07.00 «Вісті»  
10.00, 17.25, 01.30 «Янгол-охоронець». Т/с  
10.45, 20.00, 02.15 «Танго втрюх». Т/с  
11.30 «Документальна камера».  
12.15, 20.45, 03.55 Т/с «Таємна варта».  
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.  
13.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.  
13.35 Х/ф «Місто майстрів».  
14.55 Мультифільм.  
15.10, 23.00, 04.55 Новини культури.  
15.30, 06.00 «Легенди світового кіно». Б.Ланкастер.  
16.20 Вісті-Московська область.  
16.35 «Приватне життя». Шоу з В.Молчановим та Л.Кремер.  
18.15 «Рузвельт. Війна з олігархами».  
21.30 Вісті-Санкт-Петербург.  
21.50, 05.15 «В.Висоцький. Французький сон».  
22.40, 04.40 «Вісті +».  
23.20 Урочисте відкриття конкурсу «Нова хвиля-2007».  
06.25 «Театральний літопис». Л.Касаткіна. Ч 1.

КДТРК

07.00, 16.00, 20.00, 23.40 "За київським часом"  
07.15, 12.10, 20.20, 00.00 "Астропоради"  
07.25, 18.00 Україна. День за днем  
07.45 М/с "Літаючий будинок"  
08.15 "Архімісто"  
08.45, 11.20, 15.25, 19.40 Мультифільми  
09.00, 11.05, 13.20, 15.55, 20.25, 22.00, 23.25 Служба розшуку дітей  
09.05 Співає Г. Гаркуша  
09.50 Історичні етюди  
10.05 Розвиток спорту в Україні  
10.35, 13.25, 16.20, 18.25 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
11.10 Чернігівщина в житті великих  
11.40 "Пані, панночка, панянка"  
12.25 "Люди і долі"  
12.50 Подорожі планетою Земля  
13.55 Д/ф "Микола Гринько"  
14.35 Пісенна зоря Вадима Крищенко  
16.50 Хіт-базар  
17.15 "Віка... Віктор... В. Некрасов"  
17.40 "Клуб "Суперкниги"  
19.00 Пілігрим  
19.20 "Пані, панночка, панянка"  
20.30 Український виробник  
21.00 "Далібудія"  
21.20 Д/ф "Простіть і прощайте"

22.05 "Люди і долі"  
22.30 "Глас"  
23.00 Хіт-базар  
00.05 "Гумор"

ЧЕТВЕР,  
26 ЛИПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини  
06.35, 07.15, 08.10 Спорт  
06.40, 07.20, 08.15 Погода  
06.55 Глобус України  
07.10 Ера бізнесу  
07.50 Ера якості  
07.55, 08.20 Православний календар  
08.30 Pivot point  
08.45 Ранкові поради  
**Перший Національний**  
09.00 Діловий світ  
09.10 Погода  
09.20 Д/с «Найвизначніші центри світових цивілізацій», 3 с.  
09.50 В гостях у Дмитра Гордона  
10.40 Х/ф «Тінь злочину», 2 с.  
12.20 Український народний блокбастер «Спотикач-2»  
12.55 Погода  
13.35 Т/с «Монте-Крісто. Любов та помста», 116 с.  
14.45 613 (Єврейська програма)  
15.15 Погода  
15.20 М/с «Нормальний Норман», 9 с.  
15.45 Індіго  
16.10 Т/с «Навпаки», 7 с.  
16.40 Д/с «Закохані у тварин». 35 с. (заклучна)  
17.10 Перші Європейські спортивні ігри. Бодібілдинг  
17.55 Д/с «Найвизначніші центри світових цивілізацій», 4 с. (заклучна)  
18.30 Український вимір  
19.00 Діловий світ  
19.10 Світ спорту  
19.15 Погода  
19.25 Вечірня казка  
19.35 «Далі буде...» з А. Охримовичем  
20.10 Д/с «Школа виживання», 9 с. (заклучна)  
21.00 Новини  
21.20 Діловий світ  
21.35 Світ спорту  
21.45 Погода  
21.55 Т/с «День народження Буржуя», 8 с.  
22.55 Трійка, Кено  
**ТРК «Ера»**  
23.00 Підсумки  
23.20 Спорт  
23.25 Погода  
23.30 Документальний серіал «Енциклопедія таємниць»  
00.35 Документальний серіал «Гра долі»  
01.00 Меридіан  
**Перший Національний. Нічний канал**  
01.25 Т/с «День народження Буржуя», 8 с.  
02.15 Т/с «Монте-Крісто. Любов та помста», 116 с.  
03.05 Служба розшуку дітей  
**ДРУГИЙ КАНАЛ УТ**  
06.00, 07.30, 08.30 «Сніданок з 1+1»  
07.00 Дісней! «Чудеса на віражах», 11 с.  
08.00 «Єралаш»  
09.00 Т/с «Дочки — матері», 36 с.  
10.00 Т/с «Два з половиною чоловіки — 3», 55 с.  
10.30 Т/с «Ксена», 133 с.  
11.30 Т/с «Не родись вродлива», 113 с.  
12.30 Т/с «Янгол — охоронець», 123 с.  
13.30 Т/с «Ніжне чудовисько», 7 с.  
14.30 «Сімейні справи з Іриною Калинською», 9 с.  
15.30 «ТСН: Телевізійна служба новин»  
15.55, 19.25, 00.10 «ТСН. Погода»  
16.00 «Сказання про хрещення Русі», 14 с.  
16.05 Т/с «Танго втрюх», 14 с.  
17.10 Т/с «Дочки — матері», 37 с.  
18.20 Т/с «Янгол — охоронець», 124 с.  
19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
20.00, 02.10 Т/с «Проклятий рай», 22 с.  
21.00 «Фестиваль «Юрмала-Нова хвиля». «Хлопчачий вечір»  
00.05 «ТСН. Проспорт»  
00.15, 05.50 «Служба розшуку дітей»  
00.20 Бойовик «На глибині»  
02.55 Т/с «Дива», 12 с.  
03.40 Т/с «Гора», 12 с.  
04.25 «Документ +»

05.00 Т/с «Чоловіки для слабкої жінки», 150 с.

ІНТЕР

06.00, 07.00, 08.00, 12.00, 18.00 Новини  
06.10, 13.20 Т/с «У ритмі танго».  
07.10, 04.40 М/с «Трансформери».  
07.40 «Уроки тітоньки Сови».  
08.10 «Ранок з Інтером»  
08.45 Т/с «Агент національної безпеки-2».  
09.55 Т/с «Тетянин день».  
11.00, 19.00 Т/с «Гонка за щастям».  
12.10, 16.55 Т/с «Любов як любов»  
14.20 Д/ф «Тюремна мітка».  
14.55, 04.00 Т/с «Прапорщик, йомай!»  
15.50 Т/с «Агент національної безпеки-2».  
18.15 «Ключовий момент».  
20.00 «Подобиці».  
20.30 Т/с «Тетянин день»  
21.30, 01.50 Т/с «Полювання на ізюбра».  
22.35 Д/ф «Чорний обонент».  
23.15, 02.35 Фільм «Вояки».  
01.15 «Подобиці»  
01.45 Телевізійна служба розшуку дітей  
05.05 «Шиканемо!».

ICTV

06.15, 03.15 Факти  
06.30, 07.50 Ділові факти  
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 01.35, 03.30 Погода  
06.40, 08.35 300 сек/год  
06.45, 11.50 «Пляж. Рятувальники Малібу». Т/с  
07.45, 08.45 Факти. Ранок  
07.55, 08.55, 19.10, 01.30 Спорт  
08.10 Каламбур  
09.10, 21.05 «Танкер «Танго». Т/с  
10.15, 22.15 «Каменська-4». Т/с  
11.20 «Леся+Рома». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.05, 17.40 «Агенція НЛС». Т/с  
14.30 «Хауз — доктор медицини». Т/с  
15.30 «Копальня». Т/с  
16.35, 20.00 «Опери. Хроніки відділу убивств-2». Т/с  
18.45 Факти. Вечір  
19.25 «Альф». Т/с  
23.15 Акули бізнесу-3  
00.15 «Зона. Тюремний роман». Т/с  
01.15 Факти. Підсумок дня  
01.45 «Ігри для дорослих». Інтерактив  
03.35 «Муха-2». Х/ф  
05.05 «Загальмований розвиток». Т/с  
05.30 «Профайлер». Т/с

СТБ

05.30 Ранковий виграш  
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 Вікна-Новини  
07.05, 08.10 Бізнес плюс  
07.10 Секретні матеріали КДБ: секс і шантаж  
08.15 Х/ф «Чародії»  
10.15 Х/ф «Хвороба кохання»  
13.30 «Володимир Висоцький»  
14.40 Т/с «Пуаро Агати Крісті»  
15.45 Т/с «Кармеліта»  
17.00 «Нез'ясовно, але факт»  
18.10 «Документальний детектив. В'язня ненависті»  
19.00 «Слідство вели» з Леонідом Каневським  
20.00 «Особисті історії. Нерівний шлюб»  
20.55 Т/с «Адвокат»  
22.20 Т/с «Секретні матеріали»  
23.20 «Розкопуючи правду. Подорож вікінгів до Америки»  
00.40 Вікна — Спорт  
00.50 «Фешн Сіті»  
01.05 «Нічний виграш»

НОВИЙ КАНАЛ

06.15 Т/с «Студенти»  
07.00 Т/с «Слухай сюди»  
07.30, 08.25, 19.15, 00.55 Погода  
07.35, 14.00 Т/с «Сабрина — юна відьма»  
08.00, 15.30 Побачення з мамою  
08.30 Т/с «Сімейка Френ»  
09.00, 19.20 Т/с «Євлампія Романова: слідство веде дилетант-2»  
10.10 Т/с «Кобра-11»  
11.15 Х/ф «Затяжний стрибок»  
13.30, 19.00, 00.35 Репортер  
13.35 М/с «Дак Доджерс»  
14.30 Т/с «Блондинка в книжковій крамниці»  
14.55 «Тачку-на прокачку!»  
16.00 Т/с «Баффі-переможниця вампірів»  
17.00, 20.25 Т/с «Щасливі разом»  
18.00, 21.25 Т/с «Солдати»  
19.10, 00.45 Спортрепортер  
22.25 Х/ф «Влада вогню»  
00.50 Швидкий гол!  
01.00 Х/ф «Розум і почуття»  
03.20 Т/с «Полтергейст»  
04.00, 04.30 Студія Зона ночі  
04.05 Невідома Україна  
04.35 Цикл: Історія кіно України. Великий німія заговорив  
05.00 Історія кіно України.



Документальне кіно України 1939-1945 років  
05.25 Історія кіно України.  
Документальне кіно України.  
Перші кроки.  
05.50 Зона ночі

УКРАЇНА

06.30, 17.00, 20.00, 02.30, 04.00  
Події  
07.05, 17.15, 20.30, 02.50, 04.20  
Події-спорт  
07.15, 08.55, 10.55, 12.55, 17.25,  
20.35, 02.55, 04.25 Погода  
07.20, 16.00 ДСТ «Срібний  
апельсин»  
07.50, 18.00 Т/с «Клон»  
09.00, 20.40 Професія —  
репортер  
10.00 Фабрика сміху  
11.00, 17.30 Жарт за жартом  
12.00, 19.00, 23.30 Щиросердне  
зізнання  
13.00 Х/ф «Містер Ікс»  
15.00, 21.10 Т/с «Полювання на  
асфальті»  
00.30 Х/ф «Другий в команді»  
03.00 Х/ф «Зайна» (пригоди)  
04.30 Х/ф «І знову Аніскін», 2 с.  
06.00 Мультфільми

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач  
06.10, 18.45 «Київський час»  
06.20, 09.20, 23.55, 01.10, 05.45  
«Огляд преси»  
06.25, 08.20, 10.15, 13.15, 16.15,  
23.40, 04.50 «Погода у світі»  
06.30, 07.10, 08.10, 09.50, 20.45,  
00.15 «Бізнес-час»  
06.40, 07.40, 08.40, 22.45, 23.45,  
00.25, 03.45 «Час спорту»  
06.50, 08.50, 11.15, 14.15, 17.15,  
22.40, 05.50 «Погода в  
Україні»  
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00,  
10.00, 11.00, 12.00, 13.00,  
14.00, 15.00, 16.00, 17.00,  
18.00, 19.00, 23.00, 00.00,  
02.00 «Час новин»  
07.20, 09.25, 12.20, 15.20, 21.50,  
00.35 «Погода на курортах»  
07.50 «Автопілот-новини»  
09.30, 23.25, 05.00 «Час-Тайм»  
10.05, 13.05, 16.05 «Час: світ»  
10.30, 11.30, 12.30, 13.30  
Спільний проект 5 каналу та  
інформаційного агентства  
УНІАН «Прес-конференції у  
прямому ефірі»  
11.05, 14.05, 17.05 «Час: регіони»  
14.30, 15.30 «5 елемент»  
16.30 «Мотор-TV»  
17.30 «Не перший погляд»  
18.15 «Перший відділ»  
19.25 «Хроніка дня»  
19.45 «Час економіки»  
20.00, 22.00, 01.15, 03.00 «Час  
новин» (російською)  
20.10, 02.20, 03.10 «Новий час»  
21.00, 04.00 «Час»  
22.15, 01.30, 05.15 «Закрита  
зона»  
00.45 «Коктейль»

ТОНІС

06.00 Клуб 700  
06.25, 07.45, 20.55, 23.40, 03.05  
«24 години. Спорт»  
06.30, 15.45 Світ природи Бі-бі-сі  
07.25, 20.30, 23.30, 00.50, 02.55  
«24 години»  
07.50 «Банкнота»  
08.00 «Нерухомість»  
08.15, 08.55, 21.00, 23.50, 02.50  
«Погода»  
08.20, 18.35 Цей дивовижний світ  
09.00, 16.50 Хіт-парад дикої  
природи  
10.00, 04.20 Генії від природи  
10.35, 05.35 Стежимо за  
здоров'ям  
11.30, 23.05, 02.35 Світські  
хроніки  
11.50 Служба розшуку дітей  
12.00, 17.50 Жіночий погляд  
Оксани Пушкіної  
12.35 Майстри-ювеліри  
13.10, 03.10 Жорстокі таємниці  
минулого  
13.40, 22.10 Т/с «Мегре»  
14.40, 19.00 Неймовірні історії  
15.15, 04.50 Архітектори мостів  
18.30 «24 години». «24 години.  
Спорт». Погода  
20.00 Магія зброї  
21.10, 00.00 Найкраща світова  
двадцятка  
01.05 Вікторина для кмітливих  
05.10 Майстри-ювеліри

НТН

07.00, 08.00, 17.00, 19.00 Вчасно  
07.15, 07.45, 09.00 Фреш-PRESS  
07.20, 07.50, 08.20, 09.10, 22.30  
Спорт  
07.30, 08.10, 22.40 Бізнес-новини  
«Ціна питання»  
08.30, 18.30, 21.40, 00.55 Свідок  
09.20, 03.30 Х/ф «Не журись!»  
11.30, 02.05 Х/ф «Зникнення  
свідка»  
13.30 «Рослинне життя». А.  
Пугачова  
14.10, 20.35 Т/с «Медовий  
місяць»  
15.20, 05.30 Х/ф «Троє в човні,

якщо не рахувати собаки»,  
2 с.  
17.30 «Час суду»  
18.55 Погода  
19.30, 23.45 Т/с «Марш  
Турецького — 3»  
22.00 Вчасно — підсумки  
22.50, 01.20 Т/с «CSI: Лас-  
Вегас»  
00.50 Вчасно. Дайджест.  
05.00 Д/ф «Видатні вчені»  
06.30 «Переможний голос  
віруючого»

МЕГАСПОРТ

06.30 Мегафон/вітрина. Нон-  
стоп  
09.00 Світовий футбол  
09.40, 12.10, 15.30, 18.40, 19.25,  
22.10, 01.35, 02.50 Мегафон.  
Спортивні новини  
10.00 Теніс. «Megaron Ladies  
Open by PEOPLEnet». Фінал.  
В перерві: Мегафон.  
Спортивні новини  
12.25 Легка атлетика. Золота  
ліга. Етап у Римі. В перерві:  
Мегафон. Спортивні новини  
15.45 Велоспорт. Тур де Франс.  
17-ий етап. Пряма  
трансляція  
18.55 Легка атлетика.  
Щотижневий огляд IAAF  
19.40 Футбол. Кубок Америки.  
Фінал. Аргентина —  
Бразилія. В перерві:  
Мегафон. Спортивні новини  
22.25 Футбол. Азійське турне.  
«МЮ» (Англія) — Сеул  
(Південна Корея). В перерві:  
Мегафон. Спортивні новини  
00.35 Професійний бокс. KOTV  
Класікс  
01.50 Огляд світових  
спортивних подій  
03.05 Спортивна гімнастика.  
Матчева зустріч Україна —  
Росія — США — Канада

КИЇВ

06.00, 17.00, 20.00, 00.20, 03.15  
СТН  
06.20, 00.50 Свіжа преса  
06.25 Громадські слухання  
07.25, 11.50, 12.55, 18.05, 19.00  
Енциклопедія величних  
08.00 Мультфільми  
08.40 Бізнес-ситуація  
08.55, 03.40 Дім живих історій  
09.15, 14.50 Т/с «Донька  
садівника»  
10.05, 16.10 Т/с «Злодійка-2»  
10.55, 17.15 Т/с «Матері,  
дружини і коханки»  
11.55, 02.50 Життя тварин  
12.25 Чорний квадрат  
13.25 Т/с «Дванадцять стільців»  
15.40 VIP-стажер  
18.10 У центрі уваги  
19.05, 05.15 Т/с «Анастасія», с.6  
20.30, 00.45 Миська варта  
20.35 Т/с «Дванадцять стільців»  
22.05 Х/ф «Хліб і тюльпани»  
00.55 Х/ф «Панночки з Вілько»  
04.00 Х/ф «Солістка балету»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

05.00, 08.00, 11.00, 14.00, 17.00,  
04.00 Новини  
05.05, 08.15 «Добрий ранок»  
09.55 «Малахов+»  
11.15 «Вічний поклик». Т/с  
12.20 «Фазенда»  
13.00, 22.35 Інші новини  
13.25, 02.45 «Контрольна  
закупка»  
14.20, 02.15 «Зрозуміти.  
Пробачити»  
14.55, 01.30 «Лоліта. Без  
комплексів»  
15.55, 03.10 «Дві долі». Т/с  
17.15 «Федеральний суддя»  
18.05 «Убивча сила». Т/с  
19.10, 04.05 «Нехай говорять» з  
А.Малаховим  
20.00, 01.00 Час  
20.30 «Операція». Т/с  
21.30 Т/с «Хрещений син»  
23.00 «Проти ночі»  
23.50 «Добраніч»

РТР-Планета

07.00 «Вісті».  
10.00, 17.25, 01.30 «Янгол-  
охоронець». Т/с  
10.45, 20.00, 02.15 «Танго  
втрюх». Т/с  
11.30 «Чорні діри. Білі плями».  
12.15, 20.45, 03.55 Т/с «Таємна  
варта».  
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.  
13.20, 19.45, 03.40 Вісті —  
Москва.  
13.35 Х/ф «Між життям і  
смертю».  
15.00 Мультфільм.  
15.10, 23.00, 04.55 Новини  
культури.  
15.30, 06.00 «Парад  
університетів». Казанський  
державний університет.  
16.20 Вісті — Московська область.  
16.35 «Приватне життя». Шоу з  
В.Молчановим та Л.Кремер.  
18.15 «Рузвельт. Правити  
світом».  
21.30 Вісті — Санкт-Петербург.

21.50, 05.15 «Сміх крізь сльози.  
Л.Енгібаров».  
22.40, 04.40 «Вісті +».  
23.20 «Нова хвиля-2007».  
«Парубоча вечірка»  
06.25 «Театральний літопис».  
Л.Касаткіна. Ч. 2.

КДТРК

07.00, 16.00, 20.00, 23.40 "За  
київським часом"  
07.15, 12.10, 18.20, 20.20, 00.00  
"Астропоради"  
07.25, 18.00 Україна. День за  
днем  
07.45 М/с "Подорож у минуле"  
08.15 Трудова книжка  
08.25 Естафета  
08.45, 12.45, 14.45, 17.00, 20.25  
Мультфільми  
09.55 "Душею над святою  
ковилюю"  
10.30, 11.10, 12.05, 13.20, 15.55,  
17.35, 19.50, 22.15 Служба  
розшуку дітей  
10.35, 11.15, 13.25, 16.20, 18.25,  
20.30 Місце зустрічі --  
Хрещатик, 26  
12.15 Подорожі планетою  
Земля  
13.00 "Де живе Козобас?"  
14.00 Д/ф "Будинок Івана  
Гончара"  
15.40 "Класний журнал"  
16.50 "Плесо"  
17.10 Клуб "Суперкниги"  
19.00 Український інтерес  
19.35 Близькі околиці  
21.00 "Віра, Надія, Любов"  
21.20 Співає Г. Гаркуша  
21.55 Подих слова  
22.25 Естафета  
22.40 "Глас"  
23.10 Молодіжна телевізійна  
служба  
00.05 Співає Г. Гаркуша  
00.45 Подих слова

П'ЯТНИЦЯ,  
27 ЛИПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини  
06.35, 07.15, 08.10 Спорт  
06.40, 07.20, 08.15 Погода  
06.55 Глобус України  
07.10 Ера бізнесу  
07.35 Будівельний майданчик  
07.55, 08.35 Православний  
календар  
08.30 «Батьківська хата»  
08.20 Ера відпочинку  
08.45 Ранкові поради  
**Перший Національний**  
09.00 Діловий світ  
09.10 Погода  
09.20 Д/с «Найвизначніші  
центри світових цивілізацій»,  
4 с. (заключна)  
09.50 «Ваш вихід» з  
Н. Розинською  
10.40 «Надвечір'я» з  
Т. Щербатюк  
11.05 Д/с «Школа виживання»,  
9 с. (заключна)  
12.00 Т/с «Монте-Крісто. Любов  
та помста», 117 с.  
12.45 Погода  
13.15 Пляжний футбол. Кубок  
«Нова хвиля». «Металург»  
(Ліепая, Латвія) — «Шахтар»  
(Донецьк, Україна)  
14.50 Територія безпеки  
15.15 Погода  
15.20 М/с «Нормальний  
Норман», 10 с.  
15.45 Містечко Надія  
16.10 Т/с «Навпаки», 8 с.  
16.40 У світі єдиноборств  
17.10 Перші Європейські  
спортивні ігри. Більярд  
17.55 Прем'єра. Д/ф «Матриця  
Антонова»  
18.30 Український вимір  
19.00 Діловий світ  
19.10 Світ спорту  
19.15 Погода  
19.25 Вечірня казка  
19.35 Національне бюро  
розслідувань  
20.00 Хіт-парад «Золота  
шарманка»  
21.00 Новини  
21.20 Діловий світ  
21.35 Світ спорту  
21.45 Погода  
21.55 Оперативна частина  
22.25 Екіпаж  
22.55 Трійка, Кено

**ТРК «Ера»**  
23.00 Підсумки  
23.20 Спорт  
23.25 Погода  
23.30 Документальний серіал  
«Енциклопедія таємниць»  
00.35 Документальний серіал  
«Гра долі»  
01.00 Меридіан  
**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Хіт-парад «Золота  
шарманка»  
02.15 Т/с «Монте-Крісто. Любов  
та помста», 117 с.  
03.00 Х/ф «Все шкереберть»

04.35 Здоров'я  
05.00 «Сільський час» з  
К. Вороненко  
05.30 Садиба +  
05.50 Служба розшуку дітей  
**ДРУГИЙ КАНАЛ УТ**  
06.00, 07.30, 08.30 «Сніданок з  
1+1»  
07.00 Дісней! «Чудеса на  
віражах», 12 с.  
08.00 «Єралаш»  
09.00 Т/с «Дочки-матері», 37 с.  
10.00 Т/с «Два з половиною  
чоловіки — 3», 56 с.  
10.30 Т/с «Ксена», 134 с.  
11.30 Т/с «Не родись  
вродлива», 114 с.  
12.30 Т/с «Янгол-охоронець»,  
124 с.  
13.30 Т/с «Ніжне чудовисько», 8  
с.  
14.30 «Сімейні справи з Іриною  
Калинською», 10 с.  
15.30 Телевізійна служба новин  
15.55, 19.25 ТСН. Погода  
16.00 «Сказання про хрещення  
Русі», 15 с.  
16.05 Щоденник фестивалю  
«Юрмала»  
16.15 Т/с «Танго втрюх», 15 с.  
17.15 Т/с «Дочки-матері», 38 с.  
18.20 Т/с «Янгол-охоронець»,  
125 с.  
19.30 Телевізійна служба новин  
20.00, 02.30 Т/с «Проклятий рай»,  
23 с.  
21.00 Фестиваль «Юрмала —  
Нова хвиля». Концерт членів  
жюрі  
00.10 Х/ф «Ловець снів»  
03.15 Т/с «Дива», 13 с.  
04.00 Т/с «Гора», 13 с.  
04.45 «Документ +»  
05.15 Т/с «Чоловіки для слабкої  
жінки», 151 с.

ІНТЕР

06.00, 07.00, 08.00, 12.00, 18.00  
Новини  
06.10, 13.15 Т/с «У ритмі танго».  
07.10, 05.05 М/с  
«Трансформери».  
07.40 «Уроки тітоньки Сови».  
08.10 «Ранок з Інтером»  
08.45, 15.50 Т/с «Агент  
національної безпеки-2».  
09.55, 20.30 Т/с «Тетянин день».  
11.00, 19.00 Т/с «Гонка за  
щастям».  
12.10, 16.55 Т/с «Любов як  
любов»  
14.20 Д/ф «Чорний абонент».  
14.50, 03.50 Т/с «Прапорщик, йо-  
май!»  
18.15 «Ключовий момент».  
20.00 «Подобиці».  
21.30 Концерт «Пісні для  
коханих».  
23.30 Фільм «Шалене місто».  
01.55 «Подобиці»  
02.25 Фільм «Безкінечне кільце  
світу».  
04.30 «Караоке на майдані».  
05.25 Мультфільм.

ІСТV

06.10 Служба розшуку дітей  
06.15 Факти  
06.30, 07.50 Ділові факти  
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 01.50  
Погода  
06.40, 08.35 300 сек/год  
06.45 Акули бізнесу-3  
07.45, 08.45 Факти. Ранок  
07.55, 08.55, 19.10, 01.45 Спорт  
08.10 Каламбур  
09.10 «Танкер «Танго». Т/с.  
10.15 «Каменська-4». Т/с.  
11.15 «Леся+Рома». Т/с  
11.50 «Пляж. Рятувальники  
Малібу». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.05 «Агенція НЛС». Т/с  
14.40 «Хауз — доктор  
медицини». Т/с  
15.35 Галопом по Європах-2  
16.45 «Венді Ву: Повернення  
воїна». Х/ф  
18.45 Факти. Вечір  
19.20 «Землетрус 10,5 бала».  
Х/ф  
23.15 «Муха-2». Х/ф  
01.30 Факти. Підсумок дня  
02.00 «Ігри для дорослих».  
Інтерактив

СТБ

05.30 Ранковий виграш  
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 Вікна-  
Новини  
07.05, 08.10 Бізнес плюс  
07.10 Халхін-Гол. Невідома  
війна  
08.15 Х/ф «В моїй смерті прошу  
винити Клаву К.»  
10.00 Х/ф «Душа моя»  
13.30 «Особисті історії.  
Нерівний шлюб»  
14.40 Т/с «Пуаро Агати Крісті»  
15.45 Т/с «Кармеліта»  
17.00 «Слідство вели» з  
Леонідом Каневським  
18.10 Городок  
19.25 «Зимовий жарт з...»  
20.55 Т/с «Адвокат»  
22.20 Х/ф «Вибух»  
00.35 Вікна — Спорт  
00.45 Фешн-сіті  
01.00 Нічний виграш

НОВИЙ КАНАЛ

06.00 Служба розшуку дітей  
06.05 Т/с «Студенти»  
06.50 Т/с «Слухай сюди»  
07.20, 08.15, 19.15, 23.55 Погода  
07.25, 14.00 Т/с «Сабрина — юна  
вільма»  
07.50, 15.30 Побачення з мамою  
08.20 Підйом на канікулах, або  
Живи легко з «Foster's»  
08.30, 14.30 Т/с «Блондинка в  
книжковій крамниці»  
09.00 Т/с «Євлампія Романова:  
слідство веде дилетант-2»  
10.10 Т/с «Кобра-11»  
11.15 Х/ф «Влада вогню»  
13.30, 19.00, 23.40 Репортер  
13.35 М/с «Дак Доджерс»  
14.55 Тачку — на прокачку!  
16.00 Т/с «Баффі —  
переможниця вампірів»  
17.00 Т/с «Щасливі разом»  
17.55 Т/с «Солдати»  
19.10, 23.50 Спортрепортер  
19.20 Т/с «Убивча сила»  
20.30 Х/ф «Мамо, не сумуй»  
22.20 Ексклюзив  
23.00 Секс з Анфісою Чеховою  
00.05 Х/ф «Останнє табу»-3  
01.50, 02.50, 03.40, 04.15 Зона  
ночі  
01.55 Невідома Україна  
02.55 Секрети української  
національної кухні  
03.10 Диво калинове  
03.45 Кольорові асоціації  
Марини Банник  
04.00 У кожній професії є  
музика  
04.15 Тарас Шевченко. Надії  
04.40 Тарас Шевченко.  
Спадщина  
05.25 Зона ночі  
05.10 Х/ф «Жінка цілодобово»

УКРАЇНА

06.30, 17.00, 21.00, 02.30, 04.00  
Події  
07.05, 17.15, 21.30, 02.50, 04.20  
Події — спорт  
07.15, 08.55, 12.55, 17.25, 21.35,  
00.30, 02.55, 04.25 Погода  
07.20, 16.00 ДСТ «Срібний  
апельсин»  
07.50, 18.00 Т/с «Клон»  
09.00 Професія — репортер  
10.00 Фабрика сміху  
11.00, 17.30 Жарт за жартом  
12.20, 23.30 Щиросердне  
зізнання  
13.00 Х/ф «Вона вас любить»  
15.00, 21.40 Т/с «Полювання на  
асфальті»  
19.00 Футбол. Чемпіонат  
України. «Шахтар» — «Зоря»  
00.35 Х/ф «Зайна» (пригоди)  
03.00 Телетеатр  
04.30 Х/ф «Повернення до  
озера смерті»  
06.00 Мультфільми

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач  
06.10, 18.45 «Київський час»  
06.20, 09.20, 23.55, 01.25, 05.45  
Огляд преси  
06.25, 08.20, 10.15, 13.15, 16.15,  
23.40, 04.50 Погода у світі  
06.30, 07.10, 08.10, 09.50, 20.45,  
00.15 «Бізнес-час»  
06.40, 07.40, 08.40, 22.45, 23.45,  
00.25, 03.45 «Час спорту»  
06.50, 08.50, 11.15, 14.15, 17.15,  
22.40, 05.50 Погода в  
Україні  
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00,  
10.00, 11.00, 12.00, 13.00,  
14.00, 15.00, 16.00, 17.00,  
18.00, 19.00, 23.00, 02.00  
«Час новин»  
07.20, 09.25, 12.20, 15.20, 21.50,  
00.35 Погода на курортах  
07.50 «Автопілот-новини»  
09.30, 23.25, 05.00 «Час-Тайм»  
10.05, 13.05, 16.05 «Час: світ»  
10.30, 11.30, 12.30, 13.30  
Спільний проект 5 каналу та  
інформаційного агентства  
УНІАН «Прес-конференції у  
прямому ефірі»  
11.05, 14.05, 17.05 «Час: регіони»  
14.20 «Страва від шефа»  
14.30, 15.30 «5 елемент»  
16.30 «Драйв»  
17.30 «Особливо небезпечно»  
18.15 «Закрита зона»  
19.25 «Хроніка дня»  
19.45 «Час економіки»  
20.00, 22.00, 01.15, 03.00 «Час  
новин» (російською)  
20.10, 02.20, 03.10 «Новий час»  
21.00, 04.00 «Час»  
22.15, 01.30, 05.15 «Територія  
закону»  
00.45 «Ресторанні новини»  
**ТОНІС**  
06.00 Клуб 700  
06.25, 07.45, 21.00, 00.10, 03.05  
«24 години. Спорт»  
06.30, 15.50 Світ природи. Бі-бі-  
сі  
07.25, 20.30, 00.00, 00.50, 02.55  
«24 години»  
07.50 «Банкнота»  
08.00 «Нерухомість»  
08.15, 08.55, 21.10, 00.20, 02.50  
Погода  
08.20, 18.35 Цей дивовижний світ  
09.00, 16.50, 05.10 Хіт-парад  
дикої природи  
10.00 Генії від природи



10.35 Стежимо за здоров'ям  
11.35, 02.35 Програма «Світські хроніки»  
12.00, 17.50 Жіночий погляд  
Оксани Пушкіної  
12.35 Майстри-ювеліри  
13.10, 04.45 Жорстокі таємниці минулого  
13.40 Т/с «Мегре»  
14.40 Неймовірні історії  
15.15 Архітектори мостів  
18.30 «24 години» «24 години. Спорт»  
Погода  
19.00 Одиссея людини  
20.00 Спецпроект  
21.20 Абсолютна стихія  
22.20 Римські папи XX століття  
23.30 Магія зброї  
00.25 Шокуючий світ  
01.05 Вікторина для кмітливих  
03.10 Т/с «Усі люблять Реймонда»  
03.30 Ці дивовижні тварини  
03.55 Програма «60 хвилин»

НТН

07.00, 08.00, 17.00, 19.00 Вчасно  
07.15, 07.45, 09.00 Фреш-PRESS  
07.20, 07.50, 08.20, 09.10, 19.30 Спорт  
07.30, 08.10 Бізнес-новини «Ціна питання»  
08.30, 18.30, 01.40 Свідок  
09.20, 03.35 Х/ф «Чорна стріла»  
11.05, 02.00 Х/ф «Попереднє розслідування»  
13.30 «Рослинне життя»  
К.Лавров.  
14.10 Т/с «Медовий місяць»  
15.20, 05.10 Х/ф «Просто Саша»  
17.30 «Час суду»  
18.55 Погода  
19.45 Х/ф «Балада про доблесного лицаря Айвенго»  
21.40 Х/ф «Застава в горах»  
23.50 Х/ф «Служили два товариші»  
04.50 Д/ф «Видатні вчені»  
06.30 «Блага вість з Ріком Реннером»

МЕГАСПОРТ

06.30 Мегафон / вітрина. Нон-стоп  
08.55 TransWorldSport (огляд світових спортивних подій)  
10.00, 18.40, 19.35, 22.10, 01.05, 02.20 Мегафон. Спортивні новини  
10.15 Теніс. «Megaron Ladies Open by PEOPLEnet». Фінал. Пари. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
12.20 Світовий футбол  
12.55 Premier League Asia Trophy 2007. Матч за 3 місце. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
15.10 Premier League Asia Trophy 2007. Фінал. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
17.30 Велоспорт. Тур де Франс. 18-й етап. Пряма трансляція  
19.00 Мегадрайв  
19.50 Premier League Asia Trophy 2007. Фінал. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
22.25 Неспортивне життя. Олександр Головка  
23.00 Футбол. Азійське турне. «МЮ» (Англія) — «Гуанчжоу (Китай)». В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
01.20 Професійний бокс. KOTV Classics  
02.35 Premier League Asia Trophy 2007. Матч за 3 місце. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
04.35 Мегафон. Нон-стоп  
05.45 Теніс. Вімблдон. Мікст. Фінал. Бйоркман/Молік — Мюррей/Янкович. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

КИЇВ

06.00, 17.00, 20.00, 00.10, 02.45 СТН  
06.20, 00.40 Свіжа преса  
06.25, 18.15 У центрі уваги  
07.15, 13.20 Енциклопедія величних  
07.45 Мультфільми  
08.35 Юридична консультація  
08.55, 03.10 Дім живих історій  
09.15, 14.50 Т/с «Донька садівника»  
10.05, 16.10 Т/с «Злодійка»-2  
10.55, 17.15 Т/с «Матері, дружини і коханки»  
11.45 Х/ф «Валерій Чкалов»  
13.25, 20.35 Т/с «Дванадцять стільців»  
15.40 Споживач  
19.05 Т/с «Анастасія»  
20.30, 00.35 Міська варта  
22.05 Х/ф «Се ля ві»  
00.45 Х/ф «Хліб і тюльпани»  
03.30 Х/ф «Волочаївські дні»  
05.15 Тс «Анастасія»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

05.00, 08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00 Новини  
05.05, 08.15 «Добрий ранок»  
09.55 «Малахов+»

11.15 «Вічний поклик». Т/с  
12.20 «Фазенда»  
13.00 Інші новини  
13.25 «Контрольна закупівля»  
14.20, 02.30 «Зрозуміти. Пробачити»  
14.55, 01.40 «Лоліта. Без комплексів»  
15.55, 03.05 «Дві долі». Т/с  
17.15 «Нехай говорять» з А.Малаховим  
18.00 «Убивча сила». Т/с  
19.05, 04.05 «Поле чудес» з Л.Якубовичем  
20.00, 01.15 Час  
20.25 «КВК». Вища ліга. Кращі ігри  
22.55 Х/ф «Входити без стукоту»

РТР-Планета

07.00 «Вісті».  
10.00, 17.25, 01.30 «Янгол-охоронець». Т/с  
10.45, 20.00, 02.15 «Танго втрюх». Т/с  
11.30 «Епізоди». О.Козелькова.  
12.15 Т/с «Таємна варта».  
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.  
13.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.  
13.35, 03.55 Х/ф «Прохіндіада-2».  
15.10 Новини культури.  
15.30 «Легенди старої фортеці». Ізборськ.  
16.20 Вісті — Північний Кавказ.  
16.35 «Навколо світу».  
18.15 «Грім над палубою. Доля авіаносця».  
20.50 «Тікаючий простір». Вечір пам'яті Д.Боровського  
21.50, 05.25 Х/ф «Я, бабуся, Іліко та Іларіон».  
23.20 «Нова хвиля-2007».

КДТРК

07.00, 16.00, 20.00, 23.40 "За київським часом"  
07.15, 12.10, 18.20, 20.20, 00.00 "Астропоради"  
07.25, 18.00 Україна. День за днем  
07.45 М/с "Літаючий будинок"  
08.15 "Володимирська, 15"  
08.35, 11.45, 14.05, 15.50, 16.10, 19.00 Мультфільми  
08.55, 13.20, 15.45, 18.55, 20.25, 22.05 Служба розшуку дітей  
09.00 Х/ф "Василиса Прекрасна"  
10.15 Домашній лікар  
10.35, 13.25, 16.20, 18.25, 20.30 Місце зустрічі -- Хрещатик, 26  
11.05 "Автографи"  
12.25 Д/ф "Кримські терези"  
12.50 "Ваше здоров'я"  
15.15 Д/ф "Беретті -- батько і син"  
16.55 Д/ф "Лава Ремзгіта"  
17.10 "Клуб "Суперкниги"  
17.30 "Ваше здоров'я"  
19.10 Домашній лікар  
19.30 На своїй землі  
21.00 Роздуми біля мольберта  
21.20 Вечірні легенди рідного краю  
21.30 Наркоманія виліковна  
22.10 "Автографи"  
22.40 "Глас"  
23.10 "Шлягер" представляє...  
00.10 Наркоманія виліковна  
00.40 "Тарасові думи"

СУБОТА,  
28 ЛИПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05 Меридіан  
06.15 Документальний фільм «Таємниці та міфи XX сторіччя»  
07.15 Pivot point  
07.25 Зустріч з Томасом Андерсом  
07.55 Документальний серіал «Енциклопедія таємниць»  
08.25 Форсайт  
08.45 Ера краси з компанією «Оріфлейм»

Перший Національний  
09.00 Погода  
09.05 Хто в домі хазяїн?  
09.35 Вихідні по-українськи  
10.00 Здорово  
10.20 Екіпаж  
10.50 Чотири стіни  
11.15 «Світське життя» з К.Осадчою  
12.00 Кіно. ua  
12.30 Яхтинг  
12.55 Погода  
13.00 Кордон  
13.25 Економічний журнал «Перехрестя»  
13.55 Український народний блокбастер «Спотикач-2»  
14.35 Театр пісні М.Поплавського представляє...  
15.45 Пляжний футбол. Кубок «Нова хвиля». «ЦСКА»

(Москва, Росія) — «Динамо» (Київ, Україна)  
17.00 Погода  
17.05 Х/ф «Ідеальний чоловік»  
18.55 Футбол. Чемпіонат України. «Ворскла (Полтава) — «Таврія» (Сімферополь) 1 тайм  
19.45 Мегалот  
20.00 Футбол. Чемпіонат України. «Ворскла (Полтава) — «Таврія» (Сімферополь) 2 тайм  
21.00 Новини  
21.15 Світ спорту  
21.30 Погода  
21.40 Суботній вечір на Першому Національному  
22.45 Служба розшуку дітей  
22.50 Суперлото, Трійка, Кено  
ТРК «Ера»  
23.00 Енергопанорама  
23.25 Рейтингова панорама  
23.35 Документальний фільм «Енциклопедія таємниць»  
00.05 Зустріч з Томасом Андерсом  
00.35 Документальний серіал «Гра долі»  
01.00 Меридіан

Перший Національний. Нічний канал  
01.20 Суботній вечір на Першому Національному  
02.15 Х/ф «Тінь злочину» 1 с.  
03.45 Х/ф «Ідеальний чоловік»  
05.20 Д/ф «Матриця Антонова»  
05.50 Служба розшуку дітей

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.05 Мультфільм  
07.00 «Богатирські ігри»  
08.00 Т/с «Повернення Мухтара — 3», 134 с  
09.05 Розважальна програма «Хто там?»  
10.00 Дісней! «Нові пригоди Вінні Пуха», 24 с  
10.30 Дісней. «Качині історії», 89 с  
11.00, 23.30 «Щоденник фестивалю «Юрмала»  
11.20 М/ф «Фантастичний острів Даффі Дака»  
12.50 Т/с «Міліцейська академія — 2». «7 — Костюмчик», 19 с  
13.30 «Аншлаг», 21 с  
15.25 Т/с «Хто в домі господар?», 85 с  
16.00, 17.10 Детектив «Розлучення і дівоче прізвище», 1-2 с  
18.25 Т/с «Повернення Мухтара — 3», 135 с  
19.30 «Телевізійна служба новин»  
20.00 «Фестиваль «Юрмала-Нова хвиля». «Творчий вечір Ігоря Крутого»  
23.40 «Смішні та голі», 4 с  
00.10 Бойовик «Месник»  
02.15 Драма «Дорожче за рубіни»  
04.10 Х/ф «Ведмідь»  
04.55 Х/ф «Новий Гулівер»

ІНТЕР

06.00 Бі-бі-сі. Все про тварин.  
06.25 М/с «Супермен».  
07.25, 03.40 Фільм «Симон — бешкетний привид».  
09.00 Кулінарне шоу «Картата потата».  
09.45 Концерт «Пісні для коханих».  
11.45 «Жди меня».  
13.00 «Аншлаг та компанія».  
14.00 Д/ф «В.Басов. Дуримар та красуні».  
15.10 Фільм «Хід у відповідь».  
16.50, 04.55 Програма «Чергова камера»  
17.35 Фільм «Граф Монтенегро».  
20.00 «Подробиці»  
20.25 «Вечірній квартал».  
22.30 «КВК-2007. Вища ліга».  
00.55 Фільм «Біч Бойз».  
02.40 Red Hot Chili Peppers. Живий звук.  
05.30 Мультфільм

ІСТV

04.45 Факти  
05.00, 07.00 Погода  
05.05 «Нема такого бізнесу, як шоу-бізнес». Х/ф  
07.10 Автопарк. Парк автомобільного періоду  
07.40 «Землетрус 10,5 бала». Х/ф  
11.00 «Леся+Рома».  
11.40 «Трое зверху». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.05 Зірковий патруль  
13.20 Клуб колишніх дружин  
14.20 Х/ф «Вища ліга-2»  
16.40 «Місіс Вінтерборн». Х/ф  
18.45 Факти. Підсумок дня  
19.05 Квартирне питання  
20.00 Х/ф «Сахара»  
22.50 Х/ф «Самоволка»  
01.25 «Ген убивці». Д/ф  
02.10 «Ігри для дорослих». Інтерактив  
03.40 Комедійна корпорація  
04.15 «Війна в окрузі Джонсон». 1 с. Х/ф

СТБ

05.40 Ранковий виграш  
07.10 Х/ф «Петрівка,38»

09.00 «Імо вдома»  
10.15 «Городок»  
11.05 «Зимовий жарт з...»  
13.00 Х/ф «Душа моя»  
16.00 Х/ф «Мокасини Маніту»  
18.00 «Неймовірні історії кохання» з Надією Мейхер  
19.00 «Заборонена зона»  
20.10 Х/ф «Архангел»  
23.15 Х/ф «Апокаліпсис сьогодні»  
02.55 Нічний виграш

НОВИЙ КАНАЛ

06.50 Х/ф «Принц зі снів»  
08.25, 15.45 Весілля за 48 годин  
09.35 Корисна площа  
10.30 Вищий пілотаж  
11.05 Жертва моди  
11.40 Алло, гараж!  
12.20 Мозколоми  
13.50 Х/ф «Десяте королівство»,  
17.00 Репортер  
17.10, 00.00 Спортрепортер  
17.15 Погода  
17.20 Побачити все!  
18.10 Т/с «Убивча сила»  
19.20 Х/ф «Бідна Саша»  
21.35 Х/ф «Містер і міссіс Сміт»  
00.05 Х/ф «Заклик»  
01.55 Вищий пілотаж Женева  
02.20, 03.40, 04.55 Студія Зона ночі  
02.25 Невідома Україна  
03.40 І буде новий день  
04.30 Дерево під вікном  
05.00 Золоте намисто України. Володимир-Волинський  
05.10 Золоте намисто України. Глухів  
05.30 Золоте намисто України. Козелець  
05.40 Золоте намисто України. Кременець  
05.50 Золоте намисто України. Новгород-Сіверський  
06.00 Зона ночі  
06.00 Х/ф «Крамер проти Крамера»

УКРАЇНА

06.30, 09.00, 20.00, 02.30, 04.00 Події  
06.50, 09.35, 20.35, 02.50, 04.20 Події-спорт  
06.55, 09.45, 20.45, 02.55, 04.25 Погода  
07.00 Х/ф «Вона Вас любить»  
09.50 ДСТ «Срібний апельсин»  
11.00 Жарт за жартом  
11.30 «Смачно з Борисом Бурдою»  
12.00, 04.30 Т/с «Героїчні пригоди Геркулеса»  
14.00 Т/с «Полювання на асфальт»  
16.00 Х/ф «Не можу сказати «прощай»  
18.00 Фестиваль гумору «Умора»  
20.40 Т/с «Олігарх з Великої Ведмедини», 1,2 с.  
23.30 «Autonews»  
00.00 Х/ф «Повернення до озера смерті»  
03.00 Телетеатр

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач  
06.10, 17.45 «Київський час»  
06.20, 23.55 «Огляд преси»  
06.25, 08.20, 10.15, 13.15, 16.10, 23.40, 01.10, 04.25 «Погода у світ»  
06.30, 07.10, 08.10, 09.20, 21.50, 00.15 «Бізнес-час»  
06.40, 07.40, 08.40, 22.45, 23.45, 00.25, 03.40, 04.15 «Час спорту»  
06.50, 07.50, 14.15, 17.10, 22.40, 01.50, 05.50 «Погода в Україні»  
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00, 00.00 «Час новин»  
07.20, 09.25, 12.20, 15.20, 00.35, 03.50 «Погода на курортах»  
08.45 «Туристичний путівник»  
09.30, 23.25, 05.00 «Час-Тайм»  
10.05, 13.05, 16.05 «Час: світ»  
10.20 Програма «Не перший погляд»  
10.35 Програма «5 елемент»  
11.05, 14.05, 17.05 «Час: регіони»  
11.15 Програма «Автопілот-тест»  
11.30 Програма «Час купувати»  
11.45 «Ви практично здорові»  
12.25 «Страва від шефа»  
12.40 Програма «Гра долі»  
13.30 Програма «Відкрита зона»  
14.20, 05.40 «Новини кіно»  
14.30 Програма «Хроніка тижня»  
15.30 Програма «Перший відділ»  
16.15 Програма «Арсенал»  
16.35 «Бістро-ТБ»  
17.15, 05.15 Програма «Час за Грінвічем»  
18.20 Прес-конференція тижня  
19.00, 02.00 Політичне ток-шоу «5 копійок»  
21.25, 04.30 «Час: важливо»  
22.00, 01.15, 04.00 «Час новин» (російською)  
22.15, 01.30 Програма «Велика політика»  
00.45 Програма «Ні пуху, ні пера!»

ТОНІС

06.00 Ці дивовижні тварини  
06.25 Програма «Погода»  
06.30 «24 години. Спорт»  
06.35, 05.30 Душа, розум і тіло  
07.00 Т/с «Усі люблять Реймонда»  
07.30 Світові одиссеї  
08.05, 03.05 Подіумна колекція  
08.40 Як прожити довше?  
09.50 Шлях до успіху  
10.25 Світ природи Бі-бі-сі.  
11.40 Морський зоопарк  
12.10, 02.35 Тварини, що зникають  
12.50 Океани таємниць  
13.30 Дивні помешкання  
14.05 Майстри-ювеліри  
14.40 Хіт-парад дикої природи  
15.45 Розваги багатіїв  
16.40 Видатні фокусники світу  
17.40 Спецпроект  
18.10 Жорстокі таємниці минулого  
18.45 Пристрасті за комахами  
19.15 Архітектори мостів  
19.50 Весільні безумства  
20.20 Кращі з кращих  
21.00, 03.55 Т/с «Прокляті королі»  
23.05 Програма «Диваки»  
23.40 Програма «60 хвилин»  
00.35 Магія зброї  
01.05 Вікторина для кмітливих  
03.30 Цей дивовижний світ

НТН

07.00 Голос перемоги  
07.20 М/ф «Джим і Джем»  
08.00 М/ф «Сержант Смоугастий»  
08.55 М/ф «Галактичний футбол»  
10.00 Х/ф «Служили два товариші»  
12.10 Х/ф «Балада про доблесного лицаря Айвенго»  
14.15 Х/ф «Застава в горах»  
16.30 «Особистий погляд»  
Л.Ленська  
17.00, 19.00 Вчасно  
17.30 Б.Брильська в гостях у Яна Табачника. «Честь маю запросити»  
18.30 Речовий доказ  
18.55 Погода  
19.35 Х/ф «Куховарка»  
21.10 Х/ф «Вій»  
22.45 Х/ф «Розповідь про те, як цар Петро арапа женив»  
00.50 Х/ф «Зв'язок»  
02.55 Д/ф «Клан Кеннеді»  
04.40 Д/ф «Видатні вчені»  
05.10 Х/ф «Усі красуні хочуть мене вбити»  
06.30 «Повнота радості життя»

МЕГАСПОРТ

07.45 Мегафон / вітрина. Нон-стоп  
08.55, 22.15 Професійний бокс. А. Тарвер — Е. Мурікі  
10.10 Мегадрайв  
10.40, 13.00, 16.00, 18.40, 22.00, 02.30, 04.40 Мегафон. Спортивні новини  
10.55 Баскетбол. Stankovic Cup. Ангола — Нова Зеландія. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
13.15 Неспортивне життя Олександр Головка  
13.55 Баскетбол. Stankovic Cup. Китай — Венесуела. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
16.15 Велоспорт. Тур де Франс. 19-й етап. Пряма трансляція  
18.55 Футбол. Суперкубок Франції. «Ліон» — «Сошо». Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
21.25 100% Динамо  
23.30 Легка атлетика. Гран-прі IAAF. Етап в іспанії.  
02.45 Баскетбол. Stankovic Cup. Словенія — Збірна НБА . В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
04.45 Футбол. Азійське турне. «МЮ» (Англія) — «Урава Редс» (Японія). В перерві: Мегафон. Спортивні новини

КИЇВ

06.00, 20.00, 02.55 СТН  
06.20 Х/ф «Валерій Чкалов»  
07.55 М/ф «Пригоди Робіка»  
08.20 Про сім'ю  
08.35 М/с «Оргі та Кукарачі»  
09.00 Юридична консультація  
09.20 Економічний вісник  
09.50 Мультфільми  
10.20 Д/с «Столиці світу. Париж»  
10.45, 03.15 Молодіжна телевізійна служба  
11.15 Х/ф «Казка»  
13.05 Х/ф «Се Ля Ві»  
15.05 VIP-стажер  
15.35, 01.05 Енциклопедія величних  
16.10 Х/ф «Лінія смерті»  
17.55 В гостях у Д.Гордона В.Калиниченко  
18.50 Х/ф «Вічний поклик»  
20.20 Х/ф «Вогняна земля»



22.20 Бокс. Ніч нокаутів  
23.15 Х/ф «Небезпечна афера»  
01.35 Вистава «У вашому роді всі божевільні»  
03.45 VIP-стажер  
04.15 Х/ф «Маскарад»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

05.00, 09.00, 11.00, 17.00 Новини  
05.10 Комедія «Наречений з того світу»  
06.10 Х/ф «Трин-трава»  
07.55 «Здоров'я»  
08.40 «Слово пастиря»  
09.10 «Смак»  
09.50 «Дуремар і красуні»  
11.15 Фільм «Доктор Живаго»  
15.25, 17.10 Детектив «Міф про ідеального чоловіка»  
20.00, 01.05 Час  
20.20 «Цирк із зірками». Краще  
22.15 «Розіграш». Краще  
00.00 «Вижити в стихії. Повені»  
01.25 «Повернення додому». Михайло Танич. Таганрог  
02.10 Едвард Радзинський. «В Росії все секрет ... і нічого не таємниця!» «Фатальні хвилини історії». ф. 3  
02.50 Фільм «Вольниця»

РТР-Планета

07.00 «Вісті».  
10.00 «Біблійний сюжет».  
10.25, 22.55 Т/с «Державний кордон». Ф 4 «Червоний пісок». 1 с.  
11.30 Мультфільм.  
11.50 «Фітіль».  
12.30 «Хто в будинку господар».  
13.00, 19.00, 03.00 Вісті.  
13.15 «Різночитання».  
13.45 «Сміятися дозволяється».  
15.10 «Навколо світу».  
15.50 «Формула влади». С.Станишев — прем'єр-міністр Болгарії.  
16.20 Вісті-Москва. Тиждень у місті.  
16.55 «Камертон». Програма С.Співакової.  
17.20 «Надбання республіки».  
17.35 «Магія кіно».  
18.15, 02.15 «Історичні хроніки» з М.Сванідзе. «1918. Троцький».  
19.15, 03.15 «Ада, Адочка, Адуся...». А.Роговцева.  
20.00 «Культурна революція». Програма М.Швидкого.  
20.55, 04.55 «Суботній вечір».  
22.30, 06.25 «Сміхоностальгія».  
00.00 «Нова хвиля-2007».  
04.00 «Культурна революція». Програма М. Швидкого.

КДТРК

07.00, 20.00, 23.40 "За київським часом"  
07.15, 12.05, 18.20, 20.20, 00.00 "Астропоради"  
07.25, 18.00 Україна. День за днем  
07.45, 11.35, 15.45 Мультфільми  
08.30 На своїй землі  
09.10 "Крихітка"  
09.30 Історія однієї картини  
10.00, 13.25, 16.20, 18.25, 20.30 Місце зустрічі -- Хрещатик, 26  
10.40 Близькі околиці  
11.00 Юнацька енциклопедія  
11.30, 13.20, 15.55, 16.15, 20.25, 22.30 Служба розшуку дітей  
11.40 "Пані, паночка, панянка"  
12.20 "Люди і долі"  
12.40 Вечори в "Червоній каліні"  
14.05 Подорожі планетою Земля  
14.35 Лялькова вистава  
15.10 Олімпійський синдром Гімалаїв  
16.50 "Пані, панночка, панянка"  
17.10 "Крихітка"  
17.30 Театральний Київ  
18.55 "Віра, Надія, Любов"  
19.10 На своїй землі  
19.30 Економічний вісник  
21.00 Музичні історії  
21.30 Київ ліричний  
21.40 Близькі околиці  
22.00 "Люди і долі"  
22.35 "Глас"  
23.05 "Шлягер" представляє...  
00.10 Х/ф "Украдене щастя"

НЕДІЛЯ,  
29 ЛИПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05 Документальний фільм «Таємниці та міфи ХХ сторіччя»  
06.35 «Батьківська хата»  
06.45 Документальний серіал «Енциклопедія таємниць»  
07.20 Документальний фільм «Цунами»  
08.20 Автоконтинент

08.40 Капітал Шоу «Патріот»  
Перший Національний  
09.00 Погода  
09.10 «Сільський час» з К.Вороненко  
09.40 Садиба +  
10.00 Телефортуна  
10.35 Нова армія  
11.05 Погода  
11.10 Крок до зірок  
11.45 Пани нахаби  
12.10 Здоров'я  
12.35 Вікно в Америку  
12.55 Аудієнція  
13.25 Благовісник  
13.55 Погода  
14.00 «Ваш вихід» з Н.Розинською  
14.50 Театр пісні М.Поплавського представляє...  
16.00 Пляжний футбол. Кубок «Нова хвиля». Фінал  
17.15 В гостях у Дмитра Гордона  
18.10 «Діловий світ. Тиждень» з О.Пеліховським  
18.55 Футбол. Чемпіонат України. «Металіст» (Харків) — «Закарпаття» (Ужгород) 1 тайм  
19.50 Погода  
20.00 Футбол. Чемпіонат України. «Металіст» (Харків) — «Закарпаття» (Ужгород) 2 тайм  
21.00 Новини  
21.10 Погода  
21.20 «Світське життя» з К.Осадчою  
22.05 Наш футбол  
22.55 Трійка, Кено  
ТРК «Ера»  
23.00 Ера бізнесу. Підсумки  
23.35 Родом з України. Світлана Коркошко  
00.10 Документальний фільм «Цунами»

Перший Національний. Нічний канал  
01.20 Аудієнція  
01.45 Х/ф «Тінь злочину» 2 с.  
03.20 Служба розшуку дітей

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.05 Мультфільм  
07.00, 23.25 «Бокс по-справжньому: Сінан Саміл Сем — Олівер Маккол»  
08.00 Т/с «Повернення Мухтара — 3», 135 с  
09.05 «Лото-Забава»  
10.00 Дісней! «Нові пригоди Вінні Пуха», 25 с  
10.30 Дісней! «Качині історії», 90 с  
11.00 Комедія «Побачення із зіркою»  
12.55 Т/с «Міліцейська академія — 2». «8 — Новорічна історія», 20 с  
13.30 «Танці з зірками», 8 с  
15.30 Т/с «Хто в домі господар?», 86 с  
16.05, 17.10 Детектив «Розлучення і дівоче прізвище», 3-4 с  
18.25 Т/с «Повернення Мухтара — 3», 136 с  
19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
20.00 «Шоденник фестивалю «Юрмала»  
20.35 «Фестиваль «Юрмала-Нова хвиля». «Дівчачий вечір»  
00.25 Мелодрама «Швидкість Гері»  
02.15 Драма «Геть із провінції»  
03.50 Х/ф «Маскарад»  
05.35 Т/с «Міліцейська академія — 2», 20 с

ІНТЕР

06.00 ВВС. Жива природа -3.  
06.30 Д/ф «В.Басов. Дуремар та красуні».  
07.40 Фільм «Хід у відповідь».  
09.15 «Квадратний метр».  
10.00 «Доки всі вдома».  
10.55 «Караоке на майдані».  
11.40 «Шиканемо!»  
12.50 «Все для тебе»  
13.25 Фільм «Граф Монтенегро».  
15.45 «Вечірній квартал».  
17.45 Фільм «Бомж».  
20.00 «Подробиці тижня».  
20.50, 01.40 Фільм «Бумер-2».  
23.10 Фільм «Кінець світу».  
03.35 Фільм «Танцюй із мною».  
05.35 Мультфільм.

ІСТV

05.40 Факти  
05.55, 08.00 Погода  
06.00 Зірковий патруль  
06.15 Концерт «Love Story»  
08.10 «Самоволка». Х/ф  
10.40 Квартирне питання  
11.40 Галопом по європах-2  
12.45 Факти. День  
12.55 Євро-2012: Шанс стати кращими

13.05 Х/ф «Світло у темряві»  
16.00 «Сахара». Х/ф  
18.45 Факти. Підсумок дня  
19.10 Леся+Рома.  
19.45 Х/ф «У смертельній небезпеці»  
22.00 Х/ф «Облога»  
00.40 «За наймом». Х/ф  
02.30 «Ігри для дорослих». Інтерактив  
04.00 Комедійна корпорація  
04.30 «Війна в окрузі Джонсон». 2 с. Х/ф

СТБ

05.50 Ранковий виграш  
07.20 Х/ф «В моїй смерті прошу винити Клаву К.»  
09.00 «Імо вдома»  
10.15 «У пошуках пригод»  
12.15 «Теорія неймовірності. Великі безумці»  
13.15 Шукачі. Орден російських лицарів  
14.15 Бої без правил. Нові гладіатори  
15.25 «Документальний детектив. Злочин, довший за життя»  
16.00 «Правила життя. Злощастя вундеркіндів»  
17.00 «Очевидець. Неймовірні історії»  
18.00 «Паралельний світ»  
19.00 «Заборонена зона»  
20.15 Х/ф «Круті: смертельне шоу»  
22.25 Х/ф «Проблиск надії»  
01.00 Нічний виграш

НОВИЙ КАНАЛ

07.45 Церква Христова  
09.05 Х/ф «Вестендер — захисник справедливості»  
11.15 Розіграш  
12.55 Шоуманія  
13.30 Ексклюзив  
14.05 ЖВЛ  
14.50 Х/ф «Бідна Саша»  
17.00 Репортер  
17.10, 00.15 Спортрепортер  
17.15 Погода  
17.20 Х/ф «Містер і міссіс Сміт»  
19.55 Х/ф «Гарячі голови-2»  
21.45 Комеді клуб  
22.45 Наша Раша  
23.15 Гол!  
00.20 Х/ф «Школа Сатани»-3  
02.00, 03.35, 04.00, 05.05 Студія Зона ночі  
02.05 Невідома Україна  
03.40 Луческ великий на Стиру  
03.50 Місто Юрії. Біла Церква  
03.55 Хотин  
04.05 Джерела Вітчизни  
04.20 Братіє і дружина  
04.35 За литовської доби  
04.50 Дике поле  
05.10 Запорізька Січ. Джерела  
05.25 Козацький флот  
05.40 Зоряна година козацтва  
05.50 Зона ночі

УКРАЇНА

06.30, 09.00 Події  
07.05, 09.35 Події-спорт  
07.15, 09.45 Погода  
07.20 Х/ф «Не можу сказати «прощай»»  
09.50 ДСТ «Срібний апельсин»  
11.00 «Невипадкові зустрічі»  
11.30, 05.00 Т/с «Героїчні пригоди Геркулеса»  
13.00 Т/с «Олігарх з Великої Ведмедиці» 1,2 с.  
15.00 Фестиваль гумору «Умора»  
17.00 Футбол. Чемпіонат України. «Дніпро» — «Металург» (Д)  
19.00 Щиросерде визнання  
20.00 Т/с «Олігарх з Великої Ведмедиці» 3,4 с.  
22.20 «Футбольний уїк-енд»  
23.30 Х/ф «Скеля Малхолланд»  
01.20 Концерт «П'ять зірок»  
03.00 Х/ф «Крик»  
04.30 Мультфільми

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач  
06.10 «Київський час»  
06.20, 23.55, 01.10, 05.45 «Огляд преси»  
06.25, 08.20, 13.10, 16.10, 23.40, 04.25 «Погода у світі»  
06.30, 07.10, 08.10, 09.15, 21.50, 00.15 «Бізнес-час»  
06.40, 07.40, 08.40, 22.45, 23.45, 00.25, 03.40, 04.15 «Час спорту»  
06.50, 07.50, 14.10, 17.15, 22.40, 01.50, 05.50 «Погода в Україні»  
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00, 00.00, 04.00 «Час новин»  
07.20, 09.20, 12.15, 15.20, 00.35, 03.50 «Погода на курортах»  
08.45 «Туристичний путівник»  
09.25 «Вікно в Америку»  
09.40 Програма «Драйв»  
10.05, 11.05 Політичне ток-шоу «5 копійок»

12.20 Програма «Феєрія мандрів»  
12.45 «Страва від шефа»  
13.05, 16.05 «Час: світ»  
13.20 Програма «Мотор-TV»  
13.45 Соціальна програма  
14.05, 17.05 «Час: регіони»  
14.15 Програма «Арсенал»  
14.40 Програма «Зодчий»  
14.50, 17.20 Програма «Палата»  
15.30 Програма «Час за Грінвічем»  
16.15 Програма «Не перший погляд»  
16.40 Програма «Гра долі»  
17.30 «Закрита зона»  
18.15 Програма «Велика політика»  
18.45 «Тема тижня»  
19.00, 02.00 Ток-шоу «Майдан» з Данилом Яневським  
21.15, 04.30 «Час інтерв'ю»  
22.00, 01.15 «Час новин» (російською)  
22.15, 01.30, 05.15 Програма «Особливо небезпечно»  
23.25, 05.00 «Час-Тайм»  
00.45 «Коктейль»

ТОНІС

06.00 Сила віри  
06.25 Як прожити довше?  
07.20 Дивні помешкання  
07.50 Майстри ювеліри  
08.30 Морський зоопарк  
08.50 Океані таємниць  
09.20 Розваги багатіїв  
10.10, 14.55 Хіт-парад дикої природи  
11.15 Програма «Диваки»  
11.50 Весільні безумства  
12.25 Видатні фокусники світу  
13.15 Архітектори мостів  
13.50 Жорстокі таємниці минулого  
14.25 Дорослі казки про тварин  
15.55 Пункт призначення — світ  
17.00, 02.35 Х/ф «Дві жінки»  
20.55 Х/ф «Ідеальний чоловік»  
22.50 Абсолютна стихія  
23.50 Римські папи ХХ століття  
01.05 Вікторина для кмітливих

НТН

07.00 М/ф «Джим і Джем»  
07.40 М/ф «Сержант Смугасти»  
08.20 М/ф «Галактичний футбол»  
09.25 Особистий погляд  
10.00 Х/ф «Розповіді про те, як цар Петро арапа женив»  
12.10 «Бушидо». Східні єдиноборства.  
13.25 Х/ф «Вій»  
15.05 Х/ф «Куховарка»  
16.40 Бізнес-новини «Ціна питання. Підсумки тижня»  
17.00, 19.00 Вчасно  
17.30 «Золотий гусак»  
18.30 Свідок. Дайджест  
18.55 Погода  
19.35, 05.05 Х/ф «Турбофорсаж»  
21.30, 03.10 Х/ф «Павуки-2»  
23.30 Х/ф «Зв'язок»  
01.45 Х/ф «Усі красуні хочуть мене вбити»  
04.40 Особистий погляд.  
06.30 «Повнота радості життя»

МЕГАСПОРТ

06.45 Мегафон / вітрина. Нон-стоп  
08.55, 22.50 Професійний бокс. Ш. Альварес — Х. Круз  
10.05 100% Динамо  
10.40, 13.00, 16.00, 19.25, 21.35, 22.35, 00.00, 02.15, 04.30 Мегафон. Спортивні новини  
10.55 Баскетбол. Stankovic Cup. Венесуела. — Ангола. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
13.15 Інверсія. Юрій Стеценко  
13.55 Баскетбол. Stankovic Cup. Китай — Словенія. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
16.15 Велоспорт. Тур де Франс. 20-ий етап. Пряма трансляція  
19.40 Баскетбол. Stankovic Cup. Нова Зеландія — Збірна НБА. В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
21.50 Спортфайли  
00.15 Футбол. Азійське турне. «МЮ» (Англія) — Сеул (Південна Корея). В перерві: Мегафон. Спортивні новини  
02.30 Баскетбол. Stankovic Cup. Китай — Словенія. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

КИЇВ

06.00 СТН  
06.20 Бокс. Ніч нокаутів  
07.10 Х/ф «Вічний поклик»  
08.20 Мультфільми  
08.35 М/с «Оггі та Кукарачі»  
09.00 Споживач  
09.30 Х/ф «Казка»  
11.05 Х/ф «Насреддін у Бухарі»  
12.30 Д/ф «Секрети фільмів про дику природу»  
13.00 Х/ф «Вогняна земля»

14.50 В гостях у Д.Гордона Н.Калиниченко  
15.40 Х/ф «Таємничий сад»  
17.30 Енциклопедія величних  
18.00 Д/с «Столиці світу. Прага»  
18.30 Х/ф «Зустрінемося на Таїті»  
20.00, 01.55 СТН-тижневик  
20.30 Х/ф «Мефісто»  
23.00 СТН-спорт-тижневик  
23.25 Х/ф «Полковник Редль»  
02.25 Х/ф «Лінія смерті»  
04.20 Х/ф «Небезпечна афера»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

05.00, 09.00, 11.00, 17.00 Новини  
05.10 Х/ф «Командир щасливої «Шуки»  
07.00 Служу Батьківщині!  
07.35 «Грай, гармонь улюблена!»  
08.20 «Вбивця авіаносців»  
09.10 «Непутні замітки» з Дм.Криловим  
09.30, 04.10 «Поки всі вдома»  
10.20 «Фазенда»  
11.10 Фільм «Доктор Живаго»  
17.10 «Едіта П'еха. Любов і пісня»  
20.00 Час  
20.20 Гумористичний вечір з Г.Ветровим  
23.15 Що? Де? Коли? Фінал  
00.35 «Доли», Арнольд Шварценеггер  
01.20 Російська класика в кіно. М.Горький. «Егор Буличов та інші»  
02.55 «Серце на продаж»

РТР-Планета

07.00 «Вісті».  
10.00 «Сміхопанорама Е.Петросяна».  
10.25, 22.40 Т/с «Державний кордон». Ф 4 «Червоний пісок». 2 с.  
11.40, 14.40 Мультфільм.  
11.50 «Сам собі режисер».  
12.30 «За сімома печатками».  
13.00, 19.00, 03.00 Вісті.  
13.15 «Збірна Росії»  
13.45 «Городок». Дайджест.  
14.10 «Мандрівки музиканта».  
14.55, 05.20 «Крейсер «Варяг».  
16.25 «Телетеатр. Класика» О.Прошкін.  
17.25 «Більше ніж кохання».  
18.05, 02.05 «Росіяни без Росії». Ф 1 «Там далеко».  
19.15, 03.20 «Спеціальний кореспондент».  
19.45, 03.45 «Батьківщина й долі».  
20.30, 04.30 «Лінія життя». Г.Волчек.  
21.25 Х/ф «Любов французька і російська».  
23.55 «Нова хвиля-2007». «Дівоча вечірка»

КДТРК

07.00 "За київським часом"  
07.15, 12.15, 18.20, 20.25, 00.00 "Астропоради"  
07.25 Україна. День за днем  
07.45 Подорожі планетою Земля  
08.15, 9.50, 12.25, 14.10, 20.45 Мультфільми  
08.55, 11.40, 13.25, 14.45, 20.15 Служба розшуку дітей  
09.00 "Запитай у влади"  
10.15 "Архімісто"  
10.30 Світ авіації і туризму. Новини  
11.00 "Автографи"  
11.45 Кіноконцерт "Захоплені кінематографом"  
13.05 "Далібудія"  
13.30 Домашній лікар  
13.50 Вищий пілотаж  
15.05 Шлягер представляє  
16.00 Х/ф "Василиса Прекрасна"  
17.20 Ділові знайомства  
17.30 Кіноконцерт "Захоплені кінематографом"  
18.00 Олімпійський синдром Гімалаїв  
18.25 Актуальна тема  
18.40 Домашній лікар  
19.00 "Архімісто"  
19.20 Вищий пілотаж  
19.45 Наша мода  
20.30 Естафета  
21.15 Д/ф "Гілочка з вулиці Боччеа"  
21.35 Вечори в "Червоній каліні"  
22.10 "Автографи"  
22.40 "Володимирська, 15"  
23.00 Світ авіації і туризму. Новини  
23.30 "Глас"  
00.10 Х/ф "Украдене щастя"

Програма друкується з електронної версії, наданої ТОВ «Издательский дом «TV-Парк». Програми російських телеканалів може бути подано за московським часом.

На прохання читачів наводимо назви супутників зв'язку, які транслюють канали телебачення, програми яких опубліковано в нашій газеті:  
Другий канал УТ, ICTV, СТБ, ТОНІС, Мегаспорт — Amos 2;  
Новий канал, Україна, 5 канал, РТР-Планета (Росія) — Sirius 2;  
НТН, КДТРК — Hellas Sat2.

| Баланс за ІІ квартал 2007 року |   |  |  |
|--------------------------------|---|--|--|
| Рядок                          | Найменування статті   | На звітну дату поточного кварталу (01.07.2007р.) | (тис. грн.) На кінець попереднього фінансового року (01.01.2007р.) |
| <b>АКТИВИ</b>                  |   |  |  |
| 1                              | Кошти в Національному банку України   | 75 124   | 80 309   |
| 2                              | Готівкові кошти банку   | 16 812   | 20 919   |
| 2.1                            | Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України                                   | -  | -  |
| 2.2                            | Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України | -  | -  |
| 2.3                            | Резерви у відсотках до активу   | -  | -  |
| 3                              | Кошти в інших банках  | 295 592  | 701 889  |
| 3.1                            | Резерви під заборгованість інших банків   | (396)  | (284)  |
| 3.2                            | Резерви у відсотках до активу   | -  | -  |
| 4                              | Цінні папери в торговому портфелі банку   | 12 733   | 47 298   |
| 5                              | Цінні папери в портфелі банку на продаж   | 4 602  | -  |
| 5.1                            | Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж                              | -  | -  |
| 5.2                            | Резерви у відсотках до активу   | -  | -  |
| 6                              | Кредити, що надані:   | 1 021 282  | 719 281  |
| 6.1                            | Юридичним особам  | 751 853  | 595 807  |
| 6.2                            | Фізичним особам   | 269 429  | 123 474  |
| 6.3                            | Резерви під заборгованість за кредитами   | (23 057)   | (21 834)   |
| 6.4                            | Резерви у відсотках до активу   | 2  | 3  |
| 9                              | Основні засоби  | 56 890   | 31 188   |
| 10                             | Нематеріальні активи  | 2 159  | 2 247  |
| 11                             | Нараховані доходи до отримання  | 8 537  | 5 618  |
| 11.1                           | У тому числі прострочені нараховані доходи  | 1 917  | 1 127  |
| 11.2                           | У тому числі сумнівні нараховані доходи   | -  | -  |
| 11.3                           | Резерви під заборгованість за нарахованими доходами   | (1 348)  | (893)  |
| 11.4                           | Резерви у відсотках до активу   | 70   | 79   |
| 12                             | Відстрочений податковий актив   | 14 733   | 6 739  |
| 13                             | Інші активи   | 733  | (29)   |
| 13.1                           | Резерви під інші активи   | (60)   | -  |
| 13.2                           | Резерви у відсотках до активу   | 1  | 1  |
| 15                             | Усього активів  | <b>1 483 603</b>                                 | <b>1 592 454</b>   |
| <b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>            |   |  |  |
| 16                             | Кошти банків  | 337 076  | 691 858  |
| 17                             | Кошти юридичних осіб  | 353 118  | 253 173  |
| 18                             | Кошти фізичних осіб   | 370 370  | 259 428  |
| 20                             | Боргові цінні папери, емітовані банком  | 20 000   | 10 000   |
| 21                             | Нараховані витрати, що мають бути сплачені  | 19 760   | 11 850   |
| 22                             | Відстрочені податкові зобов'язання  | 445  | 614  |
| 23                             | Інші зобов'язання   | 10 814   | 5 244  |
| 24                             | Усього зобов'язань  | <b>1 111 583</b>                                 | <b>1 232 142</b>   |
| <b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>         |   |  |  |
| 25                             | Статутний капітал   | 312 750  | 312 750  |
| 28                             | Резерви, капіталізовані дивіденди та фонди банку  | 47 562   | 3 010  |
| 30                             | Резерви переоцінки цінних паперів   | (255)  | -  |
| 31                             | Прибуток/Збиток минулих років   | -  | 23 488   |
| 32                             | Прибуток/Збиток поточного року  | 11 963   | 21 064   |
| 33                             | Усього власного капіталу  | 372 020  | 360 312  |
| 34                             | Усього пасивів  | <b>1 483 603</b>                                 | <b>1 592 454</b>   |

\*) Статті звіту "Баланс" розміщені в порядку зменшення ліквідності

# Проміжна фінансова звітність

за 2 квартал 2007 року

## Товариство з обмеженою відповідальністю «Комерційний банк «Актив-банк»

03127, м. Київ, пр. 40-річчя Жовтня, 93.

Ліцензія НБУ № 200 від 01.10.2002 р.

### Звіт про фінансові результати за II квартал 2007 року

| Рядок | Найменування статті                  | (тис. грн.)                                     |  |
|-------|--------------------------------------|---|--|
|       |                                      | На звітну дату поточного року<br>(01.07.2007р.) | кварталу попереднього фінансового року<br>(01.07.2006р.) |
| 1     | Чистий процентний дохід              | 26 854  | 12 306   |
| 1.1   | Процентний дохід                     | 71 807  | 35 937   |
| 1.2   | Процентні витрати                    | (44 953)  | (23 631)   |
| 2     | Чистий комісійний дохід              | 10 491  | 7 817  |
| 2.1   | Комісійний дохід                     | 11 391  | 8 509  |
| 2.2   | Комісійні витрати                    | (900)   | (692)  |
| 3     | Торговельний дохід                   | 3 724   | 4 255  |
| 4     | Інший дохід                          | 163   | 203  |
| 7     | Усього доходів                       | 41 232  | 24 581   |
| 8     | Загальні адміністративні витрати     | (8 341)   | (5 794)  |
| 9     | Витрати на персонал                  | (11 101)  | (6 244)  |
| 11    | Інші витрати                         | (3 617)   | (1 267)  |
| 12    | Прибуток від операцій                | 18 173  | 11 276   |
| 13    | Чисті витрати на формування резервів | (1 860)   | (1 300)  |
| 15    | Прибуток до оподаткування            | 16 313  | 9 976  |
| 16    | Витрати на податок на прибуток       | (4 350)   | (2 570)  |
| 17    | Прибуток після оподаткування         | 11 963  | 7 406  |
| 19    | Чистий прибуток/збиток банку         | 11 963  | 7 406  |

| які обліковуються<br>рахунках"<br>року            |  |  |  |
|---|--|--|--|
| На звітну дату<br>ного кварталу<br>(01.07.2007р.) | На кінець<br>попереднього<br>фінансового року<br>(01.01.2007 р.) | (тис. грн.)<br>Зміни<br>після дати<br>останньої річної<br>звітності (+; -) |  |
| 10 599  | 20 472   | -9 873   |  |
| 124 364   | 212 724  | -88 359  |  |
| 182 252   | 478 927  | -296 675   |  |

| <b>Примітка "Окремі показники діяльності банку" за ІІ квартал 2007 року</b> |   |  |                      |
|---|---|--|----------------------|
| Рядок   | Найменування рядка  | На звітну дату (01.07.2007р.)  | Нормативні показники |
| 1   | Адекватність регулятивного капіталу (%)   | 31,63  | Не менше 10%         |
| 2   | Поточна ліквідність (%)   | 98,17  | Не менше 40%         |
| 3   | Рентабельність активів (%)  | 1,75   | x                    |
| 4   | Негативно класифіковані кредити (тис.грн.)  | 15 048   | x                    |
| 4.1   | У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)  | 1,12   | x                    |
| 7   | Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку | ТОВ "Актив Фінанс Груп", код країни - 804; пряма участь - 92,8320%; опосередкована участь - 0,0% | x                    |

Протягом ІІ кварталу 2007 року у ТОВ "КБ "Актив-банк" рахунки довірчого управління були відсутні.

Голова Правління ТОВ «КБ «Актив-банк»  
Заступник головного бухгалтера

С.К. Равняко  
О.В. Дем'янюк

У справі № 359/26-2005, згідно постанови господарського суду Київської області від 01.11.2005 р., проводиться продаж майна банкрута на відкритих торгах. Майно складає: трактор МТЗ-80 за ціною 4041,60 грн.

За додатковою інформацією щодо купівлі (умови, строки, порядок продажу) майна банкрута (СТОВ «Кулябівське», 07700, Київська обл., Яготинський район, с. Кулябівка, вул. Миру, 187, код ЄДРПОУ 25565602) звертатися за тел. 8 066 760 07 30, адреса для листування та пропозицій щодо купівлі: 04119, м. Київ, вул. Сім'ї Хохлових, 6-Б, кв. 31, Бандола О. О.

| Баланс за ІІ квартал 2007 року |  |                    |                                |
|--------------------------------|--|--------------------|--------------------------------|
| Рядок                          | Найменування статті  | на 01.07.2007 року | (тис. грн.) на 01.01.2007 року |
| <b>АКТИВИ</b>                  |  |                    |                                |
| 1                              | Кошти в Національному банку України  | 20 100             | 29 531                         |
| 2                              | Готівкові кошти банку  | -                  | -                              |
| 2.1                            | Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України  | -                  | -                              |
| 2.2                            | Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України                | -                  | -                              |
| 2.3                            | Резерви у відсотках до активу  | -                  | -                              |
| 3                              | Кошти в інших банках   | 54 344             | 32 452                         |
| 3.1                            | Резерви під заборгованість інших банків  | (1 510)            | (1 501)                        |
| 3.2                            | Резерви у відсотках до активу  | 3                  | 3                              |
| 4                              | Цінні папери в торговому портфелі банку  | 17 413             | 20 842                         |
| 5                              | Цінні папери в портфелі банку на продаж  | -                  | -                              |
| 5.1                            | Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж   | -                  | -                              |
| 5.2                            | Резерви у відсотках до активу  | -                  | -                              |
| 6                              | Кредити, що надані:  | 185 685            | 149 193                        |
| 6.1                            | Юридичним особам   | 163 163            | 119 868                        |
| 6.2                            | Фізичним особам  | 22 522             | 29 325                         |
| 6.3                            | Резерви під заборгованість за кредитами  | (9 739)            | (9 344)                        |
| 6.4                            | Резерви у відсотках до активу  | -                  | -                              |
| 7.1                            | Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення   | -                  | -                              |
| 7.2                            | Резерви у відсотках до активу  | -                  | -                              |
| 8                              | Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії  | -                  | -                              |
| 9                              | Основні засоби   | 41 454             | 41 792                         |
| 10                             | Нематеріальні активи   | 58                 | 76                             |
| 11                             | Нараховані доходи до отримання:  | 4 587              | 2 145                          |
| 11.1                           | У тому числі прострочені нараховані доходи   | 32                 | 3                              |
| 11.2                           | У тому числі сумнівні нараховані доходи  | 262                | 262                            |
| 11.3                           | Резерви під заборгованість за нарахованими доходами  | (294)              | (286)                          |
| 12                             | Відстрочений податковий актив  | 100                | 100                            |
| 13                             | Інші активи  | 1 608              | 2 719                          |
| 13.1                           | Резерви під інші активи  | (695)              | -                              |
| 13.2                           | Резерви у відсотках до активу  | 47                 | -                              |
| 14                             | Довгострокові активи, призначені для продажу   | 130                | 82                             |
| 14.1                           | Резерви під зменшення корисності інвестицій в асоційовані й дочірні компанії, що утримуються з метою продажу | -                  | -                              |
| 14.2                           | Резерви у відсотках до активу  | -                  | -                              |
| 15                             | Усього активів   | <b>313 141</b>     | <b>267 725</b>                 |
| <b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>            |  |                    |                                |
| 16                             | Кошти банків   | 78 928             | 41 794                         |
| 17                             | Кошти юридичних осіб   | 47 993             | 71 224                         |
| 18                             | Кошти фізичних осіб  | 115 588            | 87 730                         |
| 19                             | Ошадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком   | -                  | -                              |
| 20                             | Боргові цінні папери, емітовані банком   | 3 204              | 1 978                          |
| 21                             | Нараховані витрати, що мають бути сплачені   | 5 874              | 5 874                          |
| 22                             | Відстрочені податкові зобов'язання   | 2 573              | 1 509                          |
| 23                             | Інші зобов'язання  | 254 140            | 210 099                        |
| 24                             | Усього зобов'язань   | <b>254 140</b>     | <b>210 099</b>                 |
| <b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>         |  |                    |                                |
| 25                             | Статутний капітал  | 36 226             | 36 226                         |
| 26                             | Умовні акції (частки пая), що викуплені в акціонерів (учасників)   | -                  | -                              |
| 27                             | Емісійні різниці   | -                  | -                              |
| 28                             | Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку  | 3 887              | 875                            |
| 29                             | Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:   | 17 513             | 17 513                         |
| 29.1                           | Резерви переоцінки нерухомості   | -                  | -                              |
| 29.2                           | Резерви переоцінки нематеріальних активів  | -                  | -                              |
| 30                             | Резерви переоцінки цінних паперів  | -                  | -                              |
| 31                             | Прибуток/Збиток минулих років  | -                  | 1 051                          |
| 32                             | Прибуток/Збиток поточного року   | 1 375              | 1 961                          |
| 33                             | Усього власного капіталу   | 59 001             | 57 426                         |
| 34                             | Усього пасивів   | <b>313 141</b>     | <b>267 725</b>                 |

| <b>Примітка "Окремі показники діяльності банку" за ІІ квартал 2007 року</b> |   |  |                      |
|---|---|--|----------------------|
| Рядок   | Найменування рядка  | на 01.07.2007 року   | Нормативні показники |
| 1   | 2   | 3  | 4                    |
| 1   | Адекватність регулятивного капіталу1 (%)  | 17,28  | не менше 10%         |
| 2   | Поточна ліквідність2 (%)  | 109,48   | не менше 40%         |
| 3   | Рентабельність активів3 (%)   | 1  | x                    |
| 4   | Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)   | 10 088   | x                    |
| 4.1   | У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)  | 2,62   | x                    |
| 5   | Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)   | 0,02   | x                    |
| 6   | Сума сплачених дивідендів за ____ рік на одну:  | -  | x                    |
| 6.1   | Просту акцію  | -  | x                    |
| 6.2   | Привілейовану акцію   | -  | x                    |
| 7   | Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку | ТОВ "Форма-К", код країни 804, пряма участь 23,0114%, опосередкована участь 0,0000%<br>ТОВ "Бімен", код країни 804, пряма участь 18,7951%, опосередкована участь 0,0000%<br>ТОВ "Фючерс", код країни 804, пряма участь 45,6519%, опосередкована участь 0,0000% | x                    |

Заступник Голови Правління  
Головний бухгалтер

Олексійко С.М.  
Комісаренко А.Б.

| Баланс                 |   |                                   |   |
|------------------------|---|-----------------------------------|---|
| Рядок                  | Найменування статті                                   | На звітну дату поточного кварталу | (тис. грн.) На кінець попереднього фінансового року |
| 1                      | 2   | 3                                 | 4   |
| <b>АКТИВИ</b>          |   |                                   |   |
| 1                      | Кошти в Національному банку України                   | 5 538                             | 1 663   |
| 2                      | Готівкові кошти банку                                 | 14 567                            | 9 037   |
| 3                      | Кошти в інших банках                                  | -                                 | -   |
| 3.1                    | Резерви під заборгованість інших банків               | -                                 | -   |
| 3.2                    | Резерви у відсотках до активу                         | -                                 | -   |
| 6                      | Кредити, що надані:                                   | 52 676                            | 51 162  |
| 6.1                    | Юридичним особам                                      | 51 977                            | 50 944  |
| 6.2                    | Фізичним особам                                       | 699                               | 218   |
| 6.3                    | Резерви під заборгованість за кредитами               | (5 828)                           | (5 255)   |
| 6.4                    | Резерви у відсотках до активу                         | 11,06                             | 10,27   |
| 9                      | Основні засоби  | 802                               | 881   |
| 10                     | Нематеріальні активи                                  | 29                                | 24  |
| 11                     | Нараховані доходи до отримання:                       | 446                               | 294   |
| 11.1                   | У тому числі прострочені нараховані доходи            | 126                               | 110   |
| 11.2                   | У тому числі сумнівні нараховані доходи               | 183                               | 182   |
| 11.3                   | Резерви під заборгованість за нарахованими доходами   | (308)                             | (291)   |
| 11.4                   | Резерви у відсотках до активу                         | 99,68                             | 99,47   |
| 12                     | Відстрочений податковий актив                         | 8                                 | 8   |
| 13                     | Інші активи   | 905                               | 145   |
| 13.1                   | Резерви під інші активи                               | (3)                               | -   |
| 13.2                   | Резерви у відсотках до активу                         | 0,30                              | -   |
| 15                     | Усього активів  | 68 832                            | 57 668  |
| <b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>    |   |                                   |   |
| 16                     | Кошти банків  | 11 500                            | 10 424  |
| 17                     | Кошти юридичних осіб                                  | 10 081                            | 954   |
| 18                     | Кошти фізичних осіб                                   | 7 524                             | 6 622   |
| 21                     | Нараховані витрати, що мають бути сплачені            | 2                                 | 133   |
| 22                     | Відстрочені податкові зобов'язання                    | 2                                 | 2   |
| 23                     | Інші зобов'язання                                     | 4 053                             | 4 247   |
| 24                     | Усього зобов'язань                                    | 33 288                            | 22 382  |
| <b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b> |   |                                   |   |
| 25                     | Статутний капітал                                     | 33 456                            | 33 456  |
| 28                     | Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку | 1 503                             | 977   |
| 31                     | Прибуток/Збиток минулих років                         | 327                               | 327   |
| 32                     | Прибуток/Збиток поточного року                        | 258                               | 526   |
| 33                     | Усього власного капіталу                              | 35 544                            | 35 286  |
| 34                     | Усього пасивів  | 68 832                            | 57 668  |

\* Статті звіту "Баланс" розміщені в порядку зменшення ліквідності.

| <b>Додаткові інформації "Окремі показники діяльності банку"</b> |   |   |                          |
|---|---|---|--------------------------|
| Рядок   | Найменування рядка  | На звітну дату  | Нормативні показники     |
| 1   | 2   | 3   | 4                        |
| 1   | Адекватність регулятивного капіталу (%)   | 62,97   | Не менше 10              |
| 2   | Поточна ліквідність (%)   | 147,77  | Не менше 40              |
| 3   | Рентабельність активів(%)   | 0,93  | x                        |
| 4   | Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)   | 4188  | x                        |
| 4.1   | У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)  | 6,50  | x                        |
| 5   | Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)   | 0,00  | x                        |
| 6   | Сума сплачених дивідендів за 2005 рік на одну:  | -   | x                        |
| 6.1   | Просту акцію  | 0   | x                        |
| 6.2   | Привілейовану акцію   | 0   | x                        |
| 7   | Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку | ТОВ "Народна компанія "Енергетичні ресурси"<br>ТОВ "Укрінтерторг"<br>ЗАТ "Цемекс-Енерго"<br>Побережний О.В. | 804<br>804<br>804<br>804 |

Примітка: Рахунки довірчого управління банк не має.

Голова Правління  
Головний бухгалтер

СП «Кримська енергетична компанія» інформує про скасування торгів про проведення тендеру «На будівництво в якості Генерального Підрядника когенераційної електростанції «під ключ» на базі газопоршневих модулів у м. Феодосія» (газета від 01 червня 2007 року №94 (4094).

Акціонерний комерційний банк «ХФБ Банк Україна» (з місцезнаходженням за адресою: Ярославів Вал, буд. 14А, м. Київ, Україна; тел. +038 044 230 33 00), публікує порядок денний загальних зборів акціонерів, що відбудуться 03 вересня 2007 року. Збори почнуть свою роботу о 09 год. 00 хв. Місце проведення зборів: м. Київ, вул. Ярославів Вал, буд. 14А.

Порядок денний зборів:  
1) Обрання голови та секретаря зборів, затвердження порядку денного.  
2) Затвердження Передавального Акту АКБ «ХФБ Україна».  
3) Підтвердження припинення АКБ «ХФБ Україна».

**ДЕРЖАВНИЙ ВИЩИЙ НАВЧАЛЬНИЙ ЗАКЛАД «КИЇВСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ ЕКОНОМІЧНИЙ УНІВЕРСИТЕТ ІМЕНІ ВАДИМА ГЕТЬМАНА» оголошує конкурс на заміщення вакантних посад по таких кафедрах статистики — ст. викладач (1 од.); управління персоналом — асистент (1 од.).**  
Термін подання документів — один місяць (30 днів) від дня опублікування оголошення. До заяви на ім'я ректора університету додаються: особовий листок з обліку кадрів, автобіографія, копії дипломів про освіту, наукові ступені та вчені звання, завірені у встановленому порядку, список наукових праць та винаходів



| Баланс ТОВ "АРТЕМ-БАНК" за ІІ квартал 2007 року |  |                                   |  |  |
|---|--|-----------------------------------|--|--|
| Рядок   | Найменування статті  | На звітну дату поточного кварталу | (тис. грн.)<br>На кінець попереднього фінансового року |  |
| 1   | 2  | 3                                 | 4  |  |
| 1   | <b>АКТИВИ</b>  |                                   |  |  |
| 1   | Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку   | 16 887                            | 19 915   |  |
| 2   | Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України  | 0                                 | 0  |  |
| 2.1   | Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України                | 0                                 | 0  |  |
| 2.2   | Резерви у відсотках до активу  | 226 448                           | 208 420  |  |
| 2.2.1   | Кошти в інших банках   | 87 561                            | 84 448   |  |
| 2.2.2   | Резерви під заборгованість інших банків  | (8 695)                           | (9 337)  |  |
| 3.2   | Резерви у відсотках до активу  | 4                                 |  |  |
| 4   | Цінні папери в торговому портфелі банку  | 0                                 | 0  |  |
| 5   | Цінні папери в портфелі банку на продаж  | 36 463                            | 36 102   |  |
| 5.1   | Резерви під знецінення ЦП у портфелі банку на продаж   | (90)                              | (434)  |  |
| 5.2   | Резерви у відсотках до активу  | 0                                 | 0  |  |
| 6   | Кредити, що надані:  | 139 807                           | 131 873  |  |
| 6.1   | Юридичним особам   | 87 561                            | 84 448   |  |
| 6.2   | Фізичним особам  | 52 246                            | 47 425   |  |
| 6.3   | Резерви під заборгованість за кредитами  | (4 760)                           | (3 878)  |  |
| 6.4   | Резерви у відсотках до активу  | 3                                 | 3  |  |
| 7   | Цінні папери, що утримуються до погашення  | 0                                 | 0  |  |
| 7.1   | Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення   | 0                                 | 0  |  |
| 7.2   | Резерви у відсотках до активу  | 0                                 | 0  |  |
| 8   | Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії  | 0                                 | 0  |  |
| 9   | Основні засоби   | 15 512                            | 3 956  |  |
| 10  | Нематеріальні активи   | 157                               | 177  |  |
| 11  | Нараховані доходи до отримання:  | 1 217                             | 1 063  |  |
| 11.1  | У тому числі прострочені нараховані доходи   | 245                               | 10   |  |
| 11.2  | У тому числі сумнівні нараховані доходи  | 35                                | 37   |  |
| 11.3  | Резерви під заборгованість за нарахованими доходами  | (41)                              | (44)   |  |
| 11.4  | Резерви у відсотках до активу  | 14                                | 94   |  |
| 12  | Відстрочений податковий актив  | 0                                 | 0  |  |
| 13  | Інші активи  | 734                               | 464  |  |
| 13.1  | Резерви під інші активи  | 0                                 | 0  |  |
| 13.2  | Резерви у відсотках до активу  | 0                                 | 0  |  |
| 14  | Довгострокові активи, призначені для продажу   | 0                                 | 0  |  |
| 14.1  | Резерви під зменшення корисності інвестицій в асоційовані й дочірні компанії, що утримуються з метою продажу | 0                                 | 0  |  |
| 14.2  | Резерви у відсотках до активу  | 0                                 | 0  |  |
| 15  | <b>Усього активів</b>  | <b>423 639</b>                    | <b>388 297</b>   |  |
| 16  | Кошти банків   | 80 097                            | 65 503   |  |
| 17  | Кошти юридичних осіб   | 86 641                            | 92 948   |  |
| 18  | Кошти фізичних осіб  | 155 533                           | 137 152  |  |
| 19  | Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком   | 0                                 | 0  |  |
| 20  | Боргові цінні папери, емітовані банком   | 0                                 | 0  |  |
| 21  | Нараховані витрати, що мають бути сплачені   | 2 529                             | 3 286  |  |
| 22  | Відстрочені податкові зобов'язання   | 130                               | 105  |  |
| 23  | Інші зобов'язання  | 23 700                            | 13 554   |  |
| 24  | <b>Усього зобов'язань</b>  | <b>348 530</b>                    | <b>312 548</b>   |  |
| 25  | <b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>   | <b>69 000</b>                     | <b>69 000</b>  |  |
| 26  | Статутний капітал  | 0                                 | 0  |  |
| 27  | Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)  | 0                                 | 0  |  |
| 28  | Емісійні різниці   | 0                                 | 0  |  |
| 29  | Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку  | 3 749                             | 2 511  |  |
| 29.1  | Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:   | 0                                 | 0  |  |
| 29.2  | Резерви переоцінки нерухомості   | 0                                 | 0  |  |
| 29.3  | Резерви переоцінки нематеріальних активів  | 0                                 | 0  |  |
| 29.4  | Резерви переоцінки цінних паперів  | 0                                 | 0  |  |
| 30  | Прибуток/Збиток минулих років  | 0                                 | 0  |  |
| 31  | Прибуток/Збиток поточного року   | 2 260                             | 4 238  |  |
| 32  | <b>Усього власного капіталу</b>  | <b>75 009</b>                     | <b>75 749</b>  |  |
| 33  | <b>Усього пасивів</b>  | <b>423 639</b>                    | <b>388 297</b>   |  |

| Голова Правління<br>Головний бухгалтер  |   |                                   |   |  |
|---|---|-----------------------------------|---|--|
| О.Г.Білоненко<br>В.М.Луцький  |   |                                   |   |  |
| Примітка "Рахунки довірного управління"ТОВ "АРТЕМ-БАНК" за ІІ квартал 2007 року |   |                                   |   |  |
| Рядок   | Найменування статті   | На звітну дату поточного кварталу | На кінець попереднього фінансового року | Зміни після дати останньої річної звітності (+; -) |
| 1   | 2   | 3                                 | 4                                       | 5  |
| 1   | Готівкові кошти за операціями довірного управління              | 0                                 | 0                                       | 0  |
| 2   | Поточні рахунки банку - управління                              | 0                                 | 0                                       | +581   |
| 3   | Довгострокова заборгованість за операціями довірного управління | 66 781                            | 52 754                                  | +14 027  |
| 4   | Цінні папери в довірчому управлінні                             | 0                                 | 0                                       | 0  |
| 5   | Банківські метали в довірчому управлінні                        | 0                                 | 0                                       | 0  |
| 6   | Інші активи в довірчому управлінні                              | 0                                 | 0                                       | 0  |
| 7   | Витрати за операціями довірчого управління                      | 0                                 | 0                                       | 0  |
| 8   | Нараховані доходи за об'єктами довірного управління             | 0                                 | 0                                       | 0  |
| 9   | Усього за активними рахунками довірного управління              | 68 643                            | 54 035                                  | +14 608  |
| 10  | Фонди банківського управління                                   | 68 643                            | 54 035                                  | +14 608  |
| 11  | Рахунки установників  | 0                                 | 0                                       | 0  |
| 12  | Кредиторська заборгованість за операціями довірного управління  | 0                                 | 0                                       | 0  |
| 13  | Доходи від операцій довірного управління                        | 0                                 | 0                                       | 0  |
| 14  | Усього за пасивними рахунками довірного управління              | 68 643                            | 54 035                                  | +14 608  |

|  |  |                              |  |
|--|--|------------------------------|--|
| Голова Правління<br>Головний бухгалтер |  | О.Г.Білоненко<br>В.М.Луцький |  |
|--|--|------------------------------|--|

## Фінансовий звіт ТОВ «АРТЕМ-БАНК» за ІІ квартал 2007 року

| Ліцензія НБУ № 203 від 17.02.2003р.<br>Юридична адреса: 04050 м. Київ, вул. Артема, 103 |  |  |  |  |
|---|--|--|--|--|
| Звіт про фінансові результати ТОВ "АРТЕМ-БАНК" за ІІ квартал 2007 року                  |  |  |  |  |
| (тис. грн.)   |  |  |  |  |
| Рядок   | Найменування статті  | На звітну дату кварталу поточного року | На звітну дату попереднього фінансового року |  |
| 1   | 2  | 3                                      | 4  |  |
| 1   | Чистий процентний дохід:   | 7 635                                  | 7 378  |  |
| 1.1   | Процентний дохід   | 24 945                                 | 22 081                                       |  |
| 1.2   | Процентні витрати  | (17 310)                               | (14 703)                                     |  |
| 2   | Чистий комісійний дохід:   | 3 174                                  | 1 608  |  |
| 2.1   | Комісійний дохід   | 4 113                                  | 2 155  |  |
| 2.2   | Комісійні витрати  | (944)                                  | (547)  |  |
| 3   | Торговельний дохід   | (574)                                  | 916  |  |
| 4   | Дохід у вигляді дивідендів   | 0                                      | 0  |  |
| 5   | Дохід від участі в капіталі  | 0                                      | 0  |  |
| 6   | Інший дохід  | 100                                    | 34   |  |
| 7   | Усього доходів   | 10 335                                 | 9 868  |  |
| 8   | Загальні адміністративні витрати   | (2 568)                                | (2 062)                                      |  |
| 9   | Витрати на персонал  | (2 056)                                | (1 226)                                      |  |
| 10  | Витрати від участі в капіталі  | 0                                      | 0  |  |
| 11  | Інші витрати   | (2 641)                                | (1 678)                                      |  |
| 12  | Прибуток від операцій  | 3 070                                  | 4 902  |  |
| 13  | Чисті витрати на формування резервів   | 89                                     | (2 262)                                      |  |
| 14  | Дохід/Збиток від довгострокових активів, призначених для продажу                   | 0                                      | 0  |  |
| 15  | Прибуток до оподаткування  | 3 159                                  | 2 640  |  |
| 16  | Витрати на податок на прибуток   | (899)                                  | (560)  |  |
| 17  | Прибуток після оподаткування   | 2 260                                  | 2 080  |  |
| 18  | Чистий прибуток/збиток від продажу довгострокових активів, призначених для продажу | 0                                      | 0  |  |
| 19  | Чистий прибуток/збиток банку   | 2 260                                  | 2 080  |  |

| Голова Правління<br>Головний бухгалтер  |  | О.Г.Білоненко<br>В.М.Луцький              |  |  |
|---|--|---|--|--|
| Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються<br>на позабалансових рахунках"<br>ТОВ "АРТЕМ-БАНК"<br>за II квартал 2007 року |  |   |  |  |
| (тис. грн.)   |  |   |  |  |
| Рядок   | Найменування статті                                    | На звітну<br>дату поточ-<br>ного кварталу | На кінець<br>попереднього<br>фінансового<br>року | Зміни<br>після дати<br>останньої<br>річної<br>звітності (+; -) |
| 1   | 2  | 3   | 4  | 5  |
| 1   | Гарантії, що надані                                    | 1 251                                     | 237  | +1 014   |
| 2   | Сумнівні гарантії<br>та поручительства                 | 0   | 0  | 0  |
| 3   | Зобов'язання з<br>кредитування,<br>які надані банкам   | 5 577                                     | 3 687  | +1 890   |
| 4   | Зобов'язання<br>з кредитування,<br>які надані клієнтам | 34 182                                    | 26957  | +7 225   |
| 5   | Надана застава   | 66 645                                    | 44 600   | +22 045  |

|  |   |  |                      |
|--|---|--|----------------------|
| Голова Правління<br>Головний бухгалтер   |   | О.Г.Білоненко<br>В.М.Луцький   |                      |
| Примітка                                 |   |  |                      |
| "Окремі показники діяльності банку"      |   |  |                      |
| ТОВ "АРТЕМ-БАНК" за II квартал 2007 року |   |  |                      |
| Рядок                                    | Найменування рядка  | На звітну дату   | Нормативні показники |
|  | 2   | 3  | 4                    |
|  | Адекватність регулятивного капіталу <sup>1</sup> (%)  | 22,74  | Не менше 10          |
|  | Поточна ліквідність <sup>2</sup> (%)  | 106,73   | Не менше 40          |
|  | Рентабельність активів <sup>3</sup> (%)   | 1,06   | X                    |
|  | Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)   | 4562   | X                    |
| 1.1                                      | У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)  | 1,26   | X                    |
|  | Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)   | 0  | X                    |
|  | Сума сплачених дивідендів за 2006 рік на одну:  | 0  | X                    |
| 1.1                                      | Просту акцію  | 0  | X                    |
| 1.2                                      | Привілейовану акцію   | 0  | X                    |
|  | Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10 % і більше відсотками статутного капіталу банку <sup>4</sup> | ТОВ "Парадигма"<br>Код країни - 804.<br>Пряма участь - 94,9130%<br>Опосередкована участь - 0 % | X                    |
| Голова Правління<br>Головний бухгалтер   |   | О.Г.Білоненко<br>В.М.Луцький   |                      |

|  |  |                              |  |
|--|--|------------------------------|--|
| Голова Правління<br>Головний бухгалтер |  | О.Г.Білоненко<br>В.М.Луцький |  |
|--|--|------------------------------|--|

| Баланс |  |                                   |  |  |
|--------|--|-----------------------------------|--|--|
| Рядок  | Найменування статті  | На звітну дату поточного кварталу | (тис. грн.)<br>На кінець попереднього фінансового року |  |
| 1      | 2  | 3                                 | 4  |  |
| 1      | <b>АКТИВИ</b>  |                                   |  |  |
| 1      | Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку       | 17301                             | 18824  |  |
| 2.2    | Резерви у відсотках до активу                                      | 100                               | 100  |  |
| 2.2.1  | Кошти в інших банках   | 12518                             | 6883   |  |
| 3.1    | Резерви під заборгованість інших банків                            | (841)                             | (800)  |  |
| 3.2    | Резерви у відсотках до активу                                      | 7                                 | 12   |  |
| 5      | Цінні папери в портфелі банку на продаж                            | 27                                | 27   |  |
| 5.1    | Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж   | (16)                              | (27)   |  |
| 5.2    | Резерви у відсотках до активу                                      | 59                                | 99   |  |
| 6      | Кредити, що надані:  | 133880                            | 119667   |  |
| 6.1    | Юридичним особам   | 101830                            | 97104  |  |
| 6.2    | Фізичним особам  | 32050                             | 22563  |  |
| 6.3    | Резерви під заборгованість за кредитами                            | (2483)                            | (2315)   |  |
| 6.4    | Резерви у відсотках до активу                                      | 2                                 | 2  |  |
| 7      | Цінні папери, що утримуються до погашення                          | 62                                | 60   |  |
| 7.1    | Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення | (62)                              | (60)   |  |
| 7.2    | Резерви у відсотках до активу                                      | 100                               | 100  |  |
| 9      | Основні засоби   | 11799                             | 11436  |  |
| 10     | Нематеріальні активи   | 162                               | 175  |  |
| 11     | Нараховані доходи до отримання:                                    | 369                               | 267  |  |
| 11.1   | У тому числі прострочені нараховані доходи                         | 1                                 | 2  |  |
| 11.2   | У тому числі сумнівні нараховані доходи                            | 215                               | 222  |  |
| 11.3   | Резерви під заборгованість за нарахованими доходами                | (215)                             | (222)  |  |
| 11.4   | Резерви у відсотках до активу                                      | 99                                | 99   |  |
| 12     | Відстрочений податковий актив                                      | 92                                | 92   |  |
| 13     | Інші активи  | 1779                              | 238  |  |
| 15     | <b>Усього активів</b>  | <b>174372</b>                     | <b>154245</b>  |  |
| 16     | Кошти банків   | 8435                              | 8365   |  |
| 17     | Кошти юридичних осіб   | 44478                             | 35707  |  |
| 18     | Кошти фізичних осіб  | 68789                             | 61636  |  |
| 21     | Нараховані витрати, що мають бути сплачені                         | 1899                              | 1694   |  |
| 22     | Відстрочені податкові зобов'язання                                 | 1878                              | 1878   |  |
| 23     | Інші зобов'язання  | 1692                              | 556  |  |
| 24     | <b>Усього зобов'язань</b>  | <b>127171</b>                     | <b>109836</b>  |  |
| 25     | <b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>   | <b>36310</b>                      | <b>29490</b>   |  |
| 26     | Статутний капітал  | 12                                | 12   |  |
| 27     | Емісійні різниці   | 0                                 | 0  |  |
| 28     | Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку              | 1798                              | 1470   |  |
| 29     | Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:                 | 6278                              | 6280   |  |
| 29.1   | Резерви переоцінки нерухомості                                     | 6104                              | 6104   |  |
| 31     | Прибуток/Збиток минулих років                                      | 11                                | 586  |  |
| 32     | Прибуток/Збиток поточного року                                     | 2792                              | 6571   |  |
| 33     | <b>Усього власного капіталу</b>                                    | <b>47201</b>                      | <b>44409</b>   |  |
| 34     | <b>Усього пасивів</b>  | <b>174372</b>                     | <b>154245</b>  |  |

| Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" (тис. грн.) |  |                                   |   |  |
|---|--|-----------------------------------|---|--|
| Рядок   | Найменування статті                              | На звітну дату поточного кварталу | На кінець - попереднього фінансового року | Зміни після дати останньої річної звітності (+; -) |
| 1   | 2  | 3                                 | 4   | 5  |
| 1   | Гарантії, що надані                              | 10242                             | 9957                                      | 285  |
| 4   | Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам | 19189                             | 14780                                     | 4409   |
| 5   | Надана застава                                   | 13480                             | 11790                                     | 1690   |
| Примітка "Рахунки довірного управління" (додаток 25)                                    |  |                                   |   |  |
| мас нульові показники   |  |                                   |   |  |

Викрадені документи ПП «Дніпр-спецмонтаж Інвест», а саме Статут приватного підприємства «Дніпр-спецмонтаж Інвест» - зареєстрований Дарницькою районною у місті Києві адміністрацією за №03542 від 03.03.2004 року; Свідоцтво про державну реєстрацію (перереєстрацію) суб'єкта підприємницької діяльності - юридичної особи - реєстраційний №03542; Свідоцтво №38823735 про реєстрацію платника на подану вартість; Повідомлення про реєстрацію платника страхових внесків - реєстраційний № ОЗ - 13514; Страхове свідоцтво Фонду соціального страхування від нещасних випадків на виробництві та професійних захворювань України - реєстраційний № страховальника - 2602013649; Дозвіл на початок виконання робіт підвищеної небезпеки, виданий Державним комітетом України з нагляду за охороною праці Територіальне управління держнаглядохоронпраці України по Київській області та м. Києву; вважати недійсними.

Викрадені документи ТОВ «Дніпрспецбуд-монтаж», а саме: Статут товариства з обмеженою відповідальністю «Дніпрспецбуд-монтаж»; Свідоцтво про державну реєстрацію юридичної особи Серія А01 № 21147; Свідоцтво платника ПДВ ь 100045404, а також печатку вважати недійсними.

Постановою Господарського суду Вінницької області (21036, м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7) від 21.06.2007 року по справі № 5/7-07 визнано банкрутом та відкрита ліквідаційну процедуру ТОВ «Агрофірма «Баланівська» (Вінницька обл., Бершадський р-н, с. Баланівка, вул. Леніна, 2, код ЄДРПОУ 03733594). Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Бойко Сергія Васильовича (21050, м. Вінниця, вул. Козицького, 46, тел. 8(0432) 57-54-73, ліцензія в 158433 від 22.11.2006 р.).

Господарським судом Вінницької області (м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе,7) винесено постанову від 19.06.2007 р. ь 5/399-07 про визнання банкрутом Вінницьку міську громадську організацію «ВСЕСВІТ». ДАНІ ПРО ОРГАНІЗАЦІЮ: ВМГО «ВСЕСВІТ» зареєстровано за адресою м. Вінниця, вул. Стахурського, 64/10, код ЄДРПОУ 26335287 08.07.2003. Діяльність не велось. Рішенням засновників вирішено ліквідувати ВМГО «ВСЕСВІТ». Ліквідатором організації призначено Гримак Наталію Георгіївну, яка проживає — м. Вінниця, вул. Келецька, буд. 85, кв. 16, ід. код — 2065006740.

Викрадені документи ТОВ «ІБК»Донецьк-монолітстальбуд», а саме: Статут товариства з обмеженою відповідальністю ТОВ «ІБК»Донецьк-монолітстальбуд» зареєстрований Голосіївською районною у місті Києві адміністрацією за № 10681020000019167 від 07.03.2007 року; Свідоцтво про державну реєстрацію юридичної особи — Серія А01 № 128622; Довідка № 1806 з Єдиного державного реєстру підприємств та організацій України (ЄДРПОУ); Довідка № 44238/10/29-218 від 07.03.2007 року про взяття на облік платників податків. Узятий на облік 12.03.2007 р. за № 45453; Свідоцтво № 100028284 про реєстрацію платника податку на подану вартість; Повідомлення про взяття на облік юридичної особи. Реєстраційний номер № 0330088; Повідомлення про взяття на облік страховальника — реєстраційний № 50044395, Видане Голосіївською міжрайонною виконавчою дирекцією Київського міського відділення Фонду соціального страхування з тимчасової втрати працездатності 13.03.2007 року; Страхове свідоцтво — реєстраційний № 2609106187. Видане Фондом соціального страхування від нещасних випадків на виробництві та професійних захворювань України 13.03.2007 року, а також печатку вважати недійсними.

Господарським судом Вінницької області (21036, м. Вінниця, Хмельницьке шосе, 7,) порушено провадження у справі ь 5/266-07 про банкрутство Сільськогосподарського підприємства з обмеженою відповідальністю «Ординецьке» (юридична адреса: 22244, Вінницька область, Погребищенський район, с. Ординці, р/р 260037101 ОД «Райффайзен Банк Аваль» м. Вінниця, МФО 302247, код ЄДРПОУ 04321020). Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Кравцова Володимира Андрійовича (ліцензія ь 081151 від 20.07.06 р., 10001, м. Житомир, вул. Котовського, 103-Б, кв. 3, тел. моб. 8-097 — 264 -54-50 ). Претензії кредиторів приймаються протягом тридцяти днів з моменту опублікування оголошення.

20 липня в Україні суха та спекотна погода з температурою вночі 20—25 градусів, удень 35—39, у південній, центральній та східній частинах місцями 40—41, на узбережжі морів 27—32; у західних областях вночі 17—22, вдень 32—37. Вітер південно-західний, західний, 5—10 м/с. На Закарпатті спекотно без опадів; температура вночі 19—24, вдень 33—38 градусів (у горах уночі 13—18, удень 20—25)



## Планується нова посада віце-прем'єра

В Україні планують створити орган виконавчої влади, що безпосередньо перейматиметься підготовкою до Євро—2012. Про це йшлося під час зустрічі Прем'єр-міністра Віктора Януковича з міністром у справах сім'ї, молоді і спорту Віктором Коржем, повідомляє прес-служба Кабміну.

На зустрічі відзначалося, що буде створено урядовий комітет, який координуватиме підготовку до Євро—2012. Передбачається, що керівник утвореного органу матиме статус віце-прем'єр-міністра.

«Три місяці минуло з того часу, як Україна і Польща виграли тендер на право проведення чемпіонату Європи, але досі не створено оптимальної організаціїної структури, котра забезпечила б підготовку до чемпіонату...»

Україна повинна гідно підготуватися до Євро—2012 і провести футбольний континентальний форум на найвищому рівні. А для цього працювати потрібно вже сьогодні», — сказав Віктор Янукович.

Нагадаємо, що на потребі запровадження посади міністра з питань проведення Євро—2012 в Україні ще раніше наголошував президент ФФУ Григорій Суркіс.

## Олімпійських ліцензій побільшало

Днями завершилися чемпіонати світу з вітрильного спорту та стрільби з лука, які стали черговим етапом у здобутті ліцензій на ігри XXIX Олімпіади в Пекіні.

Українські вітрильники вибороти ліцензії у класах RS: X та 49er. Володарями олімпійських перелусток стали Ольга Масловець та Максим Оберемко, а також екіпаж срібних призерів Олімпіади в Афінах у складі Родіона Луки та Георгія Леончука.

У стрільбі з лука чоловічу збірну України буде представлено на олімпійських змаганнях повним складом, при чому в індивідуальній і командній першості. Це право здобули Маркіян Івашко, Віктор Рубан та Павло Беккер. У жінок лише двом українкам вдалося потрапити до залікового списку володарів ліцензій — в Пекіні змагатимуться Тетяна Бережна та Вікторія Коваль.

Поповнити свої ліцензійні здобутки вітрильники та лучники зможуть відповідно на чемпіонаті світу та Європи у 2008 році.

## «Сокіл» зіграє в Белгороді

**Хокей.** 3 4 по 7 вересня пройде передсезонний турнір «Кубок Білогор'я», повідомляє офіційний сайт ХК «Белгород». Планується, що в турнірі, крім господарів, візьмуть участь ХК «Дмитров», воскресенський «Хімік» і київський «Сокіл».

## Найсильніший — киянин

**Шахи.** Киянин Володимир Баклан виграє міжнародний опен-турнір «XIII Memorial Jorge Alvarez», що проходив в іспанському місті Ехидо. Наш співвітчизник набрав 7 очок із 9 можливих і на півпункту випередив відразу шістьох конкурентів, котрі поділили з другого по сьоме місце. Слідом за Бакланом (завдяки кращим додатковим показникам) фінішував ще один киянин — Георгій Тимошенко.

### ■ ФОТОФАКТ

**Донецьк.** У прес-центрі РСК «Олімпійський» відбулася презентація новачків «Шахтаря». Головний тренер «гірників» Мірча Луческу урочисто вручив новобранцям клубні футболки. Воратар Андрій П'ятов виступатиме під номером 30, захиснику Володимирові Єзерському дістався 55-й номер, гравець центру поля Володимир Прийомов вибрав цифру 15, а нападник Олександр Гладкий зупинився на 21-му. Після цього журналісти змогли поставити гравцям донецького клубу свої запитання. А на футбольному полі було організовано фото- і відеосесію, під час якої новачки «Шахтаря» показали, що вони чудово вміють працювати з м'ячем.

**На знімку:** новобранці команди під час презентації. *Фото Ігоря ТКАЧЕНКА (Укрінформ).*



## Крізь призму Євро—2008

**Футбол.** 3 легким смутком, як про все присміне, згадується тиждень, проведений у спекотному Римі на V європейському університетському футбольному чемпіонаті. І ось всі учасники (16 чоловічих і шість жіночих команд) дружно зібралися навколо відкритого басейну у спорткомплексі римського університету.

Спершу було купання в одязі чемпіонів із команди університету міста Орлеан (Франція), за якими стрибали у воду всі охочі. Потім була церемонія закриття і дружня вечеря. А ще на тому святі молодості сталася подія, котра безпосередньо стосувалася нас. Прапор EUSA із рук голови оргкомітету римського чемпіонату Кармело Ананія прийняв перший віце-президент Української студентської футбольної асоціації (УСФА) Олег Первушкін (на знімку).

Так Рим передав естафету Києву, котрий наступного року прийматиме черговий студентський континентальний футбольний форум. — Аналізуючи події на турнірі, — каже Олег Аркадійович, — ми дивилися на подію крізь призму студентського Євро—2008. — **І що сподобалося найбільше?**

— Саме Вічне місто залишає неперевершене враження. Хоча було мало часу на знайомство з містом-музеєм, зі світовими шедеврами архітектури, видатними пам'ятками історії, але де-що таки вдалося побачити. І на самому чемпіонаті було чимало такого, що варто запозичити. Чудово відбувалися церемонії відкриття і закриття змагань. Сама атмосфера доброзичливості додавала наснаги. Мешкали всі разом у зручному кемпінгу, в добре обладнаних комфортабельних будиночках. Харчувалися також усі гуртом — снідали в кемпінгу, обідали і вечеряли на комплексі. Заслужовує на увагу організація роботи транспорту. Оце, либонь, і все.

— **Що не хочеться повторити?**

— Серед основних незручностей назву велику відстань від місця проживання до арен чемпіонату. Щоразу доводилося в один бік їхати 40—50 хвилин, стояти в пробках. Неправильно проведено жеребкування груп. Варто було не чотири команди рейтингувати, а всі. Тоді був би справедливий розподіл за справжньою силою колективів. А то виходило, що в одному квартеті збиралися дуже сильні, у другому — одна сильна, три слабкі команди. Скажімо, суперниками іванофранківців були дуже потужні французи і греки. Такий недосконалий жереб звів до купи інших фаворитів — німців, італійців та іспанців.

Є претензії і до календаря. У футбольному світі користуються шкалою Бергера. Першого дня грають перша й четверта команди, друга і третя. Тут було все навпаки: перші французи на старті зустрілися з іванофранківцями — другими за рейтингом. А мали зіграти останнього дня. Тоді й підсумки, мабуть, були б інші.

Мені відомо, що про суддівство спеціальний кореспондент «Голосу України» докладно писав у своїх репортажах з Рима. Але ще раз скажу, що лише українці Юрій Мосійчук та Олександр Дердо відповідали високому рівневі. З натяжкою можна позитивно оцінити суддю з Греції і дівчину-арбітра з Кіпру. Решта — нульові. У нас таких не допустили б навіть обслуговувати першість району. Не дивно, що наші дістали високу оцінку, а Мосійчук судив фінальний матч чемпіонату між орлеанцями і стамбульцями.

Не дотрималися організатори й вимог УЄФА, що забороняють сумісництво на



Фото автора.

манди рейтингувати, а всі. Тоді був би справедливий розподіл за справжньою силою колективів. А то виходило, що в одному квартеті збиралися дуже сильні, у другому — одна сильна, три слабкі команди. Скажімо, суперниками іванофранківців були дуже потужні французи і греки. Такий недосконалий жереб звів до купи інших фаворитів — німців, італійців та іспанців.

Є претензії і до календаря. У футбольному світі користуються шкалою Бергера. Першого дня грають перша й четверта команди, друга і третя. Тут було все навпаки: перші французи на старті зустрілися з іванофранківцями — другими за рейтингом. А мали зіграти останнього дня. Тоді й підсумки, мабуть, були б інші.

Мені відомо, що про суддівство спеціальний кореспондент «Голосу України» докладно писав у своїх репортажах з Рима. Але ще раз скажу, що лише українці Юрій Мосійчук та Олександр Дердо відповідали високому рівневі. З натяжкою можна позитивно оцінити суддю з Греції і дівчину-арбітра з Кіпру. Решта — нульові. У нас таких не допустили б навіть обслуговувати першість району. Не дивно, що наші дістали високу оцінку, а Мосійчук судив фінальний матч чемпіонату між орлеанцями і стамбульцями.

Не дотрималися організатори й вимог УЄФА, що забороняють сумісництво на

манди рейтингувати, а всі. Тоді був би справедливий розподіл за справжньою силою колективів. А то виходило, що в одному квартеті збиралися дуже сильні, у другому — одна сильна, три слабкі команди. Скажімо, суперниками іванофранківців були дуже потужні французи і греки. Такий недосконалий жереб звів до купи інших фаворитів — німців, італійців та іспанців.

Є претензії і до календаря. У футбольному світі користуються шкалою Бергера. Першого дня грають перша й четверта команди, друга і третя. Тут було все навпаки: перші французи на старті зустрілися з іванофранківцями — другими за рейтингом. А мали зіграти останнього дня. Тоді й підсумки, мабуть, були б інші.

Мені відомо, що про суддівство спеціальний кореспондент «Голосу України» докладно писав у своїх репортажах з Рима. Але ще раз скажу, що лише українці Юрій Мосійчук та Олександр Дердо відповідали високому рівневі. З натяжкою можна позитивно оцінити суддю з Греції і дівчину-арбітра з Кіпру. Решта — нульові. У нас таких не допустили б навіть обслуговувати першість району. Не дивно, що наші дістали високу оцінку, а Мосійчук судив фінальний матч чемпіонату між орлеанцями і стамбульцями.

Не дотрималися організатори й вимог УЄФА, що забороняють сумісництво на

манди рейтингувати, а всі. Тоді був би справедливий розподіл за справжньою силою колективів. А то виходило, що в одному квартеті збиралися дуже сильні, у другому — одна сильна, три слабкі команди. Скажімо, суперниками іванофранківців були дуже потужні французи і греки. Такий недосконалий жереб звів до купи інших фаворитів — німців, італійців та іспанців.

Є претензії і до календаря. У футбольному світі користуються шкалою Бергера. Першого дня грають перша й четверта команди, друга і третя. Тут було все навпаки: перші французи на старті зустрілися з іванофранківцями — другими за рейтингом. А мали зіграти останнього дня. Тоді й підсумки, мабуть, були б інші.

Мені відомо, що про суддівство спеціальний кореспондент «Голосу України» докладно писав у своїх репортажах з Рима. Але ще раз скажу, що лише українці Юрій Мосійчук та Олександр Дердо відповідали високому рівневі. З натяжкою можна позитивно оцінити суддю з Греції і дівчину-арбітра з Кіпру. Решта — нульові. У нас таких не допустили б навіть обслуговувати першість району. Не дивно, що наші дістали високу оцінку, а Мосійчук судив фінальний матч чемпіонату між орлеанцями і стамбульцями.

Не дотрималися організатори й вимог УЄФА, що забороняють сумісництво на

манди рейтингувати, а всі. Тоді був би справедливий розподіл за справжньою силою колективів. А то виходило, що в одному квартеті збиралися дуже сильні, у другому — одна сильна, три слабкі команди. Скажімо, суперниками іванофранківців були дуже потужні французи і греки. Такий недосконалий жереб звів до купи інших фаворитів — німців, італійців та іспанців.

Є претензії і до календаря. У футбольному світі користуються шкалою Бергера. Першого дня грають перша й четверта команди, друга і третя. Тут було все навпаки: перші французи на старті зустрілися з іванофранківцями — другими за рейтингом. А мали зіграти останнього дня. Тоді й підсумки, мабуть, були б інші.

Мені відомо, що про суддівство спеціальний кореспондент «Голосу України» докладно писав у своїх репортажах з Рима. Але ще раз скажу, що лише українці Юрій Мосійчук та Олександр Дердо відповідали високому рівневі. З натяжкою можна позитивно оцінити суддю з Греції і дівчину-арбітра з Кіпру. Решта — нульові. У нас таких не допустили б навіть обслуговувати першість району. Не дивно, що наші дістали високу оцінку, а Мосійчук судив фінальний матч чемпіонату між орлеанцями і стамбульцями.

Не дотрималися організатори й вимог УЄФА, що забороняють сумісництво на

манди рейтингувати, а всі. Тоді був би справедливий розподіл за справжньою силою колективів. А то виходило, що в одному квартеті збиралися дуже сильні, у другому — одна сильна, три слабкі команди. Скажімо, суперниками іванофранківців були дуже потужні французи і греки. Такий недосконалий жереб звів до купи інших фаворитів — німців, італійців та іспанців.

Є претензії і до календаря. У футбольному світі користуються шкалою Бергера. Першого дня грають перша й четверта команди, друга і третя. Тут було все навпаки: перші французи на старті зустрілися з іванофранківцями — другими за рейтингом. А мали зіграти останнього дня. Тоді й підсумки, мабуть, були б інші.

Мені відомо, що про суддівство спеціальний кореспондент «Голосу України» докладно писав у своїх репортажах з Рима. Але ще раз скажу, що лише українці Юрій Мосійчук та Олександр Дердо відповідали високому рівневі. З натяжкою можна позитивно оцінити суддю з Греції і дівчину-арбітра з Кіпру. Решта — нульові. У нас таких не допустили б навіть обслуговувати першість району. Не дивно, що наші дістали високу оцінку, а Мосійчук судив фінальний матч чемпіонату між орлеанцями і стамбульцями.

Не дотрималися організатори й вимог УЄФА, що забороняють сумісництво на

манди рейтингувати, а всі. Тоді був би справедливий розподіл за справжньою силою колективів. А то виходило, що в одному квартеті збиралися дуже сильні, у другому — одна сильна, три слабкі команди. Скажімо, суперниками іванофранківців були дуже потужні французи і греки. Такий недосконалий жереб звів до купи інших фаворитів — німців, італійців та іспанців.

Є претензії і до календаря. У футбольному світі користуються шкалою Бергера. Першого дня грають перша й четверта команди, друга і третя. Тут було все навпаки: перші французи на старті зустрілися з іванофранківцями — другими за рейтингом. А мали зіграти останнього дня. Тоді й підсумки, мабуть, були б інші.

Мені відомо, що про суддівство спеціальний кореспондент «Голосу України» докладно писав у своїх репортажах з Рима. Але ще раз скажу, що лише українці Юрій Мосійчук та Олександр Дердо відповідали високому рівневі. З натяжкою можна позитивно оцінити суддю з Греції і дівчину-арбітра з Кіпру. Решта — нульові. У нас таких не допустили б навіть обслуговувати першість району. Не дивно, що наші дістали високу оцінку, а Мосійчук судив фінальний матч чемпіонату між орлеанцями і стамбульцями.

змаганнях, коли пропонується судити і в полі, і на лінії.

Загострю увагу й на тому, що на турнірі не чергували бригади швидкої допомоги, не було правоохоронців. А виникали випадки, коли й ті, й інші були вкрай потрібні.

Насамкінець про поля. На чоловічому турнірі їх було два. Але про якість їх сумно й говорити. Вигони для випасу худоби — та й годі. І глядачів майже не було.

— **Чи запропонуєте учасникам Євро—2008 поля доброї якості і чи забезпечите глядачів на трибунах?**

— І не сумнівайся, що буде саме так. Ігри відбуватимуться на аренах вузівських стадіонів. А в нас є солідні ариени. Ми дуже розраховуємо на підтримку ФФУ та ФК «Динамо» (Київ). Півфінали ми могли б провести на стадіоні імені Віктора Банникова, а фінал — на динамівському. Проведемо відповідну рекламу чемпіонату. Тож глядачі будуть, бо без них змагання мертві. І взагалі попереду ще дуже багато організаційної роботи...

**Підсумки римського чемпіонату (чоловічий турнір).**

1. Франція. 2. Туреччина (Стамбул). 3. Італія. 4. Росія. 5. Україна (ТУНГ, Івано-Франківськ). 6. Литва. 7. Німеччина. 8. Португалія. 9. Іспанія. 10. Кіпр. 11. Греція (Патри). 12. Греція (Афіни). 13. Україна (МАУП, Київ). 14. Польща. 15. Фінляндія. 16. Туреччина (Анкара).

**Віктор БРАНИЦЬКИЙ.**

Рим—Київ.

## Динамівці обрали капітана

Форвард київського «Динамо» Сергій Ребров шляхом таємного голосування став капітаном столичного клубу. Віце-капітанами обрано воротаря Олександра Шовковського і оборонця Родріго, повідомляє офіційний сайт «Динамо».

## Гусев не продається

Віце-президент київського «Динамо» Йозеф Сабо спростував повідомлення про те, що його клуб веде переговори про перехід оборонця Олега Гусева до «Зеніта» (Санкт-Петербург) за 20 мільйонів доларів.

«Було б дивно, якби ми, маючи

певні труднощі саме на правому краю оборони, вирішили продати провідного гравця, котрий виступає на цій позиції. Гусев — молодий, але вже досить досвідчений футболіст, що стабільно грає в основному складі і в клубі, і в українській збірній. Його продаж на даному етапі в наші плани не входить».

## Забивний новобранець

Форвард збірної України Андрій Воронін знову відзначився забитими м'ячами в товариських матчах «Ліверпуля», за який він тепер виступає. У зустрічі з німецьким «Вердером», яка закінчилася перемогою ліверпульців — 3:2, Воронін забив на 3-й та 60-й хвилинах.



19 ЛИПНЯ

■ 1852. Народився Володимир Науменко, редактор і видавець «Київської старини», міністр освіти в уряді Скоропадського. ■ 1914. Німеччина оголосила війну Росії. ■ 1918. У Саскатуні засновано Українську православну церкву Канади. ■ 1920. У Радянській державі створено надзвичайну комісію з ліквідації неписьменності. ■ 1931. У Львові створено Українське селянське об'єднання. ■ 1942. У гестапівських катівнях загинув письменник і партизан Петро Радченко. ■ 1980. У Москві розпочалися XXII Олімпійські ігри.

Редактор номера  
Леонід БРОВЧЕНКО.

Редколегія:  
Леонід БРОВЧЕНКО,  
Анатолій ГОРЛОВ,  
Сергій ДЕМСЬКИЙ,  
Віталій ЖЕЖЕРА,  
Іван ІЛЛЯШ,  
Світлана ПИСАРЕНКО,  
Віталій СУДДА.

► За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.

► Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.

► Рукописів не повертаємо.

► Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

► При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

© Платні матеріали.

Засновник — Верховна Рада України

Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка)

українською і російською мовами.

Передплатні індекси:  
для фізичних осіб — 40224, 08775.  
для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна на 2007 рік:  
для фізичних осіб — 5,00 грн.  
та 3,00 грн.

для підприємств і організацій — 15,00 грн на місяць.

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 161000.

ТОВ «Преслайн»  
м. Харків,  
вул. Північна, 12.  
Зам. 9-1-93

БАТ «Видавництво  
«Київська правда»  
04136, м. Київ,  
вул. М. Гребча, 13.  
Зам. 2455

Фотоформи виготовлено  
в КЦ редакції газети  
«Голос України»  
1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047,  
Київ-47, вул. Нестерова, 4.

☎ ТЕЛЕФОНИ:  
для довідок — 503-68-72;  
телефакс — 234-72-54;

відділ реклами — 449-72-53,  
453-44-56,  
453-44-57;  
телефакс — 449-85-62.

✉ E-mail: mail@golos.com.ua  
— загальний  
reklama@golos.com.ua —  
відділ реклами  
let@golos.com.ua —  
відділ листів  
foto@golos.com.ua —  
відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів  
використовується інформаційно-  
пошукова система Верховної  
Ради України «Законодавство»



4 820094 010039 >